Το έγγραφο αυτό συνιστά βοήθημα τεκμηρίωσης και δεν δεσμεύει τα κοινοτικά όργανα

►**B** **ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1520/2000 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**

της 13ης Ιουλίου 2000

για τη θέσπιση κοινών λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του συστήματος επιστροφών κατά την εξαγωγή και των κριτηρίων καθορισμού του ύψους τους, για ορισμένα γεωργικά προϊόντα, εξαγόμενα υπό μορφή εμπορευμάτων μη υπαγομένων στο παράρτημα I της συνθήκης

(ΕΕ L 177 της 15.7.2000, σ. 1)

Τροποποιείται από:

		Επίσημη Εφημερίδα		
		αριθ.	σελίδα	ημερομηνία
►**M1**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2390/2000 της Επιτροπής της 27ης Οκτωβρίου 2000	L 276	3	28.10.2000
►**M2**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1563/2001 της Επιτροπής της 31ης Ιουλίου 2001	L 208	8	1.8.2001
►**M3**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 595/2002 της Επιτροπής της 5ης Απριλίου 2002	L 91	5	6.4.2002
►**M4**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1052/2002 της Επιτροπής της 17ης Ιουνίου 2002	L 160	16	18.6.2002
►**M5**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 740/2003 της Επιτροπής της 28ης Απριλίου 2003	L 106	12	29.4.2003
►**M6**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 307/2004 της Επιτροπής της 20ής Φεβρουαρίου 2004	L 52	35	21.2.2004

Διορθώνεται από:

►**C1** Διορθωτικό ΕΕ L 225 της 22.8.2002, σ. 36 (1052/2002)

▼B

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1520/2000 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 13ης Ιουλίου 2000

για τη θέσπιση κοινών λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του συστήματος επιστροφών κατά την εξαγωγή και των κριτηρίων καθορισμού του ύψους τους, για ορισμένα γεωργικά προϊόντα, εξαγόμενα υπό μορφή εμπορευμάτων μη υπαγομένων στο παράρτημα I της συνθήκης

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3448/93 του Συμβουλίου, της 10ης Δεκεμβρίου 1993, περί θεσπίσεως καθεστώτος εμπορικών συναλλαγών που εφαρμόζεται για ορισμένα εμπορεύματα που προκύπτουν από τη μεταποίηση γεωργικών προϊόντων [1], και ιδίως το άρθρο 8 παράγραφος 3 πρώτο εδάφιο,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1222/94 [2] της Επιτροπής της 30ής Μαΐου 1994, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 701/2000 [3] θεσπίστηκαν οι κοινοί λεπτομερείς κανόνες εφαρμογής του συστήματος επιστροφών κατά την εξαγωγή και των κριτηρίων καθορισμού του ύψους τους, για ορισμένα γεωργικά προϊόντα, εξαγόμενα υπό μορφή εμπορευμάτων μη υπαγομένων στο παράρτημα I της συνθήκης. Καθώς ο κανονισμός αυτός αποτέλεσε αντικείμενο δεκαπέντε τροποποιήσεων, ενδείκνυται για λόγους σαφήνειας να υπάρξει ανασύνταξη των διατάξεων του εν λόγω κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1222/94 με αφορμή τις νέες τροποποιήσεις που πρέπει να επέλθουν.

(2) Οι κανονισμοί περί κοινής οργανώσεως αγοράς στους τομείς των αυγών, των σιτηρών, του ρυζιού, του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων και της ζάχαρης προβλέπουν ότι, εφόσον είναι αναγκαίο για να καταστεί δυνατή η εξαγωγή των σχετικών γεωργικών προϊόντων υπό μορφή ορισμένων μεταποιημένων εμπορευμάτων μη υπαγομένων στο παράρτημα I της συνθήκης με βάση τις τιμές των προϊόντων αυτών στη διεθνή αγορά, η διαφορά μεταξύ αυτών των τιμών και των τιμών στην Ένωση μπορεί να καλύπτεται με επιστροφές κατά την εξαγωγή.

(3) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 800/1999 [4] της Επιτροπής θεσπίζει για ορισμένα γεωργικά προϊόντα, εξαγόμενα υπό μορφή εμπορευμάτων μη υπαγομένων στο παράρτημα I της συνθήκης, τους γενικούς κανόνες για τη χορήγηση των επιστροφών κατά την εξαγωγή καθώς και τα κριτήρια καθορισμού του ύψους αυτών. Ενδείκνυται ωστόσο να δοθούν ορισμένες διευκρινίσεις αναφορικά με την εφαρμογή του εν λόγω καθεστώτος στον τομέα των εμπορευμάτων εκτός του παραρτήματος I.

(4) Στο άρθρο 11 της συμφωνίας για τη γεωργία η οποία προσαρτάται στη συμφωνία για την ίδρυση του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου προβλέπεται ότι οι επιστροφές που χορηγούνται κατά την εξαγωγή των γεωργικών προϊόντων των ενσωματωμένων σε εμπορεύματα που δεν υπάγονται στις ρυθμίσεις του παραρτήματος I της συνθήκης είναι δυνατόν να υπερβούν τις καταβλητέες επιστροφές για τα προϊόντα αυτά, όταν αυτά εξάγονται όπως έχουν. Είναι επομένως ανάγκη να λαμβάνεται το

(1) ΕΕ L 318 της 20.12.1993, σ. 18.
(2) ΕΕ L 136 της 31.5.1994, σ. 5.
(3) ΕΕ L 83 της 4.4.2000, σ. 6.
(4) ΕΕ L 102 της 17.4.1999, σ. 11.

▼B

στοιχείο αυτό υπόψη για τον καθορισμό του ύψους της επιστροφής καθώς και για την εφαρμογή των κανόνων εξομοίωσης.

(5) Το άμυλο από γεώμηλα εξομοιώνεται με το άμυλο αραβοσίτου. Θα πρέπει ωστόσο να υπάρχει η δυνατότητα καθορισμού ενός ιδιαίτερου ποσοστού επιστροφής για το άμυλο από γεώμηλα όταν, υπό τις συνθήκες που επικρατούν στην αγορά, η τιμή του είναι σημαντικά χαμηλότερη από την αντίστοιχη τιμή για το άμυλο αραβοσίτου.

(6) Τα εν λόγω εμπορεύματα μπορούν να παραχθούν είτε απευθείας από τα βασικά προϊόντα, είτε από προϊόντα τα οποία προέρχονται από τη μεταποίησή τους ή, ακόμη, από προϊόντα τα οποία εξομοιώνονται με μία από τις κατηγορίες αυτές. Σε κάθε μια από τις περιπτώσεις αυτές πρέπει να καθορίζονται οι ρυθμίσεις για τον προσδιορισμό του ποσού της επιστροφής κατά την εξαγωγή.

(7) Πολλά εμπορεύματα, τα οποία παρασκευάζονται από συγκεκριμένη επιχείρηση υπό τεχνικές συνθήκες σαφώς καθορισμένες και με σταθερά χαρακτηριστικά και ποιότητα, αποτελούν αντικείμενο τακτικών εξαγωγών. Για να αποφευχθεί η επιβάρυνση των διατυπώσεων εξαγωγής, πρέπει να ενθαρρύνεται για τα εν λόγω εμπορεύματα η εφαρμογή απλοποιημένης διαδικασίας ελέγχου, βάσει της οποίας ο κατασκευαστής κοινοποιεί στις αρμόδιες αρχές τις πληροφορίες που οι αρχές αυτές κρίνουν αναγκαίες όσον αφορά τις συνθήκες παρασκευής των εμπορευμάτων αυτών.

(8) Το ποσοστό σε γεωργικά προϊόντα που εμπεριέχεται στα περισσότερα εξαγόμενα εμπορεύματα ποικίλλει σε μεγάλο βαθμό. Κατά συνέπεια, το ποσό της επιστροφής πρέπει να καθορίζεται βάσει των ποσοτήτων των εν λόγω προϊόντων που χρησιμοποιούνται πράγματι για την παρασκευή των εξαγόμενων εμπορευμάτων. Εντούτοις, για ορισμένα εμπορεύματα απλής και σχετικά σταθερής συνθέσεως, πρέπει, για λόγους απλούστευσης της διοικητικής διαδικασίας, να καθορίζεται το ποσό της επιστροφής βάσει των κατ' αποκοπή καθοριζομένων ποσοτήτων των γεωργικών προϊόντων. Στις περιπτώσεις καταγραφής των ποσοτήτων αυτών, θα πρέπει να προβλέπεται η ετήσια επιβεβαίωση της καταγραφής αυτής, ούτως ώστε να μειώνονται οι κίνδυνοι που προέρχονται από την παράλειψη της κοινοποίησης κάποιας τροποποίησης των ποσοτήτων των αντίστοιχων προϊόντων που χρησιμοποιήθηκαν κατά την παρασκευή των εν λόγω εμπορευμάτων.

(9) Εάν δεν προσκομίζεται η απόδειξη ότι το εξαχθησόμενο εμπόρευμα δεν έχει υπαχθεί στο ευεργετικό καθεστώς της επιστροφής υπέρ της παραγωγής που εφαρμόζεται βάσει των ρυθμίσεων του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1722/93 της Επιτροπής, της 30ής Ιουνίου 1993, περί λεπτομερών κανόνων εφαρμογής των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 και (ΕΟΚ) αριθ. 1418/76 του Συμβουλίου, όσον αφορά τις σχετικά με τα καθεστώτα επιστροφές στην παραγωγή στους τομείς σιτηρών και του ρυζιού, αντιστοίχως [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 87/1999 [2], ή βάσει των διατάξεων του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1010/86 του Συμβουλίου, της 25ης Μαρτίου 1986, για τον καθορισμό των γενικών κανόνων που εφαρμόζονται στην επιστροφή στην παραγωγή για ορισμένα προϊόντα του τομέα της ζάχαρης που χρησιμοποιούνται στη χημική βιομηχανία [3], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον

[1] ΕΕ L 159 της 1.7.1993, σ. 112.
[2] ΕΕ L 9 της 15.1.1999, σ. 8.
[3] ΕΕ L 94 της 9.4.1986, σ. 9.

▼B

κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2074/98 της Επιτροπής [1], πρέπει να προβλέπεται ότι το ποσό της επιστροφής κατά την εξαγωγή θα μειώνεται κατά το ποσό της εν λόγω επιστροφής στην παραγωγή που εφαρμόζεται κατά την ημέρα της αποδοχής της διασάφησης εξαγωγής. Το εν λόγω καθεστώς είναι το μόνο που εγγυάται την αποφυγή κάθε κινδύνου εξαπάτησης.

(10) Με τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 565/80 του Συμβουλίου, της 4ης Μαρτίου 1980, περί της προπληρωμής των επιστροφών κατά την εξαγωγή για τα γεωργικά προϊόντα [2], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2026/83 [3] και τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 800/1999 της Επιτροπής, της 15ης Απριλίου 1999, για τις κοινές λεπτομέρειες εφαρμογής του καθεστώτος των πιστοποιητικών εξαγωγής για τα γεωργικά προϊόντα [4], θεσπίστηκε το καθεστώς της προπληρωμής των επιστροφών κατά την εξαγωγή, το οποίο πρέπει να λαμβάνεται υπόψη όταν προσαρμόζονται οι επιστροφές κατά την εξαγωγή.

(11) Εκείνο που προέχει είναι να θεσπιστούν τα μέτρα που θα εγγυώνται την αυστηρή τήρηση των δεσμεύσεων της Κοινότητας. Εξάλλου ενδείκνυται τα μέτρα αυτά να μην προσλαμβάνουν περισσότερο καταναγκαστικό χαρακτήρα για τους οικονομικούς φορείς απ' ό,τι είναι αναγκαίο.

(12) Οι συμφωνίες που συνάπτονται βάσει του άρθρου 300 της συνθήκης περιορίζουν το ποσό των επιστροφών που είναι δυνατόν να χορηγηθούν ανά δημοσιονομικό έτος. Πάντως, οι εξαγωγές εμπορευμάτων εκτός του παραρτήματος I της συνθήκης πρέπει να πραγματοποιούνται με όρους εκ των προτέρων γνωστούς. Προέχει μάλιστα να προβλέπεται η δυνατότητα παροχής εγγυήσεων ότι οι εν λόγω εξαγωγές θα μπορούν να αποτελέσουν αντικείμενο χορήγησης επιστροφών συμβιβάσιμων με την τήρηση των δεσμεύσεων της Κοινότητας οι οποίες απορρέουν από συμφωνίες ή, εάν δεν είναι πλέον δυνατόν να συντρέχει η περίπτωση αυτή, να παρέχεται επαρκής ενημέρωση για τα θέματα αυτά, εκ των προτέρων. Η έκδοση των πιστοποιητικών αυτών επιτρέπει επιπλέον να εξασφαλιστεί η έμπρακτη παρακολούθηση των αιτήσεων επιστροφής και να εγγυάται στους δικαιούχους τους ότι θα έχουν τη δυνατότητα να αποκομίσουν τα ευεργετήματα της επιστροφής μέχρι το ύψος του ποσού για το οποίο εκδίδεται το συγκεκριμένο πιστοποιητικό, στο βαθμό που τηρούν τους υπόλοιπους όρους που προβλέπονται από τις κοινοτικές κανονιστικές ρυθμίσεις στα θέματα των επιστροφών.

(13) Οι συμφωνίες αυτές αφορούν το σύνολο των εξαγόμενων γεωργικών προϊόντων, των μη υπαγόμενων στο παράρτημα I της συνθήκης. Στα προϊόντα αυτά συμπεριλαμβάνονται ορισμένα σιτηρά που εξάγονται υπό τη μορφή των οινοπνευματωδών ποτών που αναφέρονται στο άρθρο 13 παράγραφος 5 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 [5]. Για τα σιτηρά αυτά, ορισμένες λεπτομέρειες εφαρμογής θεσπίζονται από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2825/93 [6], όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3098/94 [7]. Η χορήγηση των επιστροφών για το σύνολο των εξαγόμενων γεωργικών προϊόντων υπό τη μορφή εμπορευμάτων μη υπαγόμενων στο παράρτημα I της συνθήκης πρέπει να διέπεται από κοινούς κανόνες.

---

[1] ΕΕ L 265 της 30.9.1998, σ. 8.
[2] ΕΕ L 62 της 7.3.1980, σ. 5.
[3] ΕΕ L 199 της 22.7.1983, σ. 12.
[4] ΕΕ L 102 της 17.4.1999, σ. 11.
[5] ΕΕ L 181 της 1.7.1992, σ. 21.
[6] ΕΕ L 258 της 16.10.1993, σ. 6.
[7] ΕΕ L 328 της 20.12.1994, σ. 12.

▼B

(14) Οι αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικών συνεπάγονται τον έντονο κίνδυνο της υπέρβασης του πιθανού συνολικού καταλογιστέου ποσού. Θα πρέπει ως εκ τούτου να υποδιαιρείται το έτος σε χρονικές περιόδους, ούτως ώστε να είναι εγγυημένη η δυνατότητα χορήγησης των πιστοποιητικών τόσο στους οικονομικούς φορείς που εξάγουν στα τέλη του δημοσιονομικού έτους, όσο και σε εκείνους τους φορείς οι οποίοι εξάγουν στις αρχές του εν λόγω έτους. Θα πρέπει επίσης να προβλεφθεί, στις περιπτώσεις που αυτό κρίνεται αναγκαίο, ο καθορισμός ενός συντελεστή μείωσης του συνόλου των αιτούμενων ποσών.

(15) Στο μέτρο που ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2220/85 της Επιτροπής, της 22ας Ιουλίου 1985, για τον καθορισμό των κοινών λεπτομερειών εφαρμογής του καθεστώτος εγγυήσεων για τα γεωργικά προϊόντα [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1932/1999 της 9ης Σεπτεμβρίου 1999 [2], εφαρμόζεται στα πιστοποιητικά, οφείλουν να διευκρινιστούν οι όροι αποδέσμευσης της εγγύησης του πιστοποιητικού.

(16) Ορισμένοι τύποι εξαγωγών δεν υπόκεινται σε περιορισμούς, συνεπεία των διεθνών δεσμεύσεων της Ένωσης. Θα πρέπει αυτοί να εξαιρούνται από κάθε υποχρέωση προσκόμισης πιστοποιητικού επιστροφής.

(17) Στους περισσότερους εξαγωγείς επιστρέφονται ετησίως ποσά μικρότερα από 50 000 ευρώ. Το συνολικό ύψος των αντίστοιχων εξαγωγών αντιπροσωπεύει μικρό μόνο μέρος των ποσών που επιστρέφονται για εξαγωγές γεωργικών προϊόντων υπό μορφή εμπορευμάτων. Είναι ορθό να υπάρχει δυνατότητα απαλλαγής των εξαγωγών αυτών από την προσκόμιση πιστοποιητικού.

(18) Ορισμένοι εξαγωγείς συμμετέχουν σε διαγωνισμούς που προκηρύσσονται σε τρίτες χώρες εισαγωγής. Οι εξαγωγείς αυτοί, όταν δεν κηρύσσονται μειοδότες, πρέπει να μπορούν να αφαιρούν από το ποσό που καλύπτεται από το πιστοποιητικό, χωρίς κυρώσεις, το ποσό που είχαν προβλέψει προκειμένου να υποβάλουν την προσφορά τους.

(19) Τα πιστοποιητικά επιστροφών εξυπηρετούν πρωτίστως την εκπλήρωση των υποχρεώσεων που έχει αναλάβει η Κοινότητα έναντι του Παγκοσμίου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ), ενώ παράλληλα επιτρέπουν να προσδιορίζεται εκ των προτέρων το ποσό που μπορεί να επιστραφεί για γεωργικά προϊόντα χρησιμοποιούμενα στην παραγωγή εμπορευμάτων που εξάγονται σε τρίτες χώρες. Ο σκοπός αυτός διαφέρει, από ορισμένες απόψεις, από τους στόχους που επιδιώκονται με τα πιστοποιητικά εξαγωγής τα οποία εκδίδονται για περιορισμένες ποσότητες βασικών προϊόντων που εξάγονται ως έχουν και εμπίπτουν στις ανειλημμένες υποχρεώσεις έναντι του Παγκοσμίου Οργανισμού Εμπορίου. Πρέπει, επομένως, να διευκρινιστεί ποιές από τις γενικές διατάξεις που ισχύουν για τα πιστοποιητικά του γεωργικού τομέα και προβλέπονται σήμερα στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1291/2000 [3]της Επιτροπής, περί κοινών τρόπων εφαρμογής του καθεστώτος πιστοποιητικών εισαγωγής, εξαγωγής και προκαθορισμού για τα γεωργικά προϊόντα, πρέπει να εφαρμόζονται στα πιστοποιητικά επιστροφών.

(20) Η διαχείριση των ποσών των επιστροφών που είναι δυνατόν να χορηγηθούν, κατά τη διάρκεια ενός έτους προϋπολογισμού, για την εξαγωγή ορισμένων γεωργικών προϊόντων υπό τη μορφή των εμπορευμάτων που δεν υπάγονται στο παράρτημα Ι της συνθήκης, μπορεί να

[1] ΕΕ L 205 της 3.8.1985, σ. 5.
[2] ΕΕ L 240 της 10.9.1999, σ. 11.
[3] ΕΕ L 152 της 24.6.2000, σ. 1.

▼B

οδηγήσει στον υποχρεωτικό καθορισμό διαφορετικού ύψους για τις εξαγωγές με ή χωρίς προκαθορισμό του ύψους των επιστροφών με βάση την εξέλιξη των αγορών στην Κοινότητα και σε παγκόσμιο επίπεδο.

(21) Θα πρέπει να προβλεφθεί η εφαρμογή ενός συστήματος ελέγχου με βάση την αρχή της δήλωσης από τον εξαγωγέα στις αρμόδιες αρχές, με την ευκαιρία της πραγματοποίησης της εξαγωγής, των ποσοτήτων των προϊόντων που έχουν χρησιμοποιηθεί για την παρασκευή των εξαγόμενων εμπορευμάτων. Στις αρμόδιες αρχές εναπόκειται να λάβουν όλα τα μέτρα που κρίνουν αναγκαία, προκειμένου να επαληθεύσουν την ακρίβεια της δήλωσης αυτής.

(22) Θα πρέπει να παρέχεται η δυνατότητα, με τη σύμφωνη γνώμη των αρμοδίων αρχών του κράτους μέλους στο οποίο συντελείται η παραγωγή, υποβολής απλουστευμένης δήλωσης για τα προϊόντα που έχουν χρησιμοποιηθεί, υπό τη μορφή των συγκεντρωτικών ποσοτήτων των προαναφερομένων προϊόντων, στο βαθμό που οι ενδιαφερόμενοι οικονομικοί φορείς τηρούν στη διάθεση των προαναφερομένων αρχών τα αναλυτικά στοιχεία για τα προϊόντα που έχουν χρησιμοποιηθεί.

(23) Για τον εξαγωγέα των εμπορευμάτων, ιδίως στις περιπτώσεις που αυτός δεν είναι ο κατασκευαστής τους, δεν είναι πάντοτε δυνατόν να γνωρίζει με ακρίβεια τις ποσότητες των γεωργικών προϊόντων που έχουν χρησιμοποιηθεί, για τις οποίες δύναται να ζητήσει την καταβολή της επιστροφής. Εξαιτίας αυτού, ο εν λόγω εξαγωγέας δεν είναι πάντοτε σε θέση να καταρτίσει τη δήλωση για τις εν λόγω ποσότητες. Θα πρέπει κατά συνέπεια να προβλεφθεί, επικουρικά, η εφαρμογή ενός συστήματος υπολογισμού των επιστροφών, την προσφυγή στο οποίο θα δύναται να ζητήσει ο ενδιαφερόμενος, και το οποίο θα περιορίζεται σε ορισμένα εμπορεύματα, με βάση τη χημική ανάλυση των εν λόγω εμπορευμάτων. Το σύστημα θα εφαρμόζεται σύμφωνα με ένα πίνακα αντιστοιχιών, ο οποίος θα καταρτίζεται για το σκοπό αυτό. Όταν γίνεται προσφυγή σε αυτό το σύστημα υπολογισμού για ορισμένα εμπορεύματα που αναφέρονται στο παράρτημα του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1722/93 της Επιτροπής, είναι άγνωστη η προέλευση του αμύλου που έχει χρησιμοποιηθεί. Αυτό το άμυλο μπορεί να έχει αποτελέσει αντικείμενο επιστροφών στην παραγωγή. Τα εν λόγω εμπορεύματα δεν είναι ως εκ τούτου δυνατόν να αποτελέσουν το αντικείμενο επιστροφών κατά την εξαγωγή για το άμυλο.

(24) Οι αρμόδιες αρχές οι οποίες είναι επιφορτισμένες με την επαλήθευση της δήλωσης εξαγωγής ενδέχεται να μην διαθέτουν επαρκή αιτιολογικά στοιχεία για να κάνουν αποδεκτή αυτή τη δήλωση των ποσοτήτων που έχουν χρησιμοποιηθεί, έστω και εάν αυτή η δήλωση βασίζεται στη χημική ανάλυση. Υπάρχει ο κίνδυνος οι περιστάσεις αυτές να ανακύπτουν στις περιπτώσεις κατά τις οποίες τα προς εξαγωγή εμπορεύματα έχουν παραχθεί σε ένα κράτος μέλος διαφορετικό από εκείνο από το οποίο πραγματοποιείται η εξαγωγή. Εκείνο που προέχει, κατά συνέπεια, είναι οι αρμόδιες αρχές του κράτους μέλους από το οποίο πραγματοποιείται η εξαγωγή του εμπορεύματος να έχουν τη δυνατότητα, εάν παρίσταται η σχετική ανάγκη, να αποκτούν απευθείας από τις αρμόδιες αρχές των άλλων κρατών μελών την κοινοποίηση όλων των πληροφοριών που αφορούν τους όρους παρασκευής του εν λόγω εμπορεύματος, που είναι σε θέση να διαθέτουν αυτές οι τελευταίες.

(25) Με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2571/97 της Επιτροπής, της 15ης Δεκεμβρίου 1997, σχετικά με την πώληση σε μειωμένη τιμή βουτύρου και τη χορήγηση ενίσχυσης στην κρέμα γάλακτος, στο βούτυρο και στο συμπυκνωμένο βούτυρο που προορίζονται για την παρασκευή προϊόντων

▼B

ζαχαροπλαστικής, παγωτών και άλλων προϊόντων διατροφής [1] επιτρέπεται η παράδοση στις βιομηχανίες που παρασκευάζουν ορισμένα εμπορεύματα βουτύρου και κρέμας γάλακτος σε μειωμένη τιμή. Αυτό πρέπει να ληφθεί υπόψη για τα εμπορεύματα για τα οποία παρέχεται το ευεργέτημα καθορισμού της επιστροφής βάσει των αναλύσεων.

(26) Είναι επιθυμητό να εξασφαλιστεί η ομοιόμορφη εφαρμογή σε όλη την Ένωση των διατάξεων σχετικά με τη χορήγηση των επιστροφών στον τομέα των εμπορευμάτων που δεν υπάγονται στο παράρτημα Ι της συνθήκης. Για το σκοπό αυτό πρέπει κάθε κράτος μέλος να ενημερώνει μέσω της Επιτροπής τα άλλα κράτη μέλη σχετικά με τα μέσα ελέγχου που εφαρμόζονται στο έδαφός του και τους διαφόρους τύπους των εξαγόμενων εμπορευμάτων.

(27) Στο άρθρο 31 παράγραφοι 10, 11 και 12 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1255/1999 [2] του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 1999, για την κοινή οργάνωση των αγορών στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων, ορίζεται το πλαίσιο των συνθηκών που πρέπει να πληρούνται πριν χορηγηθεί επιστροφή για ορισμένα γαλακτοκομικά προϊόντα που έχουν εισαχθεί για να επανεξαχθούν υπό τη μορφή εμπορευμάτων μη υπαγομένων στο παράρτημα Ι της συνθήκης.

(28) Πρέπει να λαμβάνεται υπόψη η αύξηση των ποσοτήτων ορισμένων γαλακτοκομικών προϊόντων που εισάγονται με μειωμένη τιμή στο πλαίσιο των συμφωνιών που έχουν συναφθεί με τρίτες χώρες καθώς και η δυνατότητα να χορηγούνται κατά την εξαγωγή επιστροφές ανώτερες από τη μειωμένη τιμή.

(29) Για να εξασφαλιστεί η ορθή εφαρμογή των διατάξεων των κανονισμών για την κοινή οργάνωση των αγορών όσον αφορά τη χορήγηση των επιστροφών κατά την εξαγωγή, θα πρέπει να αποκλείονται από το ευεργετικό καθεστώς των επιστροφών αυτών τα προϊόντα από τρίτες χώρες που χρησιμοποιούνται κατά την παρασκευή των εμπορευμάτων που εξάγονται αφού προηγουμένως έχουν τεθεί σε ελεύθερη κυκλοφορία στην Ένωση.

(30) Για ορισμένα μεταποιημένα γεωργικά προϊόντα πρέπει να καθορίζονται οι συντελεστές που εφαρμόζονται για τον προσδιορισμό της επιστροφής για τα εν λόγω προϊόντα και να προβλέπεται η δημοσίευση των ποσών της επιστροφής ανά 100 χιλιόγραμμα των εν λόγω προϊόντων που έχουν χρησιμοποιηθεί.

(31) Η επιτροπή διαχείρισης για τα οριζόνται θέματα που αφορούν το εμπόριο μεταποιημένων γεωργικών προϊόντων εκτός του παραρτήματος Ι της συνθήκης δεν εξέδωσε γνώμη εντός της προθεσμίας που όρισε ο πρόεδρός της,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Ο παρών κανονισμός θεσπίζει τους κοινούς λεπτομερείς κανόνες εφαρμογής του συστήματος για τη χορήγηση επιστροφών κατά την εξαγωγή των προϊόντων βάσεως τα οποία περιλαμβάνονται στο παράρτημα Α (που καλούνται στο εξής «προϊόντα βάσεως»), των προϊόντων που προέρχονται από τη μεταποίησή τους ή των προϊόντων που εξομοιώνονται με μία από τις δύο αυτές κατηγορίες σύμφωνα με τις διατάξεις της παραγράφου 3, εφόσον τα διάφορα αυτά προϊόντα εξάγονται υπό μορφή εμπορευμάτων μη υπαγομένων στο παράρτημα Ι της

[1] ΕΕ L 350 της 20.12.1997, σ. 3.
[2] ΕΕ L 160 της 26.6.1999, σ. 48.

▼B

συνθήκης και τα οποία, ανάλογα με την περίπτωση, απαριθμούνται:

— στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2771/75 του Συμβουλίου ([1])

— στο παράρτημα Β του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 του Συμβουλίου,

— στο παράρτημα Β του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3072/95 του Συμβουλίου ([2]),

— στο παράρτημα ΙΙ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1255/1999 του Συμβουλίου ([3]),

— στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2038/1999 του Συμβουλίου ([4]).

Τα εν λόγω εμπορεύματα, τα οποία περιλαμβάνονται στα παραρτήματα Β και Γ του παρόντος κανονισμού, καλούνται στο εξής «εμπορεύματα».

2. Κατά την έννοια των διατάξεων του παρόντος κανονισμού νοούνται ως:

α) «δημοσιονομική περίοδος»: το χρονικό διάστημα από 1ης Οκτωβρίου έως 30 Σεπτεμβρίου του επόμενου έτους·

β) «πιστοποιητικό» ή «πιστοποιητικό επιστροφής»: το πιστοποιητικό που εκδίδεται σύμφωνα με τις διατάξεις των άρθρων 6 έως 15, ισχύει σε ολόκληρη την Κοινότητα και χορηγείται από τα κράτη μέλη σε κάθε ενδιαφερόμενο που θα το ζητήσει, ανεξαρτήτως τόπου εγκατάστασης μέσα στην Κοινότητα. Το πιστοποιητικό επιστροφής εγγυάται την καταβολή των επιστροφών, εφόσον πληρούνται οι όροι του άρθρου 7, και μπορεί να περιλαμβάνει προκαθορισμό των ποσοστών επιστροφής. Τα πιστοποιητικά ισχύουν εντός μίας μόνο δημοσιονομικής περιόδου·

γ) «συμφωνία»: η συμφωνία για το γεωργικό τομέα που συνήφθη στο πλαίσιο των πολυμερών εμπορικών διαπραγματεύσεων του Γύρου της Ουρουγουάης·

δ) «επισιτιστική βοήθεια»: κάθε πράξη επισιτιστικής βοήθειας που είναι σύμφωνη προς τις διατάξεις του άρθρου 10 παράγραφος 4 της συμφωνίας.

3. Για την εφαρμογή τον παρόντος κανονισμού:

α) το άμυλο τον κωδικού ΣΟ 1108 1300, το οποίο λαμβάνεται απευθείας από γεώμηλα, με την εξαίρεση των υποπροϊόντων, εξομοιώνονται με ένα προϊόν το οποίο προέρχεται από τη μεταποίηση του αραβοσίτου·

β) ο μη συμπυκνωμένος ορός γάλακτος των κωδικών ΣΟ 0404 10 48 έως 0404 10 62, ακόμη και κατεψυγμένος, εξομοιώνεται με τον ορό γάλακτος σε σκόνη τον παραρτήματος Α (προϊόν της ομάδας PG 1)·

γ) — το γάλα και τα γαλακτοκομικά προϊόντα των κωδικών ΣΟ 0403 10 11, 0403 90 51 και 0404 21, μη συμπυκνωμένα και χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, έστω και κατεψυγμένα, με κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος μικρότερη ή ίση προς 0,1 %,

και

— το γάλα και τα γαλακτοκομικά προϊόντα των κωδικών ΣΟ 0403 10 11, 0403 90 11 και 0404 90 21, σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλη στερεή μορφή, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, με κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος μικρότερη ή ίση με 1,5 %,

([1]) ΕΕ L 282 της 1.11.1975, σ. 49.
([2]) ΕΕ L 329 της 30.12.1995, σ. 18.
([3]) ΕΕ L 160 της 26.6.1999, σ. 48.
([4]) ΕΕ L 252 της 25.9.1999, σ. 1.

▼B

εξομοιώνονται με το αποβουτυρωμένο γάλα σε σκόνη του παραρτήματος Α (προϊόν της ομάδας PG 2)·

δ) — το γάλα, η κρέμα γάλακτος και τα γαλακτοκομικά προϊόντα των κωδικών ΣΟ 0403 10 11, 0403 10 13, 0403 90 51, 0403 90 53, 0404 90 21 και 0404 90 23, μη συμπυκνωμένα, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, έστω και κατεψυγμένα, με κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος μεγαλύτερη από 0,1 % και μικρότερη ή ίση προς 6 %,

και

— το γάλα, η κρέμα γάλακτος και τα γαλακτοκομικά προϊόντα των κωδικών ΣΟ 0403 10 11, 0403 10 13, 0403 10 19, 0403 913, 0403 90 19, 0404 90 23 και 0404 90 29, σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλη στερεή μορφή, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, με κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος ίση ή μεγαλύτερη από 1,5 % και μικρότερη από 45 %,

εξομοιώνονται με το αποβουτυρωμένο γάλα σε σκόνη του παραρτήματος Α (PG 3)·

ε) — το γάλα, η κρέμα γάλακτος και τα γαλακτοκομικά προϊόντα των κωδικών ΣΟ 0403 10 19, 0403 90 59, 0404 90 23 και0404 90 29, μη συμπυκνωμένα και χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, με κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος μεγαλύτερη από 6 %,

— το γάλα, η κρέμα γάλακτος και τα γαλακτοκομικά προϊόντα των κωδικών ΣΟ 0403 10 19, 0403 90 19 και 0404 90 29, σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλη στερεή μορφή, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, με κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος ίση ή μεγαλύτερη από 45 %,

και

— το βούτυρο και οι άλλες λιπαρές ύλες του γάλακτος, με κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες προερχόμενες από το γάλα διάφορη του 82 % και πάντως ίση ή μεγαλύτερη από 62 %, των κωδικών ΣΟ 0405 10, 0405 20 90, 0405 90 10, 0405 90 90,

εξομοιώνονται με το βούτυρο του παραρτήματος Α (PG 6)·

στ) — το γάλα, η κρέμα γάλακτος και τα γαλακτοκομικά προϊόντα των κωδικών ΣΟ 0403 10 11 έως 0403 10 19, των κωδικών ΣΟ 0403 90 51 έως 0403 90 59 και των κωδικών ΣΟ 0404 90 21 έως 0404 90 29, συμπυκνωμένα με μορφή άλλη πλην σκόνης, κόκκων ή άλλης στερεάς μορφής χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών,

και

— το τυρί,

εξομοιώνονται:

i) με το αποβουτυρωμένο γάλα σε σκόνη του παραρτήματος Α (PG 2) σε ό, τι αφορά τη μη λιπαρή συνιστώσα της περιεκτικότητας του εξομοιουμένου προϊόντος σε ξηρά ύλη,

και

ii) με το βούτυρο τον παραρτήματος Α (PG 6) σε ό, τι αφορά την περιεκτικότητα του εξομοιωμένου προϊόντος σε γαλακτική λιπαρά ύλη·

ζ) το αποφλοιωμένο ρύζι του κωδικού ΣΟ 1006 20 εξομοιώνεται με το λευκασμένο ρύζι του κωδικού ΣΟ 1006 30 61 έως 1006 30 98·

η) η ακατέργαστη ζάχαρη τεύτλων ή ζαχαροκάλαμου, του κωδικού ΣΟ 1701 11 90 ή του κωδικού ΣΟ 1701 12 90, που περιέχει κατά βάρος σε ξηρά κατάσταση 92 %, τουλάχιστον, ζαχαρόζη προσδιορισμένη με πολυσυμμετρική μέθοδο,

— τα ζάχαρα των κωδικών ΣΟ 1701 91 00 και 1701 99 90,

▼B

— τα προϊόντα που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχείο δ) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2038/99, με εξαίρεση τα μείγματα που λαμβάνονται εν μέρει από τα προϊόντα που εμπίπτουν στις διατάξεις του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92,

— τα προϊόντα που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχεία στ) και ζ) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2038/99, με εξαίρεση τα μείγματα που λαμβάνονται εν μέρει από τα προϊόντα που εμπίπτουν στις διατάξεις του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92,

που ανταποκρίνονται στους όρους τον κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2038/1999 και του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2135/95 ([1]) προκειμένου να τύχουν επιστροφής σε περίπτωση που εξάγονται ως έχουν, εξομοιώνονται με τη λευκή ζάχαρη του κωδικού ΣΟ 1701 99 10.

4. Εντούτοις, κατόπιν αιτήσεως του ενδιαφερομένου, τα γαλακτοκομικά προϊόντα που αναφέρονται στην παράγραφο 2 στοιχείο δ) εξομοιώνονται:

i) το αποκορυφωμένο γάλα σε σκόνη του παραρτήματος Α (προϊόν της ομάδας 2), όσον αφορά την περιεκτικότητα του εξομοιωμένου προϊόντος σε άνευ λίπους ξηρά ουσία,

και

ii) το βούτυρο του παραρτήματος Α (προϊόν της ομάδας 6), όσον αφορά την περιεκτικότητα του εξομοιωμένου προϊόντος σε λιπαρές ουσίες γάλακτος.

Άρθρο 2

Το ποσό της επιστροφής που χορηγείται για τη ποσότητα, η οποία προσδιορίζεται σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 3, για κάθε ένα από τα προϊόντα βάσεως που εξάγονται υπό τη μορφή ίδιων εμπορευμάτων, προκύπτει από τον πολλαπλασιασμό της εν λόγω ποσότητας με το ποσοστό της σχετικής επιστροφής για το εξεταζόμενο προϊόν βάσεως το οποίο υπολογίζεται ανά μονάδα βάρους, κατ' εφαρμογή του άρθρου 4.

Ωστόσο, όσον αφορά τα μείγματα D-γλυκιτόλης (σορβιτόλης) των κωδικών ΣΟ 2905 44 και 3823 60, εφόσον ο ενδιαφερόμενος δεν αναφέρει στη δήλωση που προβλέπεται στο άρθρο 16 παράγραφος 1 τα χαρακτηριστικά που προβλέπονται στην παράγραφο 4 τέταρτη περίπτωση του εν λόγω άρθρου ή όταν δεν υποβάλλει ικανοποιητικά δικαιολογητικά προς υποστήριξη της δηλώσεώς του, το ποσοστό επιστροφής που εφαρμόζεται για τα μείγματα αυτά είναι εκείνο που ισχύει για το σχετικό προϊόν βάσεως στο οποίο εφαρμόζεται το χαμηλότερο ποσοστό επιστροφής.

Όταν είναι δυνατόν να εφαρμόζονται, σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 4 παράγραφος 3, διαφορετικά ποσοστά επιστροφής για το ίδιο προϊόν βάσης, πρέπει να υπολογίζεται ειδικό ποσό για καθεμία από τις ποσότητες αυτού του προϊόντος βάσεως, στις οποίες εφαρμόζονται διαφορετικό ποσοστό επιστροφής.

Όταν πρόκειται για εμπόρευμα που έχει χρησιμοποιηθεί για την παρασκευή εξαγόμενου εμπορεύματος, το ποσοστό επιστροφής το οποίο λαμβάνεται υπόψη για τον υπολογισμό του ποσού που αντιστοιχεί σε κάθε ένα από τα προϊόντα βάσεως, στα προϊόντα που προέρχονται από την μεταποίησή τους ή στα προϊόντα που εξομοιώνονται με μία από τις κατηγορίες αυτές κατά τις διατάξεις τον άρθρου 1 παράγραφος 2, τα οποία χρησιμοποιούνται για την παρασκευή του εξαγόμενου εμπορεύματος, είναι το ποσοστό που εφαρμόζεται σε περίπτωση εξαγωγής τον αρχικού εμπορεύματος ως έχει.

([1]) ΕΕ L 214 της 8.9.1995, σ. 16.

▼B

Άρθρο 3

1. Όσον αφορά τα εμπορεύματα που απαριθμούνται στο παράρτημα Β, εκτός εάν υπάρχει αναφορά στο παράρτημα Γ της περιπτώσεως ή εφαρμόζεται το άρθρο 16 παράγραφος 3 δεύτερο εδάφιο, η ποσότητα καθενός από τα προϊόντα βάσεως που λαμβάνονται υπόψη για τον κανονισμό του ποσού επιστροφής καθορίζεται ως εξής:

α) σε περίπτωση χρησιμοποιήσεως προϊόντος βάσεως ή εξομοιούμενου προϊόντος ως έχει, η ποσότητα αυτή είναι εκείνη που πράγματι χρησιμοποιείται για την παρασκευή του εξαγόμενου εμπορεύματος, λαμβανομένων υπόψη των ακόλουθων συντελεστών μετατροπής:

— σε 100 χιλιόγραμμα ορού γάλακτος «σε υγρή κατάσταση» που εξομοιούνται με το προϊόν οδηγό της ομάδας αριθ. 1 δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 3 στοιχείο β), αντιστοιχούν 6,06 χιλιόγραμμα του εν λόγω προϊόντος οδηγού,

— σε 100 χιλιόγραμμα γαλακτοκομικών προϊόντων «σε υγρή κατάσταση» που εξομοιούνται με το προϊόν οδηγό της ομάδας αριθ. 2 δυνάμει τον άρθρου 1 παράγραφος 3 στοιχείο γ) πρώτη περίπτωση, αντιστοιχούν 9,1 χιλιόγραμμα του εν λόγω προϊόντος οδηγού,

— στο μη λιπαρό τμήμα 100 χιλιογράμμων γαλακτοκομικών προϊόντων που εξομοιούνται με τα προϊόντα οδηγό της ομάδας αριθ. 2 δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 3 στοιχείο στ) πρώτη περίπτωση ή παράγραφος 4 σημείο i), αντιστοιχούν 1,01 χιλιόγραμμα του προϊόντος οδηγού της ομάδας αριθ. 2 για 1 % του βάρους σε ξηρή μη λιπαρή ύλη που περιέχεται στο εξεταζόμενο προϊόν,

— στο μη λιπαρό τμήμα 100 χιλιογράμμων τυριού αντιστοιχούν 0,8 χιλιόγραμμα του προϊόντος οδηγού αριθ. 2 δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 3 στοιχείο στ) δεύτερη περίπτωση για 1 % σε βάρος ξηρής μη λιπαρής ύλης που περιέχεται στο τυρί,

— σε 100 χιλιόγραμμα ενός από τα γαλακτοκομικά προϊόντα που εξομοιούνται με το προϊόν οδηγό της ομάδας αριθ. 3, δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 3 στοιχείο δ), εφόσον η κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες γάλακτος επί ξηράς ουσίας είναι κατώτερη ή ίση προς 27 %, αντιστοιχούν 3,85 χιλιόγραμμα του εν λόγω προϊόντος οδηγού για 1 % κατά βάρος λιπαρής ύλης γάλακτος στο εν λόγω προϊόν.

Ωστόσο, κατόπιν αιτήσεως του ενδιαφερόμενου μέρους, σε 100 χιλιόγραμμα του συγκεκριμένου γαλακτοκομικού προϊόντος αντιστοιχούν 3,85 χιλιόγραμμα του προϊόντος οδηγού της ομάδας αριθ. 3 για 1 % κατά βάρος λιπαρής ύλης γάλακτος που περιέχεται σε ένα από τα γαλακτοκομικά προϊόντα που εξομοιούνται με το εν λόγω προϊόν οδηγό σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 3 στοιχείο δ) πρώτο εδάφιο, εφόσον η κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες γάλακτος στο υγρό γάλα είναι κατώτερη ή ίση προς 3,2 %,

— σε 100 χιλιόγραμμα ξηράς ουσίας περιεχόμενης σε ένα από τα γαλακτοκομικά προϊόντα που εξομοιούται με το προϊόν οδηγό της ομάδας αριθ. 3, δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 3 στοιχείο δ), εφόσον η κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες γάλακτος επί ξηράς ουσίας είναι ανώτερη τον 27 %, αντιστοιχούν 100 χιλιόγραμμα του εν λόγω προϊόντος οδηγού.

Ωστόσο, κατόπιν αιτήσεως του ενδιαφερόμενου μέρους σε 100 χιλιόγραμμα του υγρού γάλακτος που εξομοιούται με το προϊόν οδηγό της ομάδας αριθ. 3 σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 3 στοιχείο δ) πρώτο εδάφιο, εφόσον η κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες γάλακτος στο υγρό γάλα είναι μεγαλύτερη του 3,2 %, αντιστοιχούν σε 12,32 χιλιόγραμμα του εν λόγω προϊόντος οδηγού,

▼B

— σε 100 χιλιόγραμμα ενός από τα γαλακτοκομικά προϊόντα που εξομοιούνται με το προϊόν οδηγό της ομάδας αριθ. 6 δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 3 στοιχείο ε) αντιστοιχούν 1,22 χιλιόγραμμα του εν λόγω προϊόντος οδηγού για 1 % σε βάρος λιπαρής ύλης γάλακτος που περιέχεται στο εν λόγω γαλακτοκομικό προϊόν,

— στο λιπαρό τμήμα 100 χιλιογράμμων ενός από τα γαλακτοκομικά προϊόντα που εξομοιούνται με το προϊόν οδηγό της ομάδας αριθ. 6, δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 3 στοιχείο στ) πρώτη περίπτωση ή παράγραφος 4 σημείο ii), αντιστοιχούν 1,22 χιλιόγραμμα του εν λόγω προϊόντος οδηγού για 1 % σε βάρους λιπαρής ύλης γάλακτος στο εν λόγω γαλακτοκομικό προϊόν,

— στο λιπαρό τμήμα 100 χιλιογράμμων τυριού αντιστοιχούν 0,80 χιλιόγραμμα του εν λόγω προϊόντος οδηγού της ομάδας αριθ. 6 δυνάμει του άρθρου 1 παράγραφος 3 στοιχείο στ), για 1 % κατά βάρος λιπαρής ύλης γάλακτος που περιέχεται στο τυρί,

— σε 100 χιλιόγραμμα αποφλοιωμένου ρυζιού σε στρογγυλούς κόκκους που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 3 στοιχείο ζ), αντιστοιχούν 77,5 χιλιόγραμμα λευκασμένου ρυζιού σε στρογγυλούς κόκκους,

— σε 100 χιλιόγραμμα αποφλοιωμένου ρυζιού σε μέτριους ή μακρούς κόκκους που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 2 στοιχείο ζ), αντιστοιχούν 69 χιλιόγραμμα λευκασμένου ρυζιού σε μακρούς κόκκους,

— σε 100 χιλιόγραμμα ζάχαρης που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 3 στοιχείο η) πρώτη περίπτωση, αντιστοιχούν 92 χιλιόγραμμα λευκής ζάχαρης,

— σε 100 χιλιόγραμμα ζάχαρης που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 3 στοιχείο η) δεύτερη περίπτωση, αντιστοιχεί 1 χιλιόγραμμο λευκής ζάχαρης ανά 1 % περιεκτικότητα σε ζαχαρόζη,

— σε 100 χιλιόγραμμα ενός από τα προϊόντα που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 3 στοιχείο η) τρίτη περίπτωση, το οποίο ανταποκρίνεται στους όρους του άρθρου 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2135/95, αντιστοιχεί 1 χιλιόγραμμο λευκής ζάχαρης ανά 1 % περιεκτικότητα σε ζαχαρόζη (προσαυξανόμενο, ενδεχομένως, με την περιεκτικότητα σε άλλα ζάχαρα υπολογιζόμενα σε ζαχαρόζη) προσδιοριζόμενης σύμφωνα με το προαναφερθέν άρθρο 3,

— σε 100 χιλιόγραμμα ξηράς ουσίας [προσδιοριζόμενης σύμφωνα με το άρθρο 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2135/95] η οποία περιέχεται στην ισογλυκόζη ή στο σιρόπι ισογλυκόζης που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 3 στοιχείο η) τέταρτη περίπτωση, και η οποία ανταποκρίνεται στους όρους του άρθρου 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2135/95, αντιστοιχούν 100 χιλιόγραμμα λευκής ζάχαρης·

β) σε περίπτωση χρησιμοποίησης προϊόντος υπαγόμενου στο άρθρο 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 ή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3072/95, το οποίο:

— είτε προέρχεται από μεταποίηση βασικού προϊόντος ή προϊόντος που εξομοιώνεται προς το εν λόγω βασικό προϊόν,

— είτε εξομοιώνεται με προϊόν προερχόμενο από τη μεταποίηση βασικού προϊόντος,

— είτε προέρχεται από μεταποίηση προϊόντος που εξομοιώνεται με προϊόν το οποίο έχει προκύψει από μεταποίηση βασικού προϊόντος,

η ποσότητα αυτή είναι η πραγματικώς χρησιμοποιηθείσα για την παραγωγή του εξαγόμενου εμπορεύματος, κατόπιν αναγωγής σε ποσότητα βασικού προϊόντος δι' εφαρμογής των συντελεστών του παραρτήματος Ε.

▼B

Ωστόσο, όσον αφορά την αλκοόλη σιτηρών που περιέχεται σε οινοπνευματώδη ποτά του κωδικού ΣΟ 2208, η ποσότητα αυτή ανέρχεται σε 3,4 χιλιόγραμμα κριθής ανά % vol αλκοόλης που προέρχεται από σιτηρά ανά εκατόλιτρο εξαγόμενου οινοπνευματώδους ποτού·

γ) σε περίπτωση χρησιμοποίησης:

— είτε προϊόντος μη υπαγόμενου στο παράρτημα I της συνθήκης, το οποίο προέρχεται από τη μεταποίηση προϊόντος που αναφέρεται στα στοιχεία α) ή β),

— είτε προϊόντος το οποίο προκύπτει από την ανάμειξη ή/και τη μεταποίηση πολλών προϊόντων που αναφέρονται στα στοιχεία α) ή/και β) των προϊόντων που αναφέρονται στη πρώτη περίπτωση,

η ποσότητα αυτή, η οποία καθορίζεται βάσει της ποσότητας του εν λόγω προϊόντος που πράγματι χρησιμοποιήθηκε για την παρασκευή του εξαγόμενου εμπορεύματος, είναι ίση, για κάθε ένα από τα εν λόγω προϊόντα και με την επιφύλαξη της παραγράφου 3, με τη ποσότητα που έχει αναγνωρισθεί από τις αρμόδιες αρχές σύμφωνα με το άρθρο 16 παράγραφος 1. Για τον υπολογισμό της ποσότητας αυτής εφαρμόζονται, κατά περίπτωση, οι συντελεστές μετατροπής που προβλέπονται στο στοιχείο α), καθώς και οι ιδιαίτεροι κανόνες υπολογισμού, οι σχέσεις ισοδυναμίας ή οι συντελεστές που προβλέπονται στο στοιχείο β).

Εντούτοις, όσον αφορά τα οινοπνευματώδη ποτά με βάση σιτηρά που περιέχονται στα οινοπνευματώδη προϊόντα τον κωδικού ΣΟ 2208, η ποσότητα αυτή ανέρχεται σε 3,4 χιλιόγραμμα κριθής ανά % vol αλκοόλης που προέρχεται από σιτηρά ανά εκατόλιτρο εξαγόμενου οινοπνευματώδους ποτού.

2. Για την εφαρμογή της παραγράφου 1, θεωρείται ότι πράγματι χρησιμοποιήθηκαν τα προϊόντα που έχουν χρησιμοποιηθεί ως έχουν κατά την παρασκευή τον εξαγόμενου εμπορεύματος. Εφόσον, κατά τη διάρκεια μιας από τις φάσεις παρασκευής αυτού του εμπορεύματος, το ίδιο το προϊόν βάσεως μεταποιείται σε άλλο περισσότερο επεξεργασμένο προϊόν βάσεως που χρησιμοποιείται σε μεταγενέστερη φάση, μόνο το δεύτερο προϊόν βάσεως θεωρείται ότι έχει πράγματι χρησιμοποιηθεί.

Οι ποσότητες των προϊόντων που έχουν στην πραγματικότητα χρησιμοποιηθεί κατά την έννοια τον πρώτου εδαφίου, πρέπει να καθορίζονται για κάθε εξαγόμενο εμπόρευμα.

Σε περίπτωση εξαγωγών που διενεργούνται σε τακτική βάση και αφορούν εμπορεύματα τα οποία παρασκευάζονται από συγκεκριμένη επιχείρηση με σαφώς καθορισμένες τεχνικές και έχουν σταθερά χαρακτηριστικά και ποιότητα, οι ποσότητες αυτές είναι δυνατόν, κατόπιν συμφωνίας των αρμοδίων αρχών, να καθορίζονται είτε βάσει του τύπου παρασκευής των εν λόγω εμπορευμάτων, είτε βάσει τον μέσου όρου των ποσοτήτων των προϊόντων που χρησιμοποιήθηκαν κατά τη διάρκεια ορισμένης περιόδου για την παρασκευή δεδομένης ποσότητας των εμπορευμάτων αυτών. Οι ποσότητες των προϊόντων οι οποίες καθορίζονται κατ' αυτό το τρόπο λαμβάνονται υπόψη όσο δεν επέρχεται καμιά μεταβολή στις συνθήκες παρασκευής των εν λόγω προϊόντων.

Οι καθοριζόμενες ποσότητες προϊόντων πρέπει να επιβεβαιώνονται τουλάχιστον μία φορά κάθε χρόνο, εκτός περιπτώσεων επίσημης εξουσιοδότησης εκδιδόμενης από την αρμόδια αρχή.

Για τον καθορισμό των ποσοτήτων που έχουν στην πραγματικότητα χρησιμοποιηθεί πρέπει να λαμβάνονται υπόψη οι διατάξεις του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3615/92 της Επιτροπής [1].

[1] ΕΕ L 367 της 16.12.1992, σ. 10.

▼B

3. Όσον αφορά τα εμπορεύματα που απαριθμούνται στο παράρτημα Γ, η ποσότητα του προϊόντος βάσεως που πρέπει να λαμβάνεται υπόψη για τον υπολογισμό του ποσοστού επιστροφής είναι εκείνη που καθορίζεται στο εν λόγω παράρτημα για κάθε ένα από τα εμπορεύματα αυτά.

Εντούτοις,

α) στην περίπτωση των νωπών ζυμαρικών, οι ποσότητες των προϊόντων βάσεως που αναφέρονται στο παράρτημα Γ πρέπει να μετατρέπονται σε ισοδύναμη ποσότητα ξηρών ζυμαρικών με τον πολλαπλασιασμό των ποσοτήτων αυτών με το ποσοστό του ξηρού εκχυλίσματος των ζυμαρικών και με τη διαίρεση του με το 88·

β) εφόσον τα ενεχόμενα εμπορεύματα έχουν παρασκευαστεί εν μέρει με τη χρήση προϊόντων που υπάγονται στο καθεστώς της τελειοποίησης προς επανεξαγωγή και εν μέρει με τη χρήση προϊόντων που πληρούν τους όρους που προβλέπονται στο άρθρο 23 της συνθήκης, η ποσότητα του προϊόντος βάσεως που πρέπει να ληφθεί υπόψη για τον υπολογισμό της επιστροφής που χορηγείται στη τελευταία αυτή κατηγορία προϊόντων προσδιορίζεται σύμφωνα με τις παραγράφους 1 και 2.

Άρθρο 4

1. Το ποσοστό της επιστροφής καθορίζεται κάθε μήνα ανά 100 χιλιόγραμμα βασικών προϊόντων, υπό τους όρους που προσδιορίζονται στο άρθρο 13 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 και στα αντίστοιχα άρθρα των άλλων κανονισμών που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1.

Το εν λόγω ποσοστό είναι δυνατόν να τροποποιηθεί υπό τους όρους που καθορίζονται στο άρθρο 13 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 και στα αντίστοιχα άρθρα των άλλων κανονισμών που αναφέρονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1.

Εντούτοις, το ποσοστό επιστροφής που εφαρμόζεται για τα αυγά με κέλυφος των πουλερικών ορνιθώνος, νωπά ή διατηρημένα, καθώς επίσης και για τα αυγά χωρίς κέλυφος και τους κρόκους των αυγών που είναι κατάλληλα για τη διατροφή, νωπά, αποξηραμένα ή με άλλο τρόπο διατηρημένα, χωρίς ζάχαρη, καθορίζεται για χρονικό διάστημα ίδιο με εκείνο που λαμβάνεται υπόψη για τον καθορισμό των επιστροφών των εφαρμόζονται στα εν λόγω προϊόντα εξαγόμενα ως έχουν.

2. Το ποσοστό επιστροφής προσδιορίζεται λαμβάνοντας ιδίως υπόψη:

α) αφενός το μέσο κόστος εφοδιασμού σε προϊόντα βάσεως των μεταποιητικών βιομηχανιών στην αγορά της Κοινότητας και τις τιμές της διεθνούς αγοράς·

β) το επίπεδο των επιστροφών που εφαρμόζονται κατά την εξαγωγή των μεταποιημένων γεωργικών προϊόντων που υπάγονται στο παράρτημα Ι της συνθήκης, τα οποία παρασκευάζονται υπό παρεμφερείς συνθήκες·

γ) την ανάγκη εξασφαλίσεως των ίδιων συνθηκών ανταγωνισμού μεταξύ των βιομηχανιών οι οποίες χρησιμοποιούν κοινοτικά προϊόντα και των βιομηχανιών παν χρησιμοποιούν άλλα προϊόντα τα οποία υπόκεινται στο καθεστώς της τελειοποιήσεως προς επανεξαγωγή·

δ) την προβλεπόμενη εξέλιξη των δαπανών, αφενός, και των τιμών, αφετέρου, στην Κοινότητα και την παγκόσμια αγορά·

ε) την τήρηση των ορισμένων τιμών που προκύπτουν από τις συμφωνίες οι οποίες έχουν συναφθεί σε εφαρμογή του άρθρου 300 της συνθήκης.

Αναφορικά με το άμυλο γεωμήλων του κωδικού ΣΟ 1108 13 00, το ύψος της επιστροφής καθορίζεται χωριστά σε ισοδύναμο αραβοσίτου, σύμφωνα με τη διαδικασία του άρθρου 23 του κανονισμού

▼B

(ΕΟΚ) αριθ. 1766/92 σε εφαρμογή των κριτηρίων που απαριθμούνται ανωτέρω. Οι χρησιμοποιούμενες ποσότητες αμύλου γεωμήλων μετατρέπονται σε ισοδύναμες ποσότητες αραβοσίτου σε εφαρμογή του άρθρου 3 παράγραφος 1 στοιχείο β).

3. Για τον καθορισμό του ποσοστού επιστροφής λαμβάνονται υπόψη, κατά περίπτωση, οι επιστροφές στη παραγωγή, οι ενισχύσεις ή τα άλλα μέτρα ισοδυνάμου αποτελέσματος που εφαρμόζονται σε όλα τα κράτη μέλη, σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού περί κοινής οργανώσεως αγοράς στον εν λόγω τομέα, για τα προϊόντα βάσεως ή τα εξομοιούμενα προϊόντα.

4. Με εξαίρεση τα σιτηρά, δεν χορηγείται επιστροφή για τα προϊόντα που χρησιμοποιούνται στην παρασκευή αλκοόλης η οποία περιέχεται στα οινοπνευματώδη ποτά που αναφέρονται στο παράρτημα Β στον κωδικό ΣΟ 2208.

5. Η εξαγωγή των εμπορευμάτων του κωδικού ΣΟ 3505 10 50 παρέχει μόνο το ευεργέτημα της εφαρμογής του μειωμένου ποσοστού με συνεκτίμηση του ποσού της επιστροφής κατά την παραγωγή η οποία εφαρμόζεται δυνάμει του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1722/93 για το βασικό προϊόν που χρησιμοποιήθηκε και η οποία ισχύει για το χρονικό διάστημα κατά το οποίο θεωρείται ότι παρήχθησαν τα εμπορεύματα. Το ποσοστό που προσδιορίζεται κατ' αυτόν τον τρόπο, καθορίζεται σύμφωνα με τη διαδικασία της παραγράφου 1.

6. α) Η επιστροφή σχετικά με τα άμυλα κάθε είδους του κωδικού ΣΟ 1108 11 00 έως 1108 19 90 ή τα προϊόντα που υπάγονται στο παράρτημα Α του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92, τα οποία προέρχονται από την μεταποίηση αυτών των αμύλων κάθε είδους, χορηγείται μόνον κατόπιν προσκομίσεως δηλώσεως του προμηθευτή των προϊόντων αυτών, με την οποία να βεβαιώνεται ότι τα προϊόντα αυτά παρασκευάστηκαν απευθείας από σιτηρά, γεώμηλα ή ρύζι, με εξαίρεση κάθε χρησιμοποίηση υποπροϊόντων τα οποία προέκυψαν κατά τη παρασκευή άλλων γεωργικών προϊόντων ή εμπορευμάτων.

Η δήλωση που αναφέρεται στο πρώτο εδάφιο μπορεί να ισχύει, μέχρι την ανάκλησή της, για κάθε προμήθεια που προέρχεται από τον ίδιο παραγωγό, και ελέγχεται σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 16 παράγραφος 1·

β) εάν η περιεκτικότητα σε ξηρό εκχύλισμα του αμύλου γεωμήλων που εξομοιώνεται με το άμυλο αραβοσίτου βάσει του άρθρου 1 παράγραφος 3 στοιχείο α), είναι ίση ή ανώτερη από 80 %, το ποσοστό της επιστροφής είναι εκείνο το οποίο καθορίζεται σύμφωνα με τη παράγραφο 1· εάν η περιεκτικότητα σε ξηρό εκχύλισμα είναι κατώτερη του 80 %, το ποσοστό είναι ίσο προς το ποσοστό επιστροφής που καθορίζεται σύμφωνα με την παράγραφο 1, πολλαπλασιαζόμενο με το πραγματικό ποσοστό του ξηρού εκχυλίσματος και διαιρούμενο με το 80.

Για όλα τα άμυλα κάθε είδους, εάν η περιεκτικότητα σε ξηρό εκχύλισμα είναι ίση ή ανώτερη από 87 %, το ποσοστό επιστροφής που εφαρμόζεται είναι εκείνο που καθορίζεται σύμφωνα με την παράγραφο 1· εάν η περιεκτικότητα σε ξηρό εκχύλισμα είναι κατώτερη του 87 %, το ποσοστό που εφαρμόζεται είναι ίσο με το ποσοστό επιστροφής που καθορίζεται σύμφωνα με την παράγραφο 1, πολλαπλασιαζόμενο με το πραγματικό ποσοστό σε ξηρό εκχύλισμα και διαιρούμενο με το 87.

Εάν η περιεκτικότητα σε ξηρό εκχύλισμα των σιροπιών γλυκόζης ή μαλτοδεξτρίνης των κωδικών ΣΟ 1702 30 59, 1702 90 50 ή 2106 90 55 είναι ίση ή ανώτερη από 78 %, το ποσοστό επιστροφής είναι εκείνο που καθορίζεται σύμφωνα με την παράγραφο 1· εάν η περιεκτικότητα σε ξηρό εκχύλισμα των σιροπιών αυτών είναι κατώτερη του 78 %, το ποσοστό που εφαρμόζεται είναι ίσο με το ποσοστό επιστροφής που καθορίζεται σύμφωνα με την παράγραφο 1,

▼B

πολλαπλασιαζόμενο με το πραγματικό ποσοστό τον ξηρού εκχυλίσματος και διαιρούμενο με το 78·

γ) για την εφαρμογή του στοιχείου β), η περιεκτικότητα σε ξηρή ύλη των αμύλων κάθε είδους καθορίζεται σύμφωνα με τη μέθοδο που προβλέπεται στο παράρτημα ΙΙ του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1908/84 της Επιτροπής [1]. Η περιεκτικότητα σε ξηρό εκχύλισμα των σιροπιών γλυκόζης ή μαλτοδεξτρίνης προσδιορίζεται σύμφωνα με τη μέθοδο 2 που προβλέπεται στο παράρτημα ΙΙ της οδηγίας 79/796/ΕΟΚ του Συμβουλίου [2] ή με οιαδήποτε άλλη μέθοδο ανάλυσης που παρέχει τουλάχιστον τις ίδιες εγγυήσεις·

δ) κατά τη δήλωση που προβλέπεται στο άρθρο 16 παράγραφος 1, ο ενδιαφερόμενος υποχρεούται να δηλώσει την περιεκτικότητα σε ξηρό εκχύλισμα των αμύλων κάθε είδους ή των σιροπιών γλυκόζης ή μαλτοδεξτρίνης που χρησιμοποιήθηκαν.

7. Εφόσον η κατάσταση στο διεθνές εμπόριο για τις καζεΐνες του κωδικού ΣΟ 3501 10, τα καζεϊνικά άλατα του κωδικού ΣΟ 3501 90 90 ή της αυγοαλβουμίνης του κωδικού ΣΟ 3502 11 90 και 3502 19 90 ή όταν οι ειδικές απαιτήσεις ορισμένων αγορών το καθιστούν αναγκαίο για τα εμπορεύματα αυτά, η επιστροφή μπορεί να διαφοροποιηθεί ανάλογα με τον προορισμό.

8. Η επιστροφή μπορεί να διαφοροποιηθεί για τα εμπορεύματα των κωδικών ΣΟ 1902 11 00, 1902 19 και 1902 40 10 ανάλογα με το προορισμό τους.

9. Η επιστροφή μπορεί να διαφοροποιείται ανάλογα με το αν το ποσό επιστροφής προκαθορίζεται σύμφωνα με το άρθρο 7 παράγραφος 2 ή όχι.

Άρθρο 5

1. Το ποσοστό επιστροφής είναι εκείνο το οποίο ισχύει την ημέρα εξαγωγής των εμπορευμάτων.

2. Εντούτοις, έχει εφαρμογή ένα καθεστώς προκαθορισμού των ποσοστών επιστροφής.

Σε περίπτωση εφαρμογής του εν λόγω καθεστώτος προκαθορισμού, εφαρμόζεται ο συντελεστής που ισχύει την ημέρα υποβολής της αίτησης προκαθορισμού για τις μεταγενέστερες εξαγωγές, για όσο χρόνο ισχύει το πιστοποιητικό επιστροφής σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 9 παράγραφος 2.

Το ύψος της καθοριζόμενης επιστροφής υπό τις συνθήκες που καθορίζονται στο προηγούμενο εδάφιο προσαρμόζεται με βάση τους ίδιους κανόνες που εφαρμόζονται στα θέματα του προκαθορισμού των επιστροφών για τα προϊόντα βάσεως που εξάγονται ως έχουν με χρήση ωστόσο των συντελεστών μετατροπής που καθορίζονται στο παράρτημα Ε για τα μεταποιημένα προϊόντα που παράγονται με βάση τα σιτηρά.

Το προηγούμενο εδάφιο δεν εφαρμόζεται για τις αιτήσεις προκαθορισμού που είχαν υποβληθεί έως και τις 24 Μαρτίου 2000.

Άρθρο 6

1. Για τη χορήγηση επιστροφών κατά την εξαγωγή γεωργικών προϊόντων που πληρούν τους όρους του άρθρου 16 καθώς και για τα αναφερόμενα στο άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2825/93 σιτηρά υπό καθεστώς ελέγχου για την παραγωγή οινοπνευματωδών ποτών, από την 1η Μαρτίου 2000 και μετά, απαιτείται η προσκόμιση πιστοποιητικού επιστροφής που έχει εκδοθεί όπως ορίζει το άρθρο 7.

[1] ΕΕ. L 178 της 5.7.1984, σ. 22.
[2] ΕΕ. L 239 της 22.9.1979, σ. 24.

▼M3

Το προηγούμενο εδάφιο δεν έχει εφαρμογή στις παραδόσεις που αναφέρονται στην τρίτη περίπτωση του άρθρου 4 παράγραφος 1, ή στα άρθρα 36, 40, 44 και 45, καθώς και στο άρθρο 46 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999, ή στις εξαγωγές που αναφέρονται στο άρθρο 14.

▼B

2. Για τη χορήγηση επιστροφής βάσει του καθεστώτος προκαθορισμού που προβλέπεται στο άρθρο 5 παράγραφος 2, απαιτείται η προσκόμιση πιστοποιητικού επιστροφής που περιλαμβάνει προκαθορισμό των ποσοστών επιστροφής.

▼M2

3. Με την επιφύλαξη των διατάξεων του άρθρου 6 Α, το πιστοποιητικό επιστροφής δεν μπορεί να μεταβιβαστεί, αλλά χρησιμοποιείται από τον κάτοχο του.

▼B

4. Όταν ο ενδιαφερόμενος δεν προβλέπει να πραγματοποιήσει εξαγωγές από κράτος μέλος άλλο από εκείνο στο οποίο ζητάει την έκδοση του πιστοποιητικού επιστροφής, το τελευταίο μπορεί να διατηρείται από τον οργανισμό που το εξέδωσε, μεταξύ άλλων υπό μορφή ηλεκτρονικού αρχείου.

5. Για την εφαρμογή του παρόντος άρθρου στα αναφερόμενα στο άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2825/93 όσον αφορά τα σιτηρά υπό καθεστώς ελέγχου για την παραγωγή οινοπνευματωδών ποτών, κάθε αναφορά του όρου «εξαγωγή» πρέπει να νοείται ως αναφορά στην υπαγωγή στο εν λόγω καθεστώς ελέγχου.

▼M2

Άρθρο 6 α

1. Οι υποχρεώσεις που απορρέουν από τα πιστοποιητικά δεν μεταβιβάζονται. Τα δικαιώματα που απορρέουν από τα πιστοποιητικά μπορούν να μεταβιβάζονται από τον κάτοχο του πιστοποιητικού κατά τη διάρκεια ισχύος του πιστοποιητικού εφόσον η μεταβίβαση αυτή γίνεται υπέρ ενός μόνον εκδοχέα ανά πιστοποιητικό καθώς και ανά απόσπασμα και εφόσον το όνομα και η διεύθυνση του εκδοχέα, ο οποίος το δέχεται, αναγράφονται, το αργότερο κατά την κατάθεση της αίτησης, στο τετραγωνίδιο 20 της αίτησης για πιστοποιητικό επιστροφής. Η μεταβίβαση αυτή αφορά τα ποσά που δεν χρεώθηκαν ακόμη στο πιστοποιητικό ή σε όλα τα αποσπάσματα.

Πριν από την έκδοση του πιστοποιητικού, η ακόλουθη ένδειξη, συμπληρωμένη σύμφωνα με τις ενδείξεις της αίτησης, αναγράφεται στο τετραγωνίδιο 22: «Τα δικαιώματα μπορεί ενδεχομένως να μεταβιβαστούν στον… (όνομα και διεύθυνση του εκδοχέα)».

Αν κατά την υποβολή της αίτησης για έκδοση πιστοποιητικού δεν έχει αναγραφεί όνομα και διεύθυνση ενδεχόμενου εκδοχέα, το τετραγωνίδιο 6 διαγράφεται.

▼M4
▼C1

1α. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 1, για τα πιστοποιητικά επιστροφής που εκδίδονται για χρήση από την 1η Ιουνίου όσον αφορά αγαθά που πρόκειται να εξαχθούν πριν από την 1η Οκτωβρίου, η απαίτηση να αναγράφονται το όνομα και η διεύθυνση του εκδοχέα στο τετραγωνίδιο 20 της αίτησης δεν ισχύει. Το τετραγωνίδιο 6 δεν διαγράφεται από τα εν λόγω πιστοποιητικά επιστροφής.

Για τη δημοσιονομική περίοδο που λήγει πριν από τις 30 Σεπτεμβρίου 2002, οι διατάξεις του πρώτου εδαφίου θα ισχύουν για τα πιστοποιητικά επιστροφής που εκδίδονται για χρήση από την 1η Αυγούστου 2002.

▼M2

2. Ο εκδοχέας δεν μπορεί να μεταβιβάσει το δικαίωμά του αλλά μπορεί να το επανεκχωρήσει στον αρχικό κάτοχο.

▼M2

Σε μια τέτοια περίπτωση, μια από τις ακόλουθες ενδείξεις τίθεται στο τετραγωνίδιο 6 του πιστοποιητικού από τον εκδίδοντα οργανισμό:

— retrocesión al titular el …
— tilbageføring til indehaveren den …
— Rückübertragung auf den Besceinigungsinhaber am …
— επανεκχώρηση στον αρχικό κάτοχο στις …
— rights transferred back to the titular holder on [date]
— rétrocession au titulaire le …
— retrocessione al titolare in data …
— aan de titularis geretrocedeerd op …
— retrocessão ao titular em …
— palautus todistuksenhaltijalle …
— återbördad till licensinnehavaren den …

3. Σε περίπτωση αίτησης μεταβίβασης από τον κάτοχο ή επανεκχώρησης από τον εκδοχέα, ο εκδίδων οργανισμός ή ο οργανισμός ή ένας από τους οργανισμούς που έχει ορίσει κάθε κράτος μέλος αναγράφει στο πιστοποιητικό ή, κατά περίπτωση, στο απόσπασμα:

α) το όνομα και τη διεύθυνση του εκδοχέα, όπως αναγράφηκε σύμφωνα με την παράγραφο 1, ή την ένδειξη που προβλέπεται στην παράγραφο 2·

β) την ημερομηνία της αναγραφής αυτής επικυρωμένη με τη σφραγίδα του.

4. Η μεταβίβαση ή η επανεκχώρηση αρχίζει να ισχύει από την ημερομηνία της αναγραφής.

▼B

Άρθρο 7

1. Το πιστοποιητικό επιστροφής ζητείται και εκδίδεται για ποσό καθορισμένο σε ευρώ.

Η αίτηση έκδοσης πιστοποιητικού επιστροφής και το πιστοποιητικό επιστροφής καταρτίζονται σύμφωνα με το υπόδειγμα του παραρτήματος ΣΤ, με την επιφύλαξη των διατάξεων του άρθρου 20.

2. Ο ενδιαφερόμενος μπορεί να ζητήσει προκαθορισμό όλων των ποσοστών επιστροφής πού ισχύουν την ημέρα υποβολής της αίτησής του. Η μοναδική αίτηση προκαθορισμού, υποβαλλόμενη όπως ορίζει το παράρτημα ΣΤ, μπορεί να κατατεθεί είτε ταυτόχρονα με την αίτηση έκδοσης πιστοποιητικού επιστροφής είτε από την ημέρα που χορηγείται το πιστοποιητικό επιστροφής και πριν από την τελευταία ημέρα της περιόδου ισχύος του.

Ο προκαθορισμός δεν έχει εφαρμογή στις εξαγωγές που πραγματοποιήθηκαν πριν από την ημέρα υποβολής της σχετικής αίτησης.

3. Η έκδοση πιστοποιητικού επιστροφής υποχρεώνει του κάτοχό του να ζητήσει επιστροφές για εξαγωγές που πραγματοποίησε κατά τη διάρκεια της περιόδου ισχύος του πιστοποιητικού επιστροφής και για το ποσό για το οποίο αυτό εκδόθηκε. Η εκπλήρωση αυτής της υποχρέωσης εξασφαλίζεται με τη σύσταση εγγύησης κατά το άρθρο 11.

4. Οι υποχρεώσεις που αναφέρονται στην παράγραφο 3 του παρόντος άρθρου συνιστούν πρωτογενείς απαιτήσεις κατά την έννοια του άρθρου 20 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2220/85.

▼M3

Η πρωτογενής απαίτηση θεωρείται ότι έχει τηρηθεί εάν η επιχείρηση έχει διαβιβάσει τις ειδικές αιτήσεις που αφορούν εξαγωγές πραγματοποιηθείσες κατά τη διάρκεια ισχύος του πιστοποιητικού επιστροφής και με τους όρους του παραρτήματος ΣΤ-VI. Σε περίπτωση κατά την οποία η ειδική αίτηση δεν είναι η

▼M3

διασάφηση εξαγωγής, πρέπει να υποβληθεί, εκτός εάν συντρέχει περίπτωση ανωτέρας βίας, σε τρεις μήνες μετά την ημερομηνία λήξης του πιστοποιητικού επιστροφής που φέρει τον αριθμό που σημειώθηκε στη συγκεκριμένη αίτηση.

▼B

Για να αποδείξει ότι έχει τηρήσει την πρωτογενή απαίτηση, η επιχείρηση προσκομίζει στην αρμόδια αρχή το αντίγραφο αριθ. 1 του πιστοποιητικού επιστροφής, δεόντως καταλογισμένου, σύμφωνα με τις διατάξεις του παραρτήματος ΣΤ-VI. Το εν λόγω αποδεικτικό προσκομίζεται το αργότερο στο τέλος του ένατου μήνα μετά τη λήξη ισχύος του πιστοποιητικού επιστροφής.

▼M2

5. Η επιστροφή που ζητείται βάσει ειδικής αίτησης η οποία δεν είναι η δήλωση εξαγωγής χορηγείται υπό τους ισχύοντες κανονιστικούς όρους, και ιδίως εκείνους του άρθρου 6.

Με την επιφύλαξη του προηγούμενου εδαφίου, αν δεν τηρηθεί η τρίμηνη προθεσμία που προβλέπεται στο δεύτερο εδάφιο της παραγράφου 4, η υποχρέωση που προβλέπεται στην παράγραφο 3 δεν μπορεί να θεωρηθεί ως εκπληρωθείσα και, ως εκ τούτου, η εγγύηση που προβλέπεται στο άρθρο 11 καταπίπτει για το εν λόγω ποσό.

▼B

Άρθρο 8

▼M4

1. Τα πιστοποιητικά επιστροφής που εκδίδονται για μία μόνο δημοσιονομική περίοδο μπορούν να ζητούνται ξεχωριστά σε έξι δόσεις. Οι αιτήσεις για τα πιστοποιητικά μπορούν να υποβάλλονται το αργότερο στις:

α) 7 Σεπτεμβρίου για τα πιστοποιητικά για χρήση από την 1η Οκτωβρίου·

β) 7 Νοεμβρίου για τα πιστοποιητικά για χρήση από την 1η Δεκεμβρίου·

γ) 7 Ιανουαρίου για τα πιστοποιητικά για χρήση από την 1η Φεβρουαρίου·

δ) 7 Μαρτίου για τα πιστοποιητικά για χρήση από την 1η Απριλίου·

ε) 7 Μαΐου για τα πιστοποιητικά για χρήση από την 1η Ιουνίου·

στ) 7 Ιουλίου για τα πιστοποιητικά για χρήση από την 1η Αυγούστου.

▼M1

Μια επιχείρηση μπορεί να υποβάλει αίτηση έκδοσης πιστοποιητικού επιστροφής μόνο για την πρώτη περίοδο αμέσως μετά την ημερομηνία υποβολής της αίτησης που αντιστοιχεί σε μια από τις προαναφερόμενες στα στοιχεία α) έως στ) προθεσμίες.

2. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν στην Επιτροπή το αργότερο:

— στις 14 Σεπτεμβρίου τις αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικού που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχείο α),

— στις 14 Νοεμβρίου τις αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικού που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχείο β),

— στις 14 Ιανουαρίου τις αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικού που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχείο γ),

— στις 14 Μαρτίου τις αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικού που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχείο δ),

— στις 14 Μαΐου τις αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικού που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχείο ε),

— στις 14 Ιουλίου τις αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικού που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχείο στ).

▼B

3. Η Επιτροπή προσδιορίζει το ποσό για το οποίο μπορούν να εκδοθούν πιστοποιητικά επιστροφής, χρησιμοποιώντας ως βάση:

α) το μέγιστο ποσό των επιστροφών, όπως προσδιορίζεται σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 2 της συμφωνίας

μειωμένο

β) ενδεχομένως, κατά το ποσό που υπερβαίνει το μέγιστο ποσό το οποίο μπορούσε να χορηγηθεί το προηγούμενο δημοσιονομικό έτος

μειωμένο

γ) κατά το ποσό που προβλέπεται για την κάλυψη των εξαγωγών του άρθρου 14

μειωμένο

δ) κατά το ύψος των πληρωμών που πραγματοποιήθηκαν κατά το τρέχον δημοσιονομικό έτος για εξαγωγές που πραγματοποιήθηκαν πριν από την 1η Μαρτίου 2000

μειωμένο

ε) κατά το ύψος των πληρωμών που πραγματοποιήθηκαν κατά το τρέχον δημοσιονομικό έτος για εξαγωγές που πραγματοποιήθηκαν κατά την προηγούμενη δημοσιονομική περίοδο

μειωμένο

στ) κατά τα ποσά για τα οποία εκδόθηκαν πιστοποιητικά κατά το υπόψη δημοσιονομικό έτος

προσαυξημένο

ζ) κατά το ποσό για το οποίο επιστράφηκαν εκδοθέντα πιστοποιητικά του άρθρου 12

προσαυξημένο

η) κατά το μη χρησιμοποιηθέν ενδεχομένως μέρος του ποσού του στοιχείου γ) ανωτέρω

και

θ) τους συναρτώμενους με κάποια από τα ανωτέρω ποσά παράγοντες αβεβαιότητας.

▼M1

4. Το συνολικό ποσό για το οποίο μπορούν να εκδοθούν πιστοποιητικά για την ίδια δημοσιονομική περίοδο για καθεμία από τις περιόδους που αναφέρονται στην παράγραφο 1 είναι:

— 30% του ποσού που αναφέρεται στην παράγραφο 3, το οποίο προσδιορίζεται στις 14 Σεπτεμβρίου για την περίοδο που αναφέρεται στην παράγραφο 1 στοιχείο α),

— 27% του ποσού που αναφέρεται στην παράγραφο 3, το οποίο προσδιορίζεται στις 14 Νοεμβρίου για την περίοδο που αναφέρεται στην παράγραφο 1 στοιχείο β),

— 32% του ποσού που αναφέρεται στην παράγραφο 3, το οποίο προσδιορίζεται στις 14 Ιανουαρίου για την περίοδο που αναφέρεται στην παράγραφο 1 στοιχείο γ),

— 44% του ποσού που αναφέρεται στην παράγραφο 3, το οποίο προσδιορίζεται στις 14 Μαρτίου για την περίοδο που αναφέρεται στην παράγραφο 1 στοιχείο δ),

— 67% του ποσού που αναφέρεται στην παράγραφο 3, το οποίο προσδιορίζεται στις 14 Μαΐου για την περίοδο που αναφέρεται στην παράγραφο 1 στοιχείο ε),

— 100% του ποσού που αναφέρεται στην παράγραφο 3, το οποίο προσδιορίζεται στις 14 Ιουλίου για την περίοδο που αναφέρεται στην παράγραφο 1 στοιχείο στ).

5. Σε περίπτωση κατά την οποία το συνολικό ποσό των αιτήσεων για μια από τις προαναφερόμενες περιόδους υπερβαίνει το ανώτατο όριο που αναφέρεται στην παράγραφο 4, η Επιτροπή ορίζει έναν συντελεστή μείωσης που εφαρμόζεται σε όσες αιτήσεις υποβάλλονται πριν από τις αντίστοιχες ημερομηνίες της

▼M1

παραγράφου 1 κατά τρόπον ώστε να τηρείται το ανώτατο όριο της παραγράφου 4.

Η Επιτροπή δημοσιεύει το συντελεστή στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων* εντός πέντε εργάσιμων ημερών μετά την ημερομηνία που αναφέρεται στην παράγραφο 2.

▼B

6. Εάν η Επιτροπή έχει καθορίσει συντελεστή μείωσης, μπορούν να χορηγηθούν πιστοποιητικά μέχρι ποσού ανερχόμενου στο ζητούμενο ποσό, πολλαπλασιασμένο επί συντελεστή ίσο με το συντελεστή μείωσης που προσδιορίζεται σύμφωνα με την παράγραφο 5 ή την παράγραφο 8.

Σε μια τέτοια περίπτωση, ο αιτών μπορεί να ανακαλέσει την αίτησή του εντός προθεσμίας 5 εργάσιμων ημερών από τη δημοσίευση του συντελεστή στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

7. Πριν από την 1η Οκτωβρίου, την 1η Δεκεμβρίου, την 1η Φεβρουαρίου, την 1η Απριλίου, την 1η Ιουνίου και την 1η Αυγούστου, αντιστοίχως, τα κράτη μέλη γνωστοποιούν στην Επιτροπή τα ποσά για τα οποία ανακλήθηκαν αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικού επιστροφής σε εφαρμογή της παραγράφου 6.

▼M1

8. Από 1ης Οκτωβρίου κάθε δημοσιονομικής περιόδου μπορούν να υποβάλλονται αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικού επιστροφής εκτός των χρονικών περιόδων που αναφέρονται στην παράγραφο 1. Οι αιτήσεις που υποβάλλονται στη διάρκεια μιας εβδομάδας, κοινοποιούνται στην Επιτροπή την αμέσως επόμενη Τρίτη. Τα αντίστοιχα πιστοποιητικά αρχίζουν να εκδίδονται την πρώτη Δευτέρα μετά την κοινοποίηση, εφόσον η Επιτροπή δεν έχει θεσπίσει κανένα μέτρο.

Στο βαθμό που η Επιτροπή κρίνει ότι υπάρχει κίνδυνος διακύβευσης των διεθνών δεσμεύσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης, έχει τη δυνατότητα να εφαρμόσει συντελεστή μείωσης για τις εκκρεμείς αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικών που είναι υπό εξέταση, λαμβάνοντας ιδίως υπόψη τον τρόπο υπολογισμού που αναφέρεται στις παραγράφους 3 και 4. Η Επιτροπή έχει επίσης τη δυνατότητα να αναστείλει την έκδοση των πιστοποιητικών.

Η Επιτροπή δημοσιεύει το συντελεστή στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων* εντός πέντε εργάσιμων ημερών μετά την ημερομηνία κοινοποίησης των αιτήσεων, που αναφέρεται στο πρώτο εδάφιο.

9. Τα πιστοποιητικά επιστροφής που αναφέρονται στην προηγούμενη παράγραφο μπορούν να ζητηθούν μόνον εφόσον δεν έχει οριστεί συντελεστής μείωσης κατ' εφαρμογήν της παραγράφου 5. Τα πιστοποιητικά που εκδίδονται κατ' αυτό τον τρόπο αποσκοπούν να εξαντλήσουν τα ποσά που έχουν υπολογιστεί σύμφωνα με την παράγραφο 4, προσαυξημένα κατά τα ποσά για τα οποία δεν έχουν εκδοθεί στην πραγματικότητα πιστοποιητικά καθώς και κατά τα ποσά για τα οποία έχουν επιστραφεί πιστοποιητικά.

10. Εάν παραμένουν διαθέσιμα ποσά που έχουν προσδιοριστεί σύμφωνα με την παράγραφο 3, η Επιτροπή μπορεί να επιτρέψε με δημοσίευση στην Επίσημη Εφημερίδα το αργότερο στις 10 Αυγούστου, την υποβολή αιτήσεων έκδοσης πιστοποιητικού επιστροφής από την αμέσως επόμενη Δευτέρα για εξαγωγές που πρόκειται να πραγματοποιηθούν πριν από την 1η Οκτωβρίου όπως ορίζεται στην παράγραφο 8.

▼B

11. Οι διατάξεις των παραγράφων 1 έως 5, 7, 9 και 10 αρχίζουν να εφαρμόζονται από τις 15 Ιουλίου 2000.

▼B

Άρθρο 9

1. Το πιστοποιητικό επιστροφής ισχύει από την ημερομηνία που αναγράφεται στην αίτηση έκδοσης, όπως ορίζει το παράρτημα ΣΤ.

2. Το πιστοποιητικό επιστροφής ισχύει μέχρι τέλους του πέμπτου μηνός, από τη στιγμή της υποβολής της αίτησης μέχρι τέλους της δημοσιονομικής περιόδου, εάν αυτό επέρχεται νωρίτερα.

Εντούτοις, σε περίπτωση προκαθορισμού των ποσοστών επιστροφής, τα εν λόγω ποσοστά ισχύουν μέχρι τέλους του πέμπτου μήνα μετά το μήνα υποβολής της αίτησης προκαθορισμού ή μέχρι τέλους της περιόδου ισχύος του πιστοποιητικού, εάν αυτή λήγει νωρίτερα.

Για τα πιστοποιητικά που εκδίδονται από 1ης Ιουνίου, η Επιτροπή δύναται να παρατείνει την ισχύ των πιστοποιητικών αυτών.

Για εξαγωγές που πραγματοποιούνται από 1ης Μαρτίου έως 30 Σεπτεμβρίου 2000, τα ποσοστά επιστροφής, σε περίπτωση προκαθορισμού αυτών, ισχύουν μέχρις ότου λήξει η ισχύς του πιστοποιητικού.

Οι αιτήσεις προκαθορισμού είναι σύμφωνες με τα προβλεπόμενα στο σημείο ΙΙ του παραρτήματος ΣΤ.

Για αποσπάσματα πιστοποιητικού επιστροφής δεν προβλέπεται προκαθορισμός ανεξαρτήτως του πιστοποιητικού από το οποίο προέρχονται.

▼M3

Άρθρο 10

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2298/2001 εφαρμόζεται στις αιτήσεις για πιστοποιητικά επιστροφής και σε πιστοποιητικά επιστροφής που έχουν εκδοθεί για την εξαγωγή προϊόντων, που εντάσσονται στο πλαίσιο διεθνούς δράσης επισιτιστικής βοήθειας κατά την έννοια του άρθρου 10 παράγραφος 4 της συμφωνίας.

▼M2

Άρθρο 10 α

1. Το παρόν άρθρο εφαρμόζεται στα ζητούμενα πιστοποιητικά επιστροφής με προκαθορισμό την ημέρα υποβολής της αίτησης ενόψει διαγωνισμού με ανοικτή διαδικασία που προκηρύσσεται σε τρίτη χώρα εισαγωγής.

Θεωρούνται ως διαγωνισμοί οι προσκλήσεις, οι οποίες δεν είναι εμπιστευτικές και προέρχονται από δημόσιους οργανισμούς τρίτων χωρών ή διεθνείς οργανισμούς δημοσίου δικαίου, προς υποβολή, σε καθορισμένη προθεσμία, υποψηφιοτήτων ως προς την αποδοχή των οποίων αποφασίζουν οι εν λόγω οργανισμοί.

Για την εφαρμογή του παρόντος άρθρου, οι ένοπλες δυνάμεις που αναφέρονται στο άρθρο 36 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999 θεωρούνται ως χώρα εισαγωγής.

2. Ο εξαγωγέας που έχει συμμετάσχει ή επιθυμεί να συμμετάσχει στο διαγωνισμό που αναφέρεται στην παράγραφο 1 μπορεί να ζητήσει, κατά παρέκκλιση του άρθρου 8 παράγραφοι 5, 6 και 9, υπό τους όρους της παραγράφου 10, αν πληρούνται οι όροι που αναφέρονται στην παράγραφο 3, ένα ή περισσότερα πιστοποιητικά, τα οποία χορηγούνται μόνο εφόσον έχει πραγματοποιηθεί υπέρ αυτού η κατακύρωση.

3. Οι διατάξεις που προβλέπονται στο παρόν άρθρο εφαρμόζονται μόνον εάν στην προκήρυξη του διαγωνισμού περιλαμβάνονται τουλάχιστον οι ακόλουθες ενδείξεις:

— η τρίτη χώρα εισαγωγής καθώς και ο οργανισμός που προκηρύσσει το διαγωνισμό,

▼M2

— η προθεσμία υποβολής των προσφορών για το διαγωνισμό,

— η καθορισμένη ποσότητα προϊόντων την οποία αφορά η προκήρυξη του διαγωνισμού.

Ο ενδιαφερόμενος οφείλει να ανακοινώσει τις ενδείξεις αυτές στον οργανισμό έκδοσης του πιστοποιητικού κατά την υποβολή της σχετικής αίτησης.

Η αίτηση ή οι αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικού δεν είναι δυνατόν να κατατεθούν περισσότερο από 15 ημέρες πριν από την λήξη της προθεσμίας για την υποβολή των προσφορών, αλλά πρέπει να κατατεθούν το αργότερο στις 13.00 την ημέρα που λήγει η προθεσμία για την υποβολή των προσφορών.

Η ποσότητα για την οποία ζητούνται το ή τα πιστοποιητικά δεν μπορεί να υπερβαίνει την αντίστοιχη ποσότητα, που υπολογίζεται χρησιμοποιώντας τον προκαθορισμένο συντελεστή σύμφωνα με το πρώτο εδάφιο της παραγράφου 1 και η οποία αναφέρεται στην προκήρυξη του διαγωνισμού. Δεν λαμβάνονται υπόψη τα όρια ανοχής ή οι δυνατότητες επιλογής που προβλέπονται στην προκήρυξη του διαγωνισμού.

4. Κατά παρέκκλιση του άρθρου 15 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000, η σύσταση της εγγύησης δεν πρέπει να γίνει τη στιγμή της υποβολής της αίτησης πιστοποιητικού.

5. Εντός προθεσμίας 44 ημερών από τη λήξη της προθεσμίας για την υποβολή των προσφορών, εκτός από περιπτώσεις ανωτέρας βίας, ο αιτών πληροφορεί τον οργανισμό έκδοσης με επιστολή ή με γραπτή τηλεπικοινωνία. Η πληροφορία αυτή πρέπει να περιέλθει στον οργανισμό έκδοσης το αργότερο κατά την ημερομηνία εκπνοής της προθεσμίας των 44 ημερών και πρέπει να αναφέρει:

α) ότι έχει κηρυχθεί ο ίδιος υπερθεματιστής ή·

β) ότι δεν έχει κηρυχθεί υπερθεματιστής ή·

γ) ότι δεν έλαβε μέρος στο διαγωνισμό ή·

δ) ότι δεν είναι σε θέση να γνωρίζει τα αποτελέσματα του διαγωνισμού εντός της προθεσμίας αυτής για λόγους για τους οποίους δεν ευθύνεται ο ίδιος.

6. Δεν δίδεται συνέχεια στις αιτήσεις πιστοποιητικών όταν, στη διάρκεια της προθεσμίας έκδοσης που έχει επιβληθεί για τις αιτήσεις πιστοποιητικών που αφορούν ορισμένα προϊόντα, έχει ληφθεί ένα μέτρο αναστολής της έκδοσης πιστοποιητικού σύμφωνα με το άρθρο 8 παράγραφος 8 δεύτερο εδάφιο.

Κανένα ειδικό μέτρο που έχει ληφθεί μετά τη λήξη της εν λόγω προθεσμίας δεν μπορεί να εμποδίζει την έκδοση ενός ή περισσοτέρων πιστοποιητικών για το σχετικό διαγωνισμό, εφόσον ο αιτών έχει τηρήσει τους ακόλουθους όρους:

α) για τα στοιχεία που αναφέρονται στην παράγραφο 3 πρώτο εδάφιο προσκομίζονται τα κατάλληλα δικαιολογητικά·

β) προσκομίζεται από τον αιτούντα αποδεικτικό στοιχείο της ιδιότητας του ως υπερθεματιστή·

γ) υποβάλλεται η σύμβαση ή·

δ) εφόσον δικαιολογημένα δεν υπάρχει σύμβαση, υποβάλλονται τα έγγραφα τα αποδεικτικά των υποχρεώσεων που αναλαμβάνονται με τον αντισυμβαλλόμενο ή τους αντισυμβαλλομένους, μαζί με επιβεβαίωση της τράπεζας σχετικά με το άνοιγμα αμετάκλητης ενέγγυας πίστωσης η οποία χορηγείται από το χρηματοδοτικό φορέα του αγοραστή για τη συμφωνημένη παράδοση·

ε) έχει συσταθεί η απαιτούμενη εγγύηση για την έκδοση του πιστοποιητικού.

Το ή τα πιστοποιητικά εκδίδονται μόνο για τη χώρα που αναφέρεται στην παράγραφο 3 πρώτο εδάφιο, πρώτη περίπτωση και περιλαμβάνουν αναφορά του διαγωνισμού αυτού.

▼M2

Η συνολική ποσότητα για την οποία εκδίδονται το ή τα πιστοποιητικά είναι ίση με την αντίστοιχη συνολική ποσότητα, που υπολογίζεται χρησιμοποιώντας τον προκαθορισμένο συντελεστή σύμφωνα με το πρώτο εδάφιο της παραγράφου 1 και για την οποία ο αιτών έχει ανακηρυχθεί υπερθεματιστής και έχει υποβάλει τη σύμβαση ή τα δικαιολογητικά όπως αναφέρεται στο στοιχείο δ)· η ποσότητα αυτή δεν μπορεί να υπερβαίνει την αιτούμενη ποσότητα.

Κατά παρέκκλιση του άρθρου 9 παράγραφος 1 και του πρώτου και δευτέρου εδαφίου του άρθρου 9 παράγραφος 2, το πιστοποιητικό επιστροφής, το οποίο εκδίδεται υπό τους όρους του παρόντος άρθρου, ισχύει από την ημέρα έκδοσης του κατά την έννοια του άρθρου 23 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000. Το πιστοποιητικό επιστροφής ισχύει το αργότερο μέχρι το τέλος του όγδοου μήνα μετά το μήνα έκδοσης του ή μέχρι τις 30 Σεπτεμβρίου κάθε έτους εάν η ημερομηνία αυτή προηγείται. Συνεπώς, οι προκαθορισμένοι συντελεστές ισχύουν μέχρι την τελευταία ημέρα ισχύος του πιστοποιητικού.

Κανένα πιστοποιητικό δεν εκδίδεται για την ποσότητα ως προς την οποία ο αιτών δεν έχει κηρυχθεί υπερθεματιστής ή δεν έχει τηρήσει έναν από τους όρους που αναφέρονται στα στοιχεία α), β), γ) και ε) του δεύτερου εδαφίου ή, κατά περίπτωση, στα στοιχεία α), β), δ) και ε) του δεύτερου εδαφίου.

Ο κάτοχος του πιστοποιητικού ή των πιστοποιητικών φέρεται ως ο κύριος υπεύθυνος για την απόδοση κάθε επιστροφής που καταβλήθηκε αχρεωστήτως εφόσον αποδειχθεί ότι το πιστοποιητικό ή τα πιστοποιητικά εκδίδονται βάσει σύμβασης ή μιας από τις δεσμεύσεις που προβλέπονται στο στοιχείο δ), που δεν αντιστοιχεί στο διαγωνισμό ο οποίος έχει προκηρυχθεί από την τρίτη χώρα.

7. Στις περιπτώσεις που αναφέρονται στην παράγραφο 5 στοιχεία β), γ) και δ), κανένα πιστοποιητικό δεν εκδίδεται έπειτα από αίτηση που αναφέρεται στην παράγραφο 3.

8. Στην περίπτωση που ο αιτών το πιστοποιητικό δεν τηρεί τις διατάξεις της παραγράφου 5, δεν εκδίδεται κανένα πιστοποιητικό.

Ωστόσο, όταν ο αιτών προσκομίζει, στον εκδίδοντα οργανισμό, την απόδειξη για την παράταση της προθεσμίας υποβολής των προσφορών:

— κατά δέκα ημέρες το πολύ, η αίτηση εξακολουθεί να ισχύει και η προθεσμία των 44 ημερών για την ανακοίνωση των στοιχείων που αναφέρονται στην παράγραφο 5 υπολογίζεται από την ημέρα της έναρξης της νέας προθεσμίας για την υποβολή των προσφορών,

— κατά περισσότερες από 10 ημέρες, η αίτηση παύει πλέον να ισχύει.

9. α) Αν ο υπερθεματιστής προσκομίσει απόδειξη, προς ικανοποίηση της αρμόδιας αρχής, ότι ο οργανισμός που έχει προκηρύξει το διαγωνισμό έχει καταγγείλει τη σύμβαση για λόγους για τους οποίους ο υπερθεματιστής δεν είναι υπεύθυνος και οι οποίοι δεν θεωρούνται λόγοι ανωτέρας βίας, η αρμόδια αρχή αποδεσμεύει την εγγύηση στην περίπτωση που το ύψος της προκαθορισμένης επιστροφής σχετικά με το βασικό προϊόν που αντιστοιχεί στο μεγαλύτερο ποσό επιστροφής σε σύγκριση με τα υπόλοιπα χρησιμοποιούμενα βασικά προϊόντα είναι μεγαλύτερο ή ίσο προς το ύψος της επιστροφής που ισχύει την τελευταία ημέρα ισχύος του πιστοποιητικού.

β) Αν ο υπερθεματιστής προσκομίσει απόδειξη, προς ικανοποίηση της αρμόδιας αρχής, ότι ο οργανισμός που έχει προκηρύξει το διαγωνισμό έχει επιφέρει αλλαγές στη σύμβαση για λόγους για τους οποίους ο υπερθεματιστής δεν είναι υπεύθυνος και οι οποίοι δεν θεωρούνται λόγοι ανωτέρας βίας, η αρμόδια αρχή μπορεί να παρατείνει την

▼M2

ισχύ του πιστοποιητικού και τη διάρκεια του προκαθορισμού μέχρι τις 30 Σεπτεμβρίου.

γ) Αν ο υπερθεματιστής προσκομίσει την απόδειξη ότι στην προκήρυξη του διαγωνισμού ή στη σύμβαση που έχει συνάψει μετά την κατακύρωση του διαγωνισμού προβλέπονται όρια ανοχής ή δυνατότητα επιλογής προς τα κάτω μεγαλύτερα του 5 % και ότι ο οργανισμός που έχει προκηρύξει το διαγωνισμό επικαλείται τη ρήτρα αυτή, η υποχρέωση εξαγωγής θεωρείται ότι εκπληρώνεται όταν η εξαγόμενη ποσότητα είναι κατώτερη κατά 10 % το πολύ από την ποσότητα για την οποία έχει εκδοθεί το πιστοποιητικό, εφόσον το ύψος της προκαθορισμένης επιστροφής σχετικά με το βασικό προϊόν που αντιστοιχεί στο μεγαλύτερο ποσό επιστροφής σε σύγκριση με τα υπόλοιπα χρησιμοποιούμενα βασικά προϊόντα είναι μεγαλύτερο ή ίσο προς το ύψος της επιστροφής που ισχύει την τελευταία ημέρα ισχύος του πιστοποιητικού. Στην περίπτωση αυτή, το ποσοστό 95 % που προβλέπεται στο άρθρο 12 παράγραφος 4 αντικαθίσταται από το ποσοστό 90 %.

δ) Για τη σύγκριση μεταξύ του ύψους της προκαθορισμένης επιστροφής και του ύψους της επιστροφής που ισχύει την τελευταία ημέρα της περιόδου ισχύος του πιστοποιητικού, λαμβάνονται υπόψη, κατά περίπτωση, άλλα ποσά που προβλέπονται από την κοινοτική ρύθμιση.

10. Κατά παρέκκλιση του άρθρου 8, μπορούν να υποβάλλονται αιτήσεις πιστοποιητικών επιστροφής υπό τους όρους του παρόντος άρθρου από την 1η Οκτωβρίου κάθε δημοσιονομικής περιόδου. Τα κράτη μέλη ανακοινώνουν αμέσως στην Επιτροπή τις ενδείξεις που αναφέρονται στην παράγραφο 3 πρώτο εδάφιο καθώς και τις ποσότητες, την ημερομηνία και την ώρα υποβολής κάθε ζητούμενου πιστοποιητικού. Η Επιτροπή ενημερώνει το κράτος μέλος, εντός των δέκα εργάσιμων ημερών που ακολουθούν αυτή την ανακοίνωση, εάν ισχύει το τρίτο εδάφιο της παραγράφου 12.

11. Η Επιτροπή μπορεί να αναστείλει, για τις αιτήσεις που δεν έχουν ακόμη υποβληθεί, την εφαρμογή της παραγράφου 2 υπό τους όρους του άρθρου 8 παράγραφος 8 δεύτερο και τρίτο εδάφιο.

12. Για την εφαρμογή της παραγράφου 6 πρώτο εδάφιο, η Επιτροπή μπορεί να εκτιμήσει ότι η τήρηση των διεθνών υποχρεώσεων δεν κινδυνεύει εάν το σύνολο των ποσοτήτων που αντιστοιχούν σε έναν ίδιο διαγωνισμό, για το οποίο υποβλήθηκαν πολλές αιτήσεις πιστοποιητικών από έναν ή πολλούς ενδιαφερομένους και τα οποία δεν εκδόθηκαν ακόμη, δεν υπερβαίνει τα δύο εκατομμύρια ευρώ.

Ωστόσο, το όριο αυτό μπορεί να ανέλθει σε 4 εκατομμύρια ευρώ εάν κανένας από τους συντελεστές μείωσης, που δημοσιεύθηκαν από την αρχή της δημοσιονομικής περιόδου και που, προβλέπονται στην παράγραφο 5 του άρθρου 8, δεν υπερβαίνει το 50 %.

Το πιστοποιητικό επιστροφής δεν χορηγείται στον ενδιαφερόμενο εάν το σχετικό ποσό που έχει προστεθεί στα ποσά για τα οποία έχουν ήδη υποβληθεί αιτήσεις πιστοποιητικών για τον ίδιο διαγωνισμό υπερβαίνει το εφαρμοζόμενο όριο.

▼B

Άρθρο 11

Οι αιτήσεις έκδοσης άλλων πιστοποιητικών επιστροφής πλην των πιστοποιητικών που καλύπτουν πράξεις επισιτιστικής βοήθειας του άρθρου 10, ισχύουν μόνον εφόσον έχει συσταθεί εγγύηση ίση με το 25 % του ζητούμενου ποσού όπως ορίζει το άρθρο 15 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000.

Η εγγύηση αποδεσμεύεται όπως ορίζει το άρθρο 12.

▼**M2**

Άρθρο 12

1. Σε περίπτωση εφαρμογής του συντελεστή μείωσης του άρθρου 8 παράγραφοι 5 και 8, η εγγύηση αποδεσμεύεται αμέσως μέχρι το συνολικό ύψος του συσταθέντος ποσού πολλαπλασιαζόμενου επί τον συντελεστή μείωσης.

2. Η εγγύηση αποδεσμεύεται κατά το 94 % όταν, σε εφαρμογή του άρθρου 8 παράγραφος 6, ο αιτών αποποιείται το πιστοποιητικό του.

3. Η εγγύηση αποδεσμεύεται στο ακέραιο όταν ο κάτοχος του πιστοποιητικού έχει ζητήσει να του χορηγηθούν επιστροφές κατά ποσοστό 95 % του ποσού για το οποίο εκδόθηκε το πιστοποιητικό. Έπειτα από αίτηση του κατόχου του τίτλου, τα κράτη μέλη μπορούν να αποδεσμεύσουν την εγγύηση τμηματικά κατ' αναλογία των ποσοτήτων των προϊόντων για τα οποία προσκομίστηκαν τα αποδεικτικά στοιχεία που προβλέπονται στο άρθρο 7 παράγραφος 4 και εφόσον έχει αποδειχθεί ότι ζητήθηκε ποσό ίσο με το 5 % του ποσού που αναφέρεται στο πιστοποιητικό.

4. Όταν το πιστοποιητικό επιστροφής δεν χρησιμοποιήθηκε κατά ποσοστό 95 % του ποσού για το οποίο εκδόθηκε, η εγγύηση καταπίπτει κατά ποσοστό 25 % της διαφοράς μεταξύ του 95 % του ποσού για το οποίο εκδόθηκε το πιστοποιητικό και του ποσού που πραγματικά χρησιμοποιήθηκε.

Επιπλέον, εάν το συνολικό ποσό της εγγύησης που έπρεπε να καταπέσει είναι μικρότερο ή ίσο προς 60 ευρώ για ένα συγκεκριμένο πιστοποιητικό, το κράτος μέλος αποδεσμεύει ολόκληρη την εγγύηση.

5. Ωστόσο,

— εάν το πιστοποιητικό ή απόσπασμα του πιστοποιητικού επιστραφεί στον οργανισμό έκδοσής του κατά τη διάρκεια της περιόδου που αντιστοιχεί στα πρώτα δύο τρίτα της διάρκειας ισχύος του, η αντίστοιχη εγγύηση που καταπίπτει μειώνεται κατά 40 %. Για το σκοπό αυτό, κάθε μέρος μιας ημέρας θεωρείται ολόκληρη ημέρα,

— εάν το πιστοποιητικό ή απόσπασμα του πιστοποιητικού επιστραφεί στον οργανισμό έκδοσής του κατά τη διάρκεια της περιόδου που αντιστοιχεί στο τελευταίο ένα τρίτο της διάρκειας ισχύος του, ή κατά τη διάρκεια του μήνα που ακολουθεί μετά το πέρας ισχύος του, η αντίστοιχη εγγύηση που καταπίπτει μειώνεται κατά 25 %.

Οι διατάξεις του προηγούμενου εδαφίου εφαρμόζονται μόνο στα πιστοποιητικά και στα αποσπάσματα πιστοποιητικών που επεστράφησαν στον οργανισμό έκδοσής τους κατά τη διάρκεια της δημοσιονομικής περιόδου κατά την οποία χορηγήθηκαν τα εν λόγω πιστοποιητικά και με την προϋπόθεση ότι η επιστροφή τους έγινε σε περισσότερες από 30 ημέρες πριν από το τέλος της εν λόγω περιόδου.

▼**B**

Άρθρο 13

1. Πριν από το τέλος κάθε μήνα, τα Κράτη μέλη γνωστοποιούν στην Επιτροπή τα ποσά των επιστροφών που χορηγήθηκαν κατά τον προηγούμενο μήνα για εξαγωγές πραγματοποιηθείσες πριν από την 1η Μαρτίου 2000.

2. Πριν από την 1η Ιανουαρίου κάθε έτους και, για πρώτη φορά, πριν από την 1η Ιανουαρίου 2001, τα Κράτη μέλη γνωστοποιούν στην Επιτροπή το συνολικό ποσό των επιστροφών που χορηγήθηκαν πραγματικά μέχρι τις 30 Σεπτεμβρίου του προηγούμενου έτους για εξαγωγές πραγματοποιηθείσες στη διάρκεια της προηγούμενης δημοσιονομικής περιόδου καθώς και τα ποσά που δεν γνωστοποιήθηκαν προηγουμένως για εξαγωγές πραγματοποιηθείσες στη διάρκεια προγενέστερων δημοσιονομικών περιόδων, διευκρινίζοντας τις τελευταίες.

▼B

3. Για την εφαρμογή της προηγούμενης παραγράφου, οι προκαταβολές θεωρούνται ως πραγματικά χορηγηθείσες επιστροφές. Οι περιπτώσεις απόδοσης αχρεωστήτως καταβληθεισών επιστροφών γνωστοποιούνται χωριστά.

4. Κάθε μήνα και πριν από τις 10 του μηνός, τα κράτη μέλη κοινοποιούν στην Επιτροπή:

α) τα ποσά που αντιστοιχούν σε πιστοποιητικά επιστροφής που επεστράφησαν κατά τον προηγούμενο μήνα με τους όρους του άρθρου 12 παράγραφος 5·

β) τα ποσά που αντιστοιχούν σε πιστοποιητικά επιστροφής που επεστράφησαν ή που μειώθηκαν κατά τον προηγούμενο μήνα με τους όρους του άρθρου 12 παράγραφος 6·

γ) τα ποσά των οποίων έληξε η ισχύς των πιστοποιητικών επιστροφής και που δεν χρησιμοποιήθηκαν·

δ) τα πιστοποιητικά επιστροφής του άρθρου 10 που εκδόθηκαν κατά τον προηγούμενο μήνα.

Άρθρο 14

1. Μέχρι τις 30 Σεπτεμβρίου 2000 και για κάθε δημοσιονομική περίοδο από την 1η Οκτωβρίου 2000, μπορούν να καταβάλλονται επιστροφές για τις εξαγωγές που δεν καλύπτονται από πιστοποιητικό, εντός των ορίων ενός συνολικού αποθεματικού ύψους ►M4 35 εκατομμύρια ευρώ ◄ για κάθε δημοσιονομικό έτος.

Το παρόν άρθρο δεν έχει ωστόσο εφαρμογή στις εξαγωγές που πραγματοποιούνται στο πλαίσιο πράξεων διεθνούς επισιτιστικής βοήθειας κατά την έννοια του άρθρου 10, παράγραφος 4 της συμφωνίας, ούτε στην παράδοση εμπορευμάτων κατά την έννοια των άρθρων 4 παράγραφος 1 τρίτη περίπτωση, 36, 40, 44, 45 και 46 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999.

▼M2

2. ►M4 Το παρόν άρθρο έχει εφαρμογή στις εξαγωγές που πραγματοποιούν οικονομικοί φορείς οι οποίοι δεν είχαν στην κατοχή τους πιστοποιητικό επιστροφής από την αρχή της υπόψη δημοσιονομικής περιόδου ούτε είχαν στην κατοχή τους τέτοιο πιστοποιητικό την ημέρα της εξαγωγής. Το συνολικό ποσό των αιτήσεων που έχουν καταθέσει οι εν λόγω φορείς τηρώντας τους όρους του παραρτήματος ΣΤ μέρος VI σημείο 2, κατά τη διάρκεια του δημοσιονομικού έτους και πριν από την υποβολή της αίτησης για την εν λόγω εξαγωγή δεν επιτρέπεται να υπερβαίνει τα 75 000 ευρώ. ◄

Για την εφαρμογή του προηγούμενου εδαφίου, εάν η συγκεκριμένη αίτηση θεωρείται από την αρμόδια αρχή ως η δήλωση εξαγωγής κατά την έννοια του άρθρου 5 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999, η ημερομηνία της εν λόγω αίτησης μπορεί να είναι, προς ικανοποίηση της αρμόδιας αρχής, η ημερομηνία κατά την οποία η τελωνειακή υπηρεσία αποδέχεται την εν λόγω δήλωση εξαγωγής.

Οι διατάξεις του παρόντος άρθρου εφαρμόζονται αποκλειστικά στο κράτος μέλος όπου παράγονται ή συγκεντρώνονται τα εμπορεύματα.

3. Κάθε μήνα και το αργότερο στις 5 και στις 20 του μηνός, τα κράτη μέλη γνωστοποιούν στην Επιτροπή τα ποσά επιστροφών που χορηγήθηκαν δυνάμει του παρόντος άρθρου από τις 16 μέχρι το τέλος του προηγούμενου μήνα και από την 1η μέχρι την 15η του τρέχοντος μήνα, αντιστοίχως.

▼M4

Αν το άθροισμα των ποσοτήτων που έχουν κοινοποιηθεί από τα κράτη μέλη ανέλθει σε 25 εκατομμύρια ευρώ, η Επιτροπή μπορεί να άρει την εφαρμογή των παραγράφων 1 και 2 για τις εξαγωγές που δεν καλύπτονται από πιστοποιητικό επιστροφής.

▼M2

Η Επιτροπή, λαμβάνοντας υπόψη τα ποσά που μεταβιβάζουν τα κράτη μέλη κατ' εφαρμογή του πρώτου εδαφίου καθώς και την τήρηση των διεθνών υποχρεώσεων της Κοινότητας, μπορεί να αναπροσαρμόσει το ποσό που προβλέπεται στο δεύτερο εδάφιο για μια δημοσιονομική περίοδο. Στην περίπτωση αυτή, δημοσιεύει το νέο ποσό στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

▼B

Άρθρο 15

1. Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1291/2000 έχει εφαρμογή στα πιστοποιητικά επιστροφής του παρόντος κανονισμού, εξαιρουμένων των διατάξεων που αφορούν τα παραστατικά εισαγωγής.

Οι διατάξεις για τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις που απορρέουν από πιστοποιητικά στα οποία αναγράφονται ποσότητες, ισχύουν, τηρουμένων των αναλογιών, για τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις πού απορρέουν από πιστοποιητικά επιστροφής του παρόντος κανονισμού στα οποία αναγράφονται ποσά σε ευρώ, λαμβανομένων υπόψη των διατάξεων του παραρτήματος ΣΤ.

▼M2

2. Κατά παρέκκλιση της παραγράφου 1, δεν ισχύουν για τα πιστοποιητικά επιστροφών του παρόντος κανονισμού οι ακόλουθες διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000:

— τα άρθρα 9, 12, 14, 21, 24, 32, 33, 35, 42, 46, 47, 49 και 50·

— το άρθρο 8 παράγραφος 2·

— το άρθρο 8 παράγραφος 4·

— το άρθρο 18 παράγραφος 1·

— το άρθρο 36 παράγραφος 5.

▼B

3. Για την εφαρμογή του άρθρου 40 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000, η ισχύς των πιστοποιητικών που λήγουν στις 30 Σεπτεμβρίου δεν δύναται να παραταθεί. Σε μια τέτοια περίπτωση, είναι σκόπιμο να ακυρώνεται το πιστοποιητικό για τα ποσά που δεν ζητήθηκαν λόγω ανωτέρας βίας.

Άρθρο 16

1. Εφαρμόζονται οι διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/99. Εξάλλου, κατά την εξαγωγή εμπορευμάτων, ο ενδιαφερόμενος υποχρεούται να δηλώσει τις ποσότητες των προϊόντων βάσεως, των προϊόντων που προέρχονται από τη μεταποίησή τους ή των προϊόντων τα οποία εξομοιώνονται σε μία από τις δύο αυτές κατηγορίες σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 1 παράγραφος 3 τα οποία έχουν πράγματι χρησιμοποιηθεί κατά την έννοια του άρθρου 3 παράγραφος 2 για την παρασκευή των εν λόγω εμπορευμάτων για τα οποία πρόκειται να ζητηθεί χορήγηση επιστροφής, ή να αναφέρεται στη σύνθεσή τους αυτή εάν έχει προσδιοριστεί κατ' εφαρμογή του άρθρου 3 παράγραφος 2 τρίτο εδάφιο.

Εφόσον πρόκειται για εμπόρευμα που έχει χρησιμοποιηθεί για την παρασκευή εμπορευμάτων προς εξαγωγή, η δήλωση του ενδιαφερομένου πρέπει να περιλαμβάνει, αφενός, τη ποσότητα των εμπορευμάτων που έχουν χρησιμοποιηθεί και, αφετέρου, τη φύση και τη ποσότητα καθενός από τα προϊόντα βάσεως, τα προϊόντα που προέρχονται από τη μεταποίησή τους ή τα προϊόντα τα οποία εξομοιώνονται με μία από τις δύο αυτές κατηγορίες σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 1 παράγραφος 3, από τα οποία προέρχονται τα εν λόγω εμπορεύματα.

Ο ενδιαφερόμενος πρέπει να προσκομίσει στις αρμόδιες αρχές, προς υποστήριξη της δηλώσεώς του, όλα τα έγγραφα και τις πληροφορίες που οι εν λόγω αρχές θεωρούν απαραίτητες.

▼B

Οι αρμόδιες αρχές χρησιμοποιούν κάθε πρόσφορο τρόπο ελέγχου προκειμένου να εξακριβώσουν το ακριβές της δηλώσεως η οποία τους υπεβλήθη.

Κατόπιν αιτήσεως των αρμοδίων αρχών του κράτους μέλους στο έδαφος στου οποίου διεξάγονται οι τελωνειακές διατυπώσεις εξαγωγής, οι αρμόδιες αρχές των άλλων κρατών μελών γνωστοποιούν σ' αυτές απευθείας όλες τις πληροφορίες που έχουν στη διάθεσή τους προκειμένου να ελεγχθεί η δήλωση του ενδιαφερομένου.

2. Κατά παρέκκλιση από την προηγούμενη παράγραφο, και σε συμφωνία με τις αρμόδιες αρχές, η διασάφηση των προϊόντων ή/και εμπορευμάτων που χρησιμοποιήθηκαν μπορεί να αντικατασταθεί από συγκεντρωτική διασάφηση των χρησιμοποιηθεισών ποσοτήτων ή από παραπομπή σε διασάφηση των ποσοτήτων αυτών εφόσον ο προσδιορισμός τους έχει ήδη γίνει σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 2 τρίτο εδάφιο, υπό τον όρο ότι ο παραγωγός θέτει στη διάθεση των εν λόγω αρμόδιων αρχών όλα τα στοιχεία που είναι απαραίτητα προς επαλήθευση της διασάφησης.

3. Εφόσον ο ενδιαφερόμενος δεν καταρτίσει τη δήλωση που αναφέρεται στη παράγραφο 1 ή δεν υποβάλει ικανοποιητικά στοιχεία προς υποστήριξη της δηλώσεώς του, δεν μπορεί να χορηγηθεί σ' αυτόν επιστροφή.

▼M2

Ωστόσο, εάν το εν λόγω εμπόρευμα αναφέρεται στις στήλες 1 και 2 του παραρτήματος Δ, ο ενδιαφερόμενος μπορεί να επωφεληθεί, εφόσον το ζητήσει ρητώς, από επιστροφή για τον υπολογισμό της οποίας καθορίζονται η φύση και η ποσότητα των βασικών προϊόντων που πρέπει να ληφθούν υπόψη σε συνάρτηση με τα στοιχεία που παρέχει η ανάλυση του προς εξαγωγή εμπορεύματος και σύμφωνα με τον αντίστοιχο πίνακα που ορίζεται στο παράρτημα Δ. Η αρμόδια αρχή καθορίζει τους όρους με βάση τους οποίους πρέπει να πραγματοποιηθεί η ανάλυση.

▼B

Ο ενδιαφερόμενος επιβαρύνεται με τα έξοδα της εν λόγω αναλύσεως.

Εάν το εξαγόμενο εμπόρευμα υπάγεται στο άρθρο 4 παράγραφος 1, του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2571/97, το ποσοστό της επιστροφής για τα γαλακτοκομικά προϊόντα είναι εκείνο το οποίο προκύπτει από τη χρησιμοποίηση γαλακτοκομικών προϊόντων σε μειωμένη τιμή, εκτός εάν ο εξαγωγέας προσκομίσει απόδειξη η οποία βεβαιώνει ότι το εμπόρευμα δεν περιέχει γαλακτοκομικά προϊόντα σε μειωμένη τιμή.

4. Οι παράγραφοι 1 και 2 δεν εφαρμόζονται στις ποσότητες των καθοριζόμενων γεωργικών προϊόντων σε εφαρμογή του παραρτήματος Γ, εκτός όσον αφορά:

— τις ποσότητες των προϊόντων που προβλέπονται στη παράγραφο 1 πρώτο εδάφιο, που εξάγονται υπό μορφή εμπορευμάτων, τα οποία παράγονται, εν μέρει, από προϊόντα που υπόκεινται στο καθεστώς τελειοποιήσεως προς εξαγωγή, σύμφωνα με τους όρους που καθορίζονται στο άρθρο 3 παράγραφος 3 στοιχείο β),

— τις ποσότητες αυγών ή προϊόντα αυγών που εξάγονται υπό μορφή ζυμαρικών του κωδικού ΣΟ 1902 11 00,

— την περιεκτικότητα σε ξηρό εκχύλισμα των νωπών ζυμαρικών που αναφέρονται στο άρθρο 3 παράγραφος 3 στοιχείο α),

— τη φύση των προϊόντων βάσεως που έχουν πράγματι χρησιμοποιηθεί για την παρασκευή Δ-γλυκιτόλης (σορβιτόλης), των κωδικών ΣΟ 2905 44 και 3824 60, καθώς και, κατά περίπτωση, των αναλογιών Δ-γλυκιτόλης (σορβιτόλης) που προκύπτουν αντίστοιχα από τις αμυλώδεις ύλες και τη σακχαρόζη,

— τις ποσότητες καζεϊνών εξαγόμενων υπό μορφή εμπορευμάτων του κωδικού ΣΟ 3501 90 90.

▼B

— το βαθμό Plato της μπίρας από βύνη του κωδικού ΣΟ 2202 90 10,

— τις μη βυνοποιημένες ποσότητες κριθής που γίνονται δεκτές από τις αρμόδιες αρχές.

Η περιγραφή των εμπορευμάτων στη διασάφηση εξαγωγής και η αίτηση για καταβολή επιστροφής για εμπορεύματα του παραρτήματος Γ πρέπει να ακολουθούν την ονοματολογία του ίδιου αυτού παραρτήματος.

5. Εφόσον διενεργείται ανάλυση εμπορεύματος, για την εφαρμογή των διατάξεων του παρόντος άρθρου, χρησιμοποιούνται οι μέθοδοι αναλύσεως που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 4056/87 της Επιτροπής [1] ή, εάν δεν προβλέπονται, οι μέθοδοι που εφαρμόζονται για την κατάταξη στο κοινό δασμολόγιο ενός ομοειδούς εμπορεύματος που εισάγεται στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

6. Στο έγγραφο πιστοποιήσεως της εξαγωγής αναφέρονται, αφενός, οι ποσότητες των εξαγόμενων εμπορευμάτων και, αφετέρου, οι ποσότητες των προϊόντων που προβλέπονται στην παράγραφο 1 πρώτο εδάφιο ή γίνεται μνεία της διαπιστωθείσας σύνθεσης κατ' εφαρμογή του άρθρου 3 παράγραφος 2 τρίτο εδάφιο. Εντούτοις, σε περίπτωση εφαρμογής των διατάξεων της παραγράφου 2 δεύτερο εδάφιο του παρόντος άρθρου, αντί της τελευταίας αυτής ενδείξεως αναφέρονται οι ποσότητες των προϊόντων βάσεως που περιλαμβάνονται στη στήλη 4 του παραρτήματος Δ και αντιστοιχούν στα αποτελέσματα της αναλύσεως του εξαγόμενου εμπορεύματος.

7. Για την εφαρμογή των παραγράφων 1 και 2, κάθε κράτος μέλος ενημερώνει την Επιτροπή ως προς τα μέτρα ελέγχου που εφαρμόζονται στο έδαφός του για τους διάφορους τύπους εξαγόμενων εμπορευμάτων. Η Επιτροπή πληροφορεί σχετικά τα άλλα κράτη μέλη.

▼M2

8. Αναφορικά με εξαγωγές που πραγματοποιούνται μεταξύ της 1ης και της 15ης Οκτωβρίου κάθε έτους, η πληρωμή των επιστροφών δεν μπορεί να γίνει πριν από τις 16 Οκτωβρίου.

Αναφορικά με εξαγωγές που πραγματοποιούνται με υποβολή πιστοποιητικού επιστροφής χορηγούμενου εντός μιας δημοσιονομικής περιόδου και στο βαθμό στον οποίο η Επιτροπή εκτιμά ότι κινδυνεύει η τήρηση των διεθνών υποχρεώσεων της Κοινότητας, οι πληρωμές επιστροφών που προβλέπεται να πραγματοποιηθούν μετά το πέρας της περιόδου αυτής δεν μπορούν να γίνουν πριν από τις 16 Οκτωβρίου. Στην περίπτωση αυτή, η προθεσμία που προβλέπεται στο άρθρο 49 παράγραφος 8 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999 μπορεί προσωρινά να οριστεί στους τρεις μήνες και δεκαπέντε ημέρες.

Σε περίπτωση εφαρμογής του προηγούμενου εδαφίου, η Επιτροπή δημοσιεύει τη διάταξη αυτή πριν από τις 20 Σεπτεμβρίου στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

▼M5

9. Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 6 του άρθρου 28 του κανονισμού (ΕΚ) 800/1999, και όσον αφορά τα πιστοποιητικά επιστροφής που εκδίδονται για χρήση από την 1η Ιουνίου για προϊόντα που πρέπει να εξαχθούν πριν από την 1η Οκτωβρίου, τα προϊόντα βάσεως που αναφέρονται στο παράρτημα Α του παρόντος κανονισμού μπορούν να παραμείνουν υπό τελωνειακό έλεγχο ενόψει της μεταποίησής τους για τρεις μήνες από την ημέρα αποδοχής της δήλωσης πληρωμής.

Κατά παρέκκλιση από την παράγραφο 5 του άρθρου 29 του κανονισμού (ΕΚ) 800/1999, και όσον αφορά τα πιστοποιητικά επιστροφής που εκδίδονται για χρήση από την 1η Ιουνίου για

[1] ΕΕ L 379 της 31.12.1987, σ. 29.

▼M5

προϊόντα που πρέπει να εξαχθούν πριν από την 1η Οκτωβρίου, τα προϊόντα που αναφέρονται στα παραρτήματα Β και Γ του παρόντος κανονισμού μπορούν να παραμείνουν υπό τελωνειακό καθεστώς αποταμιεύσεως ή ελεύθερης ζώνης για τρεις μήνες από την ημέρα αποδοχής της δήλωσης πληρωμής.

▼B

Άρθρο 17

1. Σύμφωνα με το άρθρο 16, για εμπορεύματα υπαγόμενα στους κωδικούς ΣΟ 0405 20 10, 0405 20 30, 1806 90 60 έως 1806 90 90, του κωδικού 1901 και του κωδικού 2106 90 98 της συνδυασμένης ονοματολογίας υψηλής περιεκτικότητας σε γαλακτοκομικά προϊόντα υπαγόμενα στους κωδικούς ΣΟ 0402 10 19, 0402 21 19, 0405 00 και 0406, αναφερόμενα στο εξής ως «γαλακτοκομικά προϊόντα», το ενδιαφερόμενο μέρος πρέπει επίσης να δηλώσει:

α) είτε ότι δεν έχει εισαχθεί καμία ποσότητα γαλακτοκομικών προϊόντων από τρίτη χώρα με ειδικό καθεστώς μειωμένου δασμού,

ή

β) τις ποσότητες γαλακτοκομικών προϊόντων που έχουν εισαχθεί από τρίτη χώρα με ειδικό καθεστώς μειωμένου δασμού.

2. Για τους σκοπούς της παραγράφου 1, ο όρος «υψηλή περιεκτικότητα σε γάλα» σημαίνει ότι χρησιμοποιούνται 51 χιλιόγραμμα ή και μεγαλύτερη ποσότητα γαλακτοκομικών προϊόντων ανά 100 χιλιόγραμμα εξαγόμενων εμπορευμάτων.

3. Όταν ζητείται να καθορισθούν οι ποσότητες βάσει του άρθρου 3 παράγραφος 2 τρίτο εδάφιο, η αρμόδια αρχή μπορεί να δεχθεί βεβαίωση του ενδιαφερομένου μέρους ότι οι ποσότητες γαλακτοκομικών προϊόντων που πρόκειται να χρησιμοποιηθούν δεν θα τύχουν μειωμένου δασμού βάσει ειδικού καθεστώτος κατά την εισαγωγή τους.

4. Η δήλωση βάσει της παραγράφου 1 ή η βεβαίωση βάσει της παραγράφου 3 μπορεί να γίνει δεκτή από την αρμόδια αρχή εφόσον πεισθεί ότι η τιμή η οποία καταβλήθηκε για το γαλακτοκομικό προϊόν που χρησιμοποιήθηκε στα εξαχθέντα εμπορεύματα είναι η ίδια ή προσεγγίζει την επικρατούσα τιμή στην κοινοτική αγορά για ένα ισοδύναμο προϊόν. Στη σύγκριση των τιμών, λαμβάνεται υπόψη η χρονική στιγμή κατά την οποία αγοράσθηκε το γαλακτοκομικό προϊόν.

5. Όταν έχουν χρησιμοποιηθεί ποσότητες, για τις οποίες υπάρχουν ειδικές ρυθμίσεις μειωμένου δασμού, οι επιστροφές υπολογίζονται βάσει του άρθρου 17 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1255/1999 του Συμβουλίου.

Άρθρο 18

Η επιστροφή που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 δεν χορηγείται για τα εμπορεύματα τα οποία έχουν τεθεί σε ελεύθερη κυκλοφορία κατά την έννοια του άρθρου 24 της συνθήκης και τα οποία επανεξάγονται.

Η επιστροφή δεν χορηγείται για τα εμπορεύματα αυτά ούτε εάν εξάγονται μεταποιημένα ή ενσωματωμένα σε άλλο εμπόρευμα.

Άρθρο 19

Η Επιτροπή επιφέρει στον παρόντα κανονισμό τις τροποποιήσεις που χρειάζεται να γίνουν ως αποτέλεσμα των τροποποιήσεων της συνδυασμένης ονοματολογίας ή τις τροποποιήσεις που χρειάζεται να γίνουν στο παράρτημα Β για να διατηρηθεί η συμφωνία με τα αντίστοιχα παραρτήματα των κανονισμών που μνημονεύονται στο άρθρο 1 παράγραφος 1.

▼B

Άρθρο 20

Οι ενδιαφερόμενοι δύνανται μέχρι τις 31 Δεκεμβρίου 2000 να χρησιμοποιούν, με την επιφύλαξη της σύμφωνης γνώμης των αρμοδίων αρχών, το συνημμένο στο παράρτημα ΣΤ του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1222/94 έντυπο, στο πλαίσιο των διατάξεων που μνημονεύονται στο παράρτημα ΣΤ του ιδίου αυτού κανονισμού, αντί του παραρτήματος ΣΤ του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 21

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1222/94 καταργείται.

Οι παραπομπές στον καταργημένο κανονισμό λογίζεται ότι γίνονται στον παρόντα κανονισμό και διαβάζονται σύμφωνα με τον πίνακα αντιστοιχιών του παραρτήματος Ζ.

Άρθρο 22

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επόμενη ημέρα από τη δημοσίευσή του.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

▼B

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Α

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή
ex 0402 10 19	Γάλα σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, με κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ουσίες μικρότερη από 1,5 % (προϊόν της ομάδας 2)
ex 0402 21 19	Γάλα σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές, χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών, με κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ουσίες 26 % (προϊόν της ομάδας 3)
ex 0404 10 02 έως ex 0404 10 16	Ορός γάλακτος σε σκόνη, σε κόκκους ή σε άλλες στερεές μορφές χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών (προϊόν της ομάδας 1)
ex 0405 10	Βούτυρο με κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ουσίες 82 % (προϊόν της ομάδας 6)
ex 0407 00 30	Αυγά πουλερικών ορνιθώνος με κέλυφος νωπά ή διατηρημένα, άλλα από τα αυγά προς επώαση
ex 0408	Αυγά χωρίς το κέλυφός τους και κρόκοι αυγών, κατάλληλα για διατροφή ανθρώπων νωπά κατεψυγμένα ή διατηρημένα με άλλο τρόπο, χωρίς ζάχαρη
1001 10 00	Σιτάρι σκληρό
1001 90 99	Σιτάρι μαλακό και σμιγάδι, άλλα από τα προοριζόμενα για σπορά
1002 00 00	Σίκαλη
1003 00 90	Κριθάρι, άλλο από το προοριζόμενο για σπορά
1004 00 00	Βρώμη
1005 90 00	Καλαμπόκι, άλλο από το προοριζόμενο για σπορά
ex 1006 30	Ρύζι λευκασμένο
1006 40 00	Ρύζι σε θραύσματα
1007 00 90	Σόργο, σε σπόρους άλλο από το υβρίδιο που προορίζεται για σπορά
1701 99 10	Ζάχαρη λευκή
ex 1702 19 00	Λακτόζη που περιέχει κατά βάρος σε ξηρά κατάσταση 98,5 % καθαρού προϊόντος (προϊόν της ομάδας 12)
1703	Μελάσες που προκύπτουν από την εκχύλιση ή τον εξευγενισμό (ραφινάρισμα της ζάχαρης)

▼B

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Β

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή εμπορευμάτων	Γεωργικά προϊόντα για τα οποία μπορεί να χορηγηθεί επιστροφή κατά την εξαγωγή				
		Γ: βλέπε παράρτημα Γ				
		Σιτηρά (α)	Ρύζι (β)	Αβγά (γ)	Ζάχαρη Μελάσσα Ισογλυκόζη (δ)	Γαλακτοκομικά προϊόντα (ε)
1	2	3	4	5	6	7
ex 0403	Βουτυρόγαλα, πηγμένο γάλα και πηγμένη κρέμα, γιαούρτι, κεφίρ και άλλα γάλατα και κρέμες που έχουν υποστεί ζύμωση ή έχουν καταστεί όξινα, έστω και συμπυκνωμένα ή με προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών ή αρωματισμένα ή με προσθήκη φρούτων ή κακάου					
0403 10	— Γιαούρτια					
0403 10 51 έως 0403 10 99	— — αρωματισμένα ή με προσθήκη φρούτων ή κακάου					
	— — — αρωματισμένα	X	X	X	X	
	— — — άλλα:					
	— — — — με προσθήκη φρούτων	X	X		X	
	— — — — με προσθήκη κακάου	X	X	X	X	
0403 90	— άλλα:					
0403 90 71 έως 0403 90 99	— — αρωματισμένα ή με προσθήκη φρούτων ή κακάου					
	— — — αρωματισμένα	X	X	X	X	
	— — — άλλα:					
	— — — — με προσθήκη φρούτων	X	X		X	
	— — — — με προσθήκη κακάου	X	X	X	X	
0405	Βούτυρο και άλλες λιπαρές ουσίες του γάλακτος γαλακτούχες κρέμες για επάλειψη:					
0405 20	— γαλακτούχες κρέμες για επάλειψη:					
0405 20 10	— — με περιεκτικότητα σε λιπαρές ουσίες ίση ή μεγαλύτερη από 39 % και μικρότερη από 60 %					X
0405 20 30	— — με περιεκτικότητα σε λιπαρές ουσίες ίση ή μεγαλύτερη από 60 % και μικρότερη από 75 %					X

▼B

1	2	3	4	5	6	7
0710	Λαχανικά άβραστα ή βρασμένα στο νερό ή στον ατμό, κατεψυγμένα:					
0710 40 00	— καλαμπόκι σακχαρώδες:					
	— — σε στάχια	X			X	
	— — σε σπόρους	C			X	
0711	Λαχανικά προσωρινώς διατηρημένα (π.χ. με διοξείδιο του θείου ή σε άρμη, νερό στο οποίο έχει προστεθεί θείο ή άλλες ουσίες που χρησιμεύουν για προσωρινή διατήρησή τους), ακατάλληλα όμως για κατανάλωση ως έχουν:					
0711 90 30	— καλαμπόκι σακχαρώδες:					
	— — σε στάχια	X			X	
	— — σε σπόρους	C			X	
1517	Μαργαρίνη. Μείγματα ή παρασκευάσματα βρώσιμα από λίπη ή λάδια ζωικά ή φυτικά ή από τα κλάσματα διαφόρων λιπών ή λαδιών του κεφαλαίου αυτού, άλλα από τα λίπη και λάδια διατροφής και τα κλάσματά τους της κλάσης 1516 :					
1517 10	— Μαργαρίνη, μη συμπεριλαμβανομένης της ρευστής μαργαρίνης :					
1517 10 10	— — περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ύλες που προέρχονται από το γάλα, που υπερβαίνει το 10 % αλλά που δεν υπερβαίνει το 15 %					X
1517 90	— άλλα:					
1517 90 10	περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ύλες που προέρχονται από το γάλα, που υπερβαίνει το 10 % αλλά που δεν υπερβαίνει το 15 %					X
1702 50 00	Φρουκτόζη χημικώς καθαρή				X	
1704	Ζαχαρώδη προϊόντα χωρίς κακάο (στα οποία περιλαμβάνεται και η λευκή σοκολάτα)					
1704 10	Τσίχλες (chewing gum), έστω και περιτυλιγμένες με ζάχαρη	X			X	
1704 90	— άλλα:					
1704 90 30	— — παρασκεύασμα με την ονομασία «λευκή σοκολάτα»	X			X	X
1704 90 51 έως 1704 90 99	— — άλλα	X	X		X	X

1	2	3	4	5	6	7
1806	Σοκολάτα και άλλα παρασκευάσματα διατροφής που περιέχουν κακάο:					
1806 10	— Σκόνη κακάου, με προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών					
	— — γλυκαινόμενη απλώς με την προσθήκη ζαχαρόζης	X		X	X	
	— — άλλη	X		X	X	X
1806 20	— άλλα παρασκευάσματα σε μορφή συμπαγούς όγκου ή ράβδων βάρους > 2 kg, ή σε υγρή ή πολτώδη μορφή ή σε σκόνη, σε κόκκους ή παρεμφερείς μορφές, συσκευασμένα σε δοχεία ή μεμονωμένα, και με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 kg.					
1806 20 70	— — Παρασκευάσματα σοκολάτας γάλακτος σε κόκκους, της αποκαλούμενης «chocolate milk crumb» (του κωδικού ΣΟ 1806 20)	X		X	X	X
	— — άλλα παρασκευάσματα του κωδικού ΣΟ 1806 20	X	X	X	X	X
1806 31 00 και 1806 32	— άλλα, σε μορφή πλακιδίων ή ράβδων	X	X	X	X	X
1806 90	— άλλα					
	— — ex 1806 90 (11, 19, 31, 39, 50)	X	X	X	X	X
	— — ex 1806 90 (60, 70, 90)	X		X	X	X
1901	Εκχυλίσματα βύνης· παρασκευάσματα διατροφής από άλευρα, σιμιγδάλια, άμυλα κάθε είδους ή εκχυλίσματα βύνης που δεν περιέχουν κακάο ή που περιέχουν κακάο σε κ.β. περιεκτικότητα μικρότερη από 40 % επί προϊόντος πλήρως αποβουτυρωμένου, και που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού· παρασκευάσματα διατροφής από προϊόντα των κλάσεων 0401 έως 0404, που δεν περιέχουν κακάο ή που περιέχουν κακάο σε κ.β. περιεκτικότητα μικρότερη από 5 % επί προϊόντος πλήρως αποβουτυρωμένου, και που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού·					
1901 10 00	— Παρασκευάσματα για τη διατροφή των παιδιών, συσκευασμένα για λιανική πώληση					
	— — Παρασκευάσματα διατροφής με προϊόντα των κλάσεων 0401 έως 0404, που περιέχουν κακάο σε κ.β. περιεκτικότητα μικρότερη από 5 % επί προϊόντος πλήρως αποβουτυρωμένου	X	X	X	X	X
	— — άλλα	X	X		X	X

▼B

1	2	3	4	5	6	7
1901 20 00	— Μείγματα και ζυμάρια για την παρασκευή αρτοσκευασμάτων, γλυκισμάτων και μπισκότων της κλάσης 1905:					
	— — Παρασκευάσματα διατροφής με προϊόντα των κλάσεων 0401 έως 0404, που περιέχουν κακάο σε κ.β. περιεκτικότητα μικρότερη από 5 % επί προϊόντος πλήρως αποβουτυρωμένου	X	X	X	X	X
	— — άλλα	X	X		X	X
1901 90	— άλλα					
1901 90 11 και 1901 90 19	— — Εκχυλίσματα βύνης	X	X			
	— — άλλα:					
1901 90 99	— — — άλλα:					
	— — — — Παρασκευάσματα διατροφής με προϊόντα των κλάσεων 0401 έως 0404, που περιέχουν κακάο σε κ.β. περιεκτικότητα μικρότερη από 5 % επί προϊόντος πλήρως αποβουτυρωμένου	X	X	X	X	X
	— — — — άλλα	X	X		X	X
1902	Ζυμαρικά, έστω και ψημένα ή γεμισμένα (με κρέας ή άλλα υλικά) ή αλλιώς παρασκευασμένα, όπως σπαγκέτι, μακαρόνια, μακαρόνια πλακέ, λαζάνια, gnocchi, ραβιόλια, κανελόνια, κουσκούς, έστω και παρασκευασμένο:					
	— Ζυμαρικά που δεν είναι ούτε ψημένα ούτε γεμισμένα ούτε αλλιώς παρασκευασμένα:					
1902 11 00	— — που περιέχουν αβγά:					
	— — — σκληρού σίτου ή που περιέχουν άλλα σιτηρά	C		X		
	— — — άλλα	X		X		
1902 19	— — άλλα					
	— — — σκληρού σίτου ή που περιέχουν άλλα σιτηρά	C				X
	— — άλλα:	X				X
1902 20	Ζυμαρικά γεμισμένα (έστω και ψημένα ή αλλιώς παρασκευασμένα):					
1902 20 91 και 1902 20 99	— — άλλα:	X	X		X	X
1902 30	— άλλα ζυμαρικά	X	X		X	X
1902 40	— κουσκούς:					

1	2	3	4	5	6	7
1902 40 10	— — μη προετοιμασμένο:					
	— — — σκληρός σίτος	C				
	— — — άλλο	X				
1902 40 90	— — άλλο	X	X		X	X
1903 00 00	Ταπιόκα και τα υποκατάστατα αυτής, παρασκευασμένα με βάση άμυλα, σε μορφή νιφάδων, θρόμβων, κόκκων στρογγυλών, σκυβάλων ή παρεμφερών μορφών	X				
1904	—Προϊόντα με βάση τα σιτηρά, λαμβανόμενα με διόγκωση ή φρύξη (π.χ. νιφάδες αραβοσίτου)· σιτηρά (πλην αραβοσίτου) σε κόκκους ή υπό μορφή νιφάδων ή άλλων κόκκων επεξεργασμένων (εξαιρούνται άλευρα και σιμιγδάλια), προψημένα ή άλλως παρασκευασμένα, που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού:					
	— διογκωμένο ρύζι, χωρίς ζάχαρη:					
	— — με κακάο ([1])	X	C	X	X	X
	— — χωρίς κακάο	X	C		X	X
	— άλλα προϊόντα, με κακάο	X	X	X	X	X
	— άλλα	X	X		X	X
1905	Προϊόντα αρτοποιίας, ζαχαροπλαστικής ή μπισκοτοποιίας, έστω και με προσθήκη κακάου. Όστιες, κάψουλες κενές των τύπων που χρησιμοποιούνται για φάρμακα, αζυμοσφραγίδες, ξεραμένες ζύμες από αλεύρι ή άμυλο κάθε είδους σε φύλλα και παρόμοια προϊόντα:					
1905 10 00	— Ψωμί τύπου φρυγανιάς με την ονομασία «Knäckebrot»	X			X	X
1905 20	— Ψωμί με καρυκεύματα:	X		X	X	X
1905 30 ►M4 1905 31 1905 32 ◄	►M4 — Μπισκότα με προσθήκη γλυκαντικού· γκόφρες και γκοφρέτες:	X		X	X	X
	— — Μπισκότα με προσθήκη γλυκαντικού					
	— — Γκόφρες και γκοφρέτες ◄					
1905 40	— Φρυγανιές, ψωμί φρυγανισμένο και παρόμοια ψημένα προϊόντα:	X		X	X	X
1905 90	— άλλα:					
1905 90 10	— — Ψωμί άζυμο (mazoth)	X				

1	2	3	4	5	6	7
1905 90 20	— — Όστιες, κάψουλες κενές των τύπων που χρησιμοποιούνται για φάρμακα, αζυμοσφραγίδες, ξεραμένες ζύμες από αλεύρι ή άμυλο κάθε είδους σε φύλλα και παρόμοια προϊόντα:	X	X			
1905 90 30	— — — Ψωμί χωρίς προσθήκη μελιού, αυγών, τυριού ή φρούτων, περιεκτικότητας σε ζάχαρα και λιπαρές ύλες που δεν υπερβαίνουν, καθεμιά, 5 % κατά βάρος υπολογιζόμενο σε ξερή κατάσταση	X				
►M6 1905 90 45 έως 1905 90 90 ◄	— — άλλα προϊόντα	X		X	X	X
2001	Λαχανικά, καρποί και φρούτα και άλλα βρώσιμα μέρη φυτών, παρασκευασμένα ή διατηρημένα σε ξίδι ή σε οξικό οξύ:					
2001 90	— άλλα:					
2001 90 30	— — καλαμπόκι σακχαρώδες (Zea mays var, saccharata):					
	— — — σε στάχια	X			X	
	— — — σε σπόρους	C			X	
2001 90 40	— — Ίγναμα (κόνδυλοι της διοσκουρέας), γλυκοπατάτες και παρόμοια βρώσιμα μέρη φυτών περιεκτικότητας κατά βάρος σε άμυλα κάθε είδους ίσης ή ανώτερης του 5 %	X			X	
2004	Άλλα λαχανικά παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, κατεψυγμένα, άλλα από τα προϊόντα της κλάσης 2006 :					
2004 10	— Πατάτες:					
	— — άλλα:					
2004 10 91	— — — με μορφή αλεύρων, σιμιγδαλιών ή νιφάδων	X	X		X	X
2004 90	— Άλλα λαχανικά και μείγματα λαχανικών:					
2004 90 10	— — καλαμπόκι σακχαρώδες (Zea mays var, saccharata):					
	— — — σε στάχια	X			X	
	— — — σε σπόρους	C			X	
2005	Άλλα λαχανικά παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, όχι κατεψυγμένα, άλλα από τα προϊόντα της κλάσης 2006 :					
2005 20	— Πατάτες:					
2005 20 10	— — με μορφή αλεύρων, σιμιγδαλιών ή νιφάδων	X	X		X	X

1	2	3	4	5	6	7
2005 80 00	— — καλαμπόκι σακχαρώδες (Zea mays var, saccharata):					
	— — σε στάχια	X			X	
	— — σε σπόρους	C			X	
2008	Καρποί και φρούτα και άλλα βρώσιμα μέρη φυτών, αλλιώς παρασκευασμένα ή διατηρημένα, με ή χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών ή αλκοόλης, που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού :					
2008 99	— — άλλα:					
	— — — χωρίς προσθήκη αλκοόλης:					
	— — — — χωρίς προσθήκη ζάχαρης:					
2008 99 85	— — — — — καλαμπόκι εκτός από γλυκό καλαμπόκι (Zea mays var, saccharata):					
	— — — — — — σε στάχια	X				
	— — — — — — σε σπόρους	C				
2008 99 91	— — Ίγναμα (κόνδυλοι της διοσκουρέας), γλυκοπατάτες και παρόμοια βρώσιμα μέρη φυτών, περιεκτικότητας κατά βάρος σε άμυλα κάθε είδους ίσης ή ανώτερης του 5 %	X				
2101	Εκχυλίσματα, αποστάγματα και συμπυκνώματα καφέ, τσαγιού ή ματέ και παρασκευάσματα με βάση τα προϊόντα αυτά ή με βάση τον καφέ, το τσάι ή το ματέ. Κιχώριο φρυγμένο και άλλα φρυγμένα υποκατάστατα του καφέ και τα εκχυλίσματα, αποστάγματα και συμπυκνώματα αυτών:					
	— Εκχυλίσματα, αποστάγματα και συμπυκνώματα καφέ και παρασκευάσματα με βάση αυτά τα εκχυλίσματα, αποστάγματα ή συμπυκνώματα ή με βάση τον καφέ:					
2101 12 98	— — — άλλα	X	X		X	
2101 20	— Εκχυλίσματα, αποστάγματα και συμπυκνώματα τσαγιού ή ματέ και παρασκευάσματα με βάση αυτά τα εκχυλίσματα, αποστάγματα ή συμπυκνώματα ή με βάση το τσάι ή το ματέ:					
2101 20 98	— — — άλλα	X	X		X	
2101 30	— Κιχώριο φρυγμένο και άλλα φρυγμένα υποκατάστατα του καφέ και τα εκχυλίσματα, αποστάγματα και συμπυκνώματα αυτών :					
	— — Κιχώριο φρυγμένο και άλλα φρυγμένα υποκατάστατα του καφέ :					

▼B

1	2	3	4	5	6	7
▼M3						
▼B						
2101 30 19	— — — άλλα	X			X	
	— Εκχυλίσματα, αποστάγματα και συμπυκνώματα φρυγμένου κιχωρίου και άλλων φρυγμένων υποκατάστατων του καφέ :					
▼M3						
▼B						
2101 30 99	— — άλλα	X			X	
2102	Ζύμες (ενεργές ή αδρανείς). Άλλοι αδρανείς μονοκύτταροι μικροοργανισμοί (με εξαίρεση τα εμβόλια της κλάσης 3002). Σκόνες για το φούσκωμα της ζύμης, παρασκευασμένες :					
2102 10	— ζύμες ενεργές :					
2102 10 31 και 2102 10 39	— — αποξηραμένες ζύμες	X			X	
2105	Παγωτά, έστω και όταν περιέχουν κακάο:					
	— με κακάο	X	X	X	X	X
	— άλλα	X	X		X	X
2106	Παρασκευάσματα διατροφής που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού:					
2106 90	— άλλα:					
2106 90 10	— Παρασκευάσματα με την ονομασία λυωμένα τυριά («fondues»):	X	X		X	X
2106 90 92 και 2106 90 98	— — άλλα:	X	X		X	X
2202	Νερά, στα οποία περιλαμβάνονται και τα μεταλλικά και τα αεριούχα νερά, με προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών ή αρωματισμένα, και άλλα μη αλκοολούχα ποτά, με εξαίρεση τους χυμούς φρούτων ή λαχανικών της κλάσης 2009:					
2202 10 00	Νερά, στα οποία περιλαμβάνονται και τα μεταλλικά και τα αεριούχα νερά, με προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών ή αρωματισμένα	X			X	
2202 90	— άλλα:					

▼B

1	2	3	4	5	6	7
2202 90 10	— — Που δεν περιέχουν προϊόντα των κλάσεων 0401 ώς 0404 ή λιπαρές ύλες που προέρχονται από προϊόντα των κλάσεων 0401 ώς 0404:					
	— — — Μπύρες από βύνη, με αποκτημένο αλκοολικό τίτλο που δεν υπερβαίνει το 0,5 % vol	C				
	— — — άλλα	X			X	
2202 90 91 έως 2202 90 99	— — άλλα	X			X	X
2205	Βερμούτ και άλλα κρασιά από νωπά σταφύλια, παρασκευασμένα με τη βοήθεια φυτών ή αρωματικών ουσιών:	X			X	
2208	Αιθυλική αλκοόλη μη μετουσιωμένη, με κατ' όγκο αλκοολικό τίτλο λιγότερο του 80 % vol. Αποστάγματα, λικέρ και άλλα οινοπνευματώδη ποτά:					
2208 20	— Αποστάγματα από κρασί ή τσίπουρα:				X	
2208 30	— Ουίσκι:					
	— — άλλα, πλην του «bourbon»:					
ex 2208 30 32 έως 2208 30 88	— — — άλλα ουίσκι, εκτός εκείνων που συμπεριλαμβάνονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2825/93	X				
2208 50 11 έως 2208 50 19	— Τζιν	X				
2208 50 91 έως 2208 50 99	— Τζινέβρα	X			X	
2208 60	Βότκα	X				
2208 70	Λικέρ :	X		X	X	X
2208 90	— άλλα :					
2208 90 41	— — Ούζο και άλλα αποστάγματα	X			X	
2208 90 45	— — Calvados που παρουσιάζεται σε δοχεία με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 l				X	
2208 90 48	— — — — — άλλα αποστάγματα φρούτων που παρουσιάζονται σε δοχεία με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 l				X	
2208 90 52	— — — — — Korn, που παρουσιάζεται σε δοχεία με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 l	X			X	
2208 90 57	— — — — — άλλα αποστάγματα που παρουσιάζονται σε δοχεία με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 l	X			X	

1	2	3	4	5	6	7
2208 90 69	— — άλλα οινοπνευματώδη ποτά που παρουσιάζονται σε δοχεία με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 l	X			X	X
2208 90 71	— — — — αποστάγματα φρούτων που παρουσιάζονται σε δοχεία με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 l				X	
2208 90 74	— — — — άλλα αποστάγματα που παρουσιάζονται σε δοχεία με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 l	X			X	
2208 90 78	— — — — άλλα οινοπνευματώδη ποτά που παρουσιάζονται σε δοχεία με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 l	X			X	X
Κεφάλαιο 29	Οργανικά χημικά προϊόντα:					
2905 43 00	Μαννιτόλη	C			C	
2905 44	D-γλυκιτόλη (σορβιτόλη)	C			C	
3302	Μείγματα ευωδών ουσιών και μείγματα (συμπεριλαμβάνονται και τα αλκοολούχα διαλύματα) με βάση μία ή περισσότερες από τις ουσίες αυτές, των τύπων που χρησιμοποιούνται ως βασικές ύλες για τη βιομηχανία· άλλα παρασκευάσματα με βάση ευώδεις ουσίες, των τύπων που χρησιμοποιούνται στην ποτοπαραγωγή:					
3302 10	— των τύπων που χρησιμοποιούνται στις βιομηχανίες ειδών διατροφής και ποτών:					
3302 10 29	— — — — — άλλα	X			X	X
Κεφάλαιο 35	Λευκωματώδεις ύλες, προϊόντα με βάση τα τροποποιημένα άμυλα κάθε είδους. Κόλλες. Ένζυμα.					
	Εμπορεύματα των κωδικών 3503, 3504, 3506 και 3507	X			X	
3501	Καζεϊνες, καζεϊνικά άλατα και άλλα παράγωγα καζεϊνών· κόλλες καζεϊνης:					
3501 10	— Καζεΐνες					C
3501 90	— άλλα:					
3501 90 10	— — κόλλες καζεΐνης					X
3501 90 90	— — άλλα:					C
3502	Αλβουμίνες (στις οποίες περιλαμβάνονται και τα συμπυκνώματα δύο ή περισσότερων πρωτεϊνών ορού γάλακτος που περιέχουν, κατά βάρος που μετριέται σε ξερή ύλη, περισσότερο από 80 % πρωτείνες ορού γάλακτος), αλβουμινικά άλατα και άλλα:					
	— Ωαλβουμίνη:					

1	2	3	4	5	6	7
3502 11 90	— — — άλλη			C		
3502 19 90	— — — άλλη			C		
3502 20 91 και 3502 20 99	— — άλλα					C
ex 3505	Δεξτρίνη και άλλα τροποποιημένα άμυλα κάθε είδους (π.χ. τα προζελατινοποιημένα ή εστεροποιημένα άμυλα κάθε είδους). Κόλλες με βάση τα άμυλα κάθε είδους, τη δεξτρίνη ή άλλα τροποποιημένα άμυλα κάθε είδους, εκτός των αμύλων του ΣΟ 3505 10 50	X	X			
3505 10 50	Άμυλα κάθε είδους εστεροποιημένα και αιθεροποιημένα	X				
Κεφάλαιο 38	Διάφορα προϊόντα των χημικών βιομηχανιών					
	— όλα τα προϊόντα	X				
	— όλα τα προϊόντα εκτός αυτών του κωδικού ΣΟ 3809	X			X	
3809	Προϊόντα για το κολλάρισμα ή το τελείωμα, επιταχυντές βαφής ή προσκόλλησης χρωστικών υλών και άλλα προϊόντα και παρασκευάσματα (π.χ. είδη για κολλάρισμα παρασκευασμένα και παρασκευάσματα σταθεροποιητικά της βαφής), των τύπων που χρησιμοποιούνται στην κλωστοϋφαντουργία, στη βιομηχανία του χαρτιού, στη βιομηχανία του δέρματος ή σε παρόμοιες βιομηχανίες, που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού:					
3809 10	— με βάση αμυλώδεις ύλες:	X	X			
3824 60	σορβιτόλη άλλη από εκείνη της διάκρισης 2905 44	C			C	

(α) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1510/2000 της Επιτροπής (ΕΕ L 174, 13.7.2000, σ. 11).
(β) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1528/2000 της Επιτροπής (ΕΕ L 175, 14.7.2000, σ. 64).
(γ) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1516/1996 της Επιτροπής (ΕΕ L 1891, 30.7.1996, σ. 99).
(δ) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1527/2000 της Επιτροπής (ΕΕ L 175, 14.7.2000, σ. 69).
(ε) Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1528/2000 της Επιτροπής (ΕΕ L 175, 14.7.2000, σ. 55).
(1) Μέχρι 6 % κατ' ανώτατο όριο.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Γ

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή των εμπορευμάτων	Σίτος μαλακός	Σίτος σκληρός	Αραβόσιτος	Λευκό ρύζι μακρόκοκκο	Λευκό ρύζι στρογγυλόκοκκο	Κριθάρι	Λευκή ζάχαρη	Ορός γάλακτος (PG1)	Αποβουτυρωμένο γάλα σε σκόνη (PG2)	Αβγά με το κέλυφος
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
0710	Λαχανικά άβραστα ή βρασμένα στο νερό ή στον ατμό, κατεψυγμένα:										
0710 40 00	— καλαμπόκι σακχαρώδες:										
	— — σε σπόρους			100 (1)							
0711	Λαχανικά προσωρινώς διατηρημένα (π.χ. με διοξείδιο του θείου ή σε άρμη, νερό στο οποίο έχει προστεθεί θείο ή άλλες ουσίες που χρησιμεύουν για προσωρινή διατήρησή τους), ακατάλληλα όμως για κατανάλωση ως έχουν:										
0711 90 30	— καλαμπόκι σακχαρώδες:										
	— — σε σπόρους			100 (1)							
1902	Ζυμαρικά, έστω και ψημένα ή γεμισμένα (με κρέας ή άλλα υλικά) ή αλλιώς παρασκευασμένα, όπως σπαγκέτι, μακαρόνια, μακαρόνια πλακέ, λαζάνια, gnocchi, ραβιόλια, κανελόνια, κουσκούς, έστω και παρασκευασμένο:										
	— Ζυμαρικά που δεν είναι ούτε ψημένα ούτε γεμισμένα ούτε αλλιώς παρασκευασμένα:										
1902 11	— — που περιέχουν αβγά:										
	— — — σκληρού σίτου, που δεν περιέχουν ή που περιέχουν άλλα σιτηρά σε περιεκτικότητα κ.β. τουλάχιστον 3 %, και με περιεκτικότητα σε τέφρα επί ξηρού βάρους (2)										
	— — — — ≤ 0,95 %		160 (3)								(4)
	— — — — > 95 % και ≤ 1,10 %		150 (3)								(4)
	— — — > 1,10 % και ≤ 1,30 %		140 (3)								(4)
	— — — — > 1,30 %		0								
	— — — άλλα, σιτηρών:										
	— — — — με περιεκτικότητα σε σκληρό σίτο ≥ 80 %, και με περιεκτικότητα σε τέφρα επί ξηρού βάρους (2):										

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	— — — — — ≤ 0,87 %	32	128 (3)								(4)
	— — — — — > 0,87 % και ≤ 0,99 %	30	120 (3)								(4)
	— — — — — > 0,99 % και ≤ 1,15 %	28	112 (3)								(4)
	— — — — — > 1,15 %	0	0								
	— — — — με περιεκτικότητα σε σκληρό σίτο ≥ 80 %, και με περιεκτικότητα σε τέφρα επί ξηρού βάρους (2):										
	— — — — — ≤ 0,75 %	80	80 (3)								(4)
	— — — — — > 0, 75 % και ≤ 0,83 %	75	75 (3)								(4)
	— — — — — > 0,83 % και ≤ 0,93 %	70	70 (3)								(4)
	— — — — — > 0,93 %	0	0								
1902 19	— — άλλα (πλην των σιτηρών): βλέπε παράρτημα B										
	— — — σκληρού σίτου, που δεν περιέχουν ή που περιέχουν άλλα σιτηρά σε περιεκτικότητα κ.β. τουλάχιστον 3 %, και με περιεκτικότητα σε τέφρα επί ξηρού βάρους:										
	— — — — ≤ 0,95 %		160								
	— — — — > 95 % και ≤ 1,10 %		150								
	— — — — > 1,10 % και ≤ 1,30 %		140								
	— — — — > 1,30 %		0								
	— — — άλλα, σιτηρών:										
	— — — — με περιεκτικότητα σε σκληρό σίτο ≥ 80 %, και με περιεκτικότητα σε τέφρα επί ξηρού βάρους:										
	— — — — — ≤ 0,87 %	32	128								
	— — — — — > 0,87 % και ≤ 0,99 %	30	120								
	— — — — — > 0,99 % και ≤ 1,15 %	28	112								
	— — — — — > 1,15 %	0	0								
	— — — — με περιεκτικότητα σε σκληρό σίτο < 80 %, και με περιεκτικότητα σε τέφρα επί ξηρού βάρους (2):										
	— — — — — ≤ 0,75 %	80	80								
	— — — — — > 0, 75 % και ≤ 0,83 %	75	75								
	— — — — — > 0,83 % και ≤ 0,93 %	70	70								
	— — — — — > 0,93 %	0	0								

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	— — — άλλα ζυμαρικά (άλλα, όχι από σιτηρά): βλέπε παράρτημα B										
1902 20	— Ζυμαρικά γεμισμένα (έστω και ψημένα ή άλλως παρασκευασμένα):										
	— — άλλα:										
1902 20 91	— — — Ψημένα· βλέπε παράρτημα B										
1902 20 99	— — — άλλα ζυμαρικά· βλέπε παράρτημα B										
1902 30	— άλλα ζυμαρικά (ψημένα ή άλλως παρασκευασμένα, μη γεμισμένα): βλέπε παράρτημα B										
1902 40	— κουσκούς:										
1902 40 10	— — μη παρασκευασμένο:										
	— — — σκληρού σίτου, που δεν περιέχει ή που περιέχει άλλα σιτηρά σε περιεκτικότητα κ.β. τουλάχιστον 3 %, και με περιεκτικότητα σε τέφρα επί ξηρού βάρους:										
	— — — — ≤ 0,95 %		160								
	— — — — > 95 % και ≤ 1,10 %		150								
	— — — — > 1,10 % και ≤ 1,30 %		140								
	— — — — > 1,30 %		0								
	— — — άλλο: (όχι από σιτηρά): βλέπε παράρτημα B										
1902 40 90	— άλλα (παρασκευασμένα): βλέπε παράρτημα B										
1904	Προϊόντα με βάση τα σιτηρά, λαμβανόμενα με διόγκωση ή φρύξη (π.χ. corn flakes) σιτηρά (άλλα πλην αραβοσίτου) σε σπόρους ή σε νιφάδες ή σε άλλη μεταποιημένη μορφή των σπόρων (εξαιρούνται αλεύρι και σιμιγδάλι), προψημένα ή αλλιώς παρασκευασμένα, που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού										
1904 10	—Προϊόντα με βάση τα σιτηρά, λαμβανόμενα με διόγκωση ή φρύξη:										
ex 1904 10 30	— — με βάση το ρύζι:										
	— — — διογκωμένο ρύζι (puffed rice), χωρίς ζάχαρη					165					
1904 20	— Παρασκευάσματα διατροφής λαμβανόμενα με βάση μη φρυγμένες νιφάδες σιτηρών ή μείγματα μη φρυγμένων νιφάδων σιτηρών και φρυγμένες νιφάδες σιτηρών ή σιτηρά διογκωμένα:										
ex 1904 20 95	— — — με βάση το ρύζι:										

▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	— — — — διογκωμένο ρύζι (puffed rice), χωρίς ζάχαρη					165					
1904 90	— άλλα:										
ex 1904 90 10	— — ρύζι:										
	— — — ρύζι προψημένο ([5])				120						
2001	Λαχανικά, καρποί και φρούτα και άλλα βρώσιμα μέρη φυτών, παρασκευασμένα ή διατηρημένα σε ξίδι ή σε οξικό οξύ:										
ex 2001 90 30	— καλαμπόκι σακχαρώδες (Zea mays var. saccharata):										
	— — σε σπόρους			100 ([1])							
2004	Άλλα λαχανικά, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς (δηλ. όχι με ξίδι ή οξικό οξύ), κατεψυγμένα, άλλα πλην των προϊόντων του κωδικού 2006:										
ex 2004 90 10	— καλαμπόκι σακχαρώδες (Zea mays var. saccharata):										
	— — σε σπόρους			100 ([1])							
2005	Άλλα λαχανικά, παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς (δηλ. όχι με ξίδι ή οξικό οξύ), μη κατεψυγμένα, άλλα πλην των προϊόντων του κωδικού 2006:										
2005 80 00	— καλαμπόκι σακχαρώδες (Zea mays var. saccharata):										
	— — σε σπόρους			100 ([1])							
2008	Καρποί και φρούτα και άλλα βρώσιμα μέρη φυτών, αλλιώς παρασκευασμένα ή διατηρημένα, με ή χωρίς προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών ή αλκοόλης, που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού:										
▼M4											
ex 2008 99 85	– – – – Καλαμπόκι, σε σπόρους, χωρίς το ζαχαρώδες καλαμπόκι (Zea mays var. Saccharata):			60 ([1])							
▼B											
ex 2202 90 10	Ζύθοι βύνης, κτηθέντος αλκοολικού τίτλου όχι μεγαλύτερου από 0,5 % κ.ό.:										
	— παρασκευαζόμενοι με βάση βύνη κριθής ή βύνη σίτου, χωρίς προσθήκη σιτηρών μη βυνοποιημένων, ρυζιού (ή προϊόντων μεταποίησης αυτού) ή ζάχαρης (σακχαρόζης ή ιμβερτοποιημένης ζάχαρης)						23 ([6]) ([9])				
	— — άλλοι						22 ([6]) ([9])				
2905	Άκυκλες αλκοόλες και παράγωγα αυτών αλογονωμένα, σουλφουρωμένα, καθώς και νιτροπαράγωγα και νιτρωδοπαράγωγα:										

▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
	— άλλες πολυαλκοόλες:										
2905 43 00	— — Μαννιτόλη:										
	— — — λαμβανόμενη με βάση σακχαρόζη του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2038/1999							102			
	— — — λαμβανόμενη με βάση αμυλούχα προϊόντα του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1766/92			242							
2905 44	— — D-γλυκιτόλη (σορβιτόλη):										
	— — — σε υδατικό διάλυμα:										
2905 44 11	— — — — που περιέχει μαννιτόλη σε αναλογία ≤ 2 % κατά βάρος, υπολογιζόμενη επί της περιεκτικότητας σε D-γλυκιτόλη										
	— — — — — που λαμβάνεται με βάση αμυλούχες ύλες			169 (7)							
	— — — — — που λαμβάνεται με βάση σακχαρόζη							71 (7)			
2905 44 19	— — — — άλλο:										
	— — — — — που λαμβάνεται με βάση αμυλούχες ύλες			148 (7)							
	— — — — — που λαμβάνεται με βάση σακχαρόζη							71 (7)			
	— — — άλλο:										
2905 44 91	— — — — που περιέχει D-μαννιτόλη σε αναλογία ≤ 2 % κατά βάρος, υπολογιζόμενη επί της περιεκτικότητας σε D-γλυκιτόλη										
	— — — — — που λαμβάνεται με βάση αμυλούχες ύλες			242							
	— — — — — που λαμβάνεται με βάση σακχαρόζη							102			
2905 44 99	— — — — άλλο:										
	— — — — — που λαμβάνεται με βάση αμυλούχες ύλες			242							
	— — — — — που λαμβάνεται με βάση σακχαρόζη							102			
3501	Καζεϊνες, καζεϊνικά άλατα και άλλα παράγωγα καζεϊνών κόλλες καζεϊνης:										
3501 10	— Καζεϊνες									291 (8)	
3501 90 90	— άλλα										
3502	Αλβουμίνες, αλβουμινικά άλατα και άλλα παράγωγα των αλβουμινών										
	— Ωοαλβουμίνη										
3502 11	— — αποξηραμμένη										

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
3502 11 90	— — — άλλη										406
3502 19	— — άλλη:										
3502 19 90	— — — άλλη										55
3502 20	— Λακτοαλβουμίνη										
3502 20 91	— — — αποξηραμμένη (σε φύλλα, λέπια, κρυστάλλους, σκόνες κ.λπ.)								900		
3502 20 99	— — — άλλη								127		
3824	Συνδετικά μέσα παρασκευασμένα για μήτρες ή πυρήνες χυτηρίου· χημικά προϊόντα και παρασκευάσματα χημικών και συναφών βιομηχανιών (συμπεριλαμβάνονται παρασκευάσματα αποτελούμενα από μείγματα φυσικών προϊόντων) που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού:										
3824 60	— Σορβιτόλη άλλη πλην εκείνης του κωδικού 2905 44:										
	— — σε υδατικό διάλυμα:										
3824 60 11	— — — που περιέχει D-μαννιτόλη σε αναλογία ≤ 2 % κατά βάρος, υπολογιζόμενη επί της περιεκτικότητας σε D-γλυκιτόλη										
	— — — — που λαμβάνεται με βάση αμυλούχες ύλες			169 (7)							
	— — — — που λαμβάνεται με βάση σακχαρόζη							71 (7)			
3824 60 19	— — άλλη:										
	— — — — που λαμβάνεται με βάση αμυλούχες ύλες			148 (7)							
	— — — — που λαμβάνεται με βάση σακχαρόζη							71 (7)			
	— άλλη										
3824 60 91	— — — που περιέχει D-μαννιτόλη σε αναλογία ≤ 2 % κατά βάρος, υπολογιζόμενη επί της περιεκτικότητας σε D-γλυκιτόλη:										
	— — — — που λαμβάνεται με βάση αμυλούχες ύλες			242							
	— — — — που λαμβάνεται με βάση σακχαρόζη							102			

▼B

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
3824 60 99	— — — άλλη:										
	— — — — που λαμβάνεται με βάση αμυλούχες ύλες			242							
	— — — — που λαμβάνεται με βάση σακχαρόζη							102			

([1]) Νοείται εδώ αραβόσιτος σε κόκκους του οποίου η κατά βάρος περιεκτικότητα σε υγρασία έχει αναχθεί σε 72 %.
([2]) Για να προσδιοριστεί αυτή η περιεκτικότητα, αφαιρείται από το ολικό βάρος του προϊόντος σε τέφρα το κλάσμα τέφρας που αντιστοιχεί στα περιεχόμενα αβγά, με βάση κατά βάρος περιεκτικότητα σε τέφρα 0,04 % ανά 50 γραμμάρια αβγών με το κέλυφος (ή το ισοδύναμο σε προϊόντα αβγού).
([3]) Η ποσότητα αυτή είναι μειωμένη κατά 1,6 kg/100 kg για κάθε 50 γραμμάρια αβγών με το κέλυφος (ή το ισοδύναμο σε άλλα προϊόντα αβγού) ανά χιλιόγραμμο ζυμαρικών.
([4]) 5 kg/100 kg για κάθε 50 γραμμάρια αβγών με το κέλυφος (ή το ισοδύναμο σε άλλα προϊόντα αβγού) ανά χιλιόγραμμο ζυμαρικών, ενώ κάθε ενδιάμεση ποσότητα ανάγεται στο αμέσως κατώτερο πολλαπλάσιο των 50 γραμμαρίων.
([5]) Το προψημένο ρύζι αποτελείται από λευκό ρύζι σε κόκκους, που έχουν μερικώς προψηθεί και αφυδατωθεί για διευκολυνθεί το οριστικό ψήσιμο.
([6]) Η ποσότητα αυτή νοείται υπολογιζόμενη για ζύθους περιεκτικότητας μεταξύ 11° Plato και 12° Plato συμπεριλαμβανομένης. Για ζύθους περιεκτικότητας < 11° Plato, η ποσότητα αυτή ελαττώνεται κατά 9 % ανά βαθμό Plato, και η πραγματική περιεκτικότητα στρογγυλεύεται εκ των προτέρων στον αμέσως χαμηλότερο βαθμό. Για ζύθους, περιεκτικότητας > 12° Plato, η ποσότητα αυτή αυξάνεται κατά 9 % ανά βαθμό Plato, και η πραγματική περιεκτικότητα στρογγυλεύεται εκ των προτέρων στον αμέσως υψηλότερο βαθμό.
([7]) Οι ποσότητες που εμφαίνονται στις στήλες 5 και 9 για υδατικό διάλυμα D-γλυκιτόλης νοούνται υπολογιζόμενες για κατά βάρος περιεκτικότητα 70 % επί ξηρού. Για υδατικά διαλύματα σορβιτόλης διαφορετικής περικτικότητας επί ξηρού, οι ποσότητες αυτές αυξάνονται ή ελαττώνονται κατά περίπτωση αναλογικά προς την πραγματική περιεκτικότητα σε ξηρή ύλη και και στρογγυλεύονται προς τα κάτω με ακρίβεια χιλιογράμμου.
([8]) Ποσότητα προσδιοριζόμενη συναρτήσει της καζεϊνης που χρησιμοποιείται, σε αναλογία 291 χιλιόγραμμα αποβουτυρωμένου γάλακτος σε σκόνη (PG2) για κάθε 100 χιλιόγραμμα καζεϊνης.
([9]) Ανά εκατόλιτρο ζύθου.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Δ

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή των εμπορευμάτων	Δεδομένα που προκύπτουν από την ανάλυση των εμπορευμάτων	Βασικά προϊόντα που λαμβάνονται υπόψη για τη χορήγηση επιστροφής	Ποσότητες των βασικών προϊόντων οι οποίες λαμβάνονται υπόψη για τη χορήγηση επιστροφής (ανά 100 kg εμπορευμάτων)
1	2	3	4	5
1704	Ζαχαρώδη προϊόντα χωρίς κακάο (συμπεριλαμβανομένης της λευκής σοκολάτας)			
1704 10	— Τσίκλες (chewing-gum), έστω και με επικάλυψη ζάχαρης	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
1704 90 30 έως 1704 90 99	— άλλα	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
		3. α) που περιέχουν λιπαρές ύλες του γάλακτος σε περιεκτικότητα < 12 % κ.β.	3. α) Γάλα πλήρες σε σκόνη (PG3)	3. α) 3,85 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
		β) που περιέχουν λιπαρές ύλες του γάλακτος σε περιεκτικότητα ≥ 12 % κ.β.	β) Βούτυρο (PG6)	3. β) 1,22 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
1806	Σοκολάτα και άλλα παρασκευάσματα διατροφής που περιέχουν κακάο:			
1806 10	— Σκόνη κακάου, με προσθήκη ζάχαρης ή άλλων γλυκαντικών	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
1806 20	— άλλα παρασκευάσματα σε μορφή συμπαγούς όγκου ή ράβδων βάρους > 2 kg, ή σε υγρή ή πολτώδη μορφή ή σε σκόνη, σε κόκκους ή παρεμφερείς μορφές, συσκευασμένα σε δοχεία ή μεμονωμένα, και με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 kg.	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
		3. α) που περιέχουν λιπαρές ύλες του γάλακτος σε περιεκτικότητα < 12 % κ.β.	3. α) Γάλα πλήρες σε σκόνη (PG3)	3. α) 3,85 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
		β) που περιέχουν λιπαρές ύλες του γάλακτος σε περιεκτικότητα	β) Βούτυρο (PG6)	3.β) 1,22 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 %

1	2	3	4	5
		≥ 12 % κ.β.		κ.β.
1806 31 και 1806 32	— άλλα, σε μορφή πλακιδίων ή ράβδων	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
		3. Λιπαρές ύλες του γάλακτος	3. Γάλα πλήρες σε σκόνη (PG3)	3. 3,85 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
1806 90	— άλλα	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
		3. α) που περιέχουν λιπαρές ύλες του γάλακτος σε περιεκτικότητα < 12 % κ.β.	3. α) Γάλα πλήρες σε σκόνη (PG3)	3. α) 3,85 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
		β) που περιέχουν λιπαρές ύλες του γάλακτος σε περιεκτικότητα ≥ 12 % κ.β.	β) Βούτυρο (PG6)	3. β) 1,22 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
ex 1901	Παρασκευάσματα διατροφής από άλευρα, σιμιγδάλια, άμυλα κάθε είδους ή εκχυλίσματα βύνης, που δεν περιέχουν κακάο ή που περιέχουν κακάο σε περιεκτικότητα < 50 % κ.β., που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού. Παρασκευάσματα διατροφής των κωδικών 0401 έως 0404, που δεν περιέχουν κακάο ή που περιέχουν κακάο σε περιεκτικότητα < 10 % κ.β., που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού.	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
		3. α) που περιέχουν λιπαρές ύλες του γάλακτος σε περιεκτικότητα < 12 % κ.β.	3. α) Γάλα πλήρες σε σκόνη (PG3)	3. α) 1,22 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
		β) που περιέχουν λιπαρές ύλες του γάλακτος σε περιεκτικότητα ≥ 12 % κ.β.	β) Βούτυρο (PG6)	β) 1,22 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
1902	Ζυμαρικά, έστω και ψημένα ή γεμισμένα (με κρέας ή άλλα υλικά) ή αλλιώς παρασκευασμένα, όπως σπαγκέτι, μακαρόνια, μακαρόνια πλακέ, λαζάνια, gnocchi, ραβιόλια, κανελόνια, κουσκούς, έστω και παρασκευασμένο:			
ex 1902 11 έως ex 1902 19	— Ζυμαρικά, που δεν είναι ψημένα ούτε γεμισμένα ούτε αλλιώς παρασκευασμένα, άλλα πλην όσων περιέχουν αποκλειστικώς σιτηρά και αβγά	Άμυλο (ή δεξτρίνη) μαλακού σίτου	Σίτος μαλακός	1,75 kg για περιεκτικότητα του σίτου σε άμυλο (ή δεξτρίνη) 1 % κ.β.
1902 20	— Ζυμαρικά γεμισμένα (έστω και ψημένα ή			

1	2	3	4	5
	αλλιώς παρασκευασμένα):			
1902 20 91 έως 1902 20 99	— — άλλα	Άμυλο (ή δεξτρίνη) μαλακού σίτου	Σίτος μαλακός	1,75 kg για περιεκτικότητα σε άμυλο (ή δεξτρίνη) 1 % κ.β.
1902 30	— — άλλα ζυμαρικά	Άμυλο (ή δεξτρίνη) μαλακού σίτου	Σίτος μαλακός	1,75 kg για περιεκτικότητα σε άμυλο (ή δεξτρίνη) 1 % κ.β.
1902 40 90	— — (κουσκούς) άλλο	Άμυλο (ή δεξτρίνη) μαλακού σίτου	Σίτος μαλακός	1,75 kg για περιεκτικότητα σε άμυλο (ή δεξτρίνη) 1 % κ.β.
1903	Ταπιόκα και τα υποκατάστατα αυτής, παρασκευασμένα με βάση άμυλα, σε μορφή νιφάδων, θρόμβων, κόκκων στρογγυλών, σκυβάλων ή παρεμφερών μορφών	Άμυλο (ή δεξτρίνη)	Αραβόσιτος	1,83 kg για περιεκτικότητα σε άμυλο (ή δεξτρίνη) 1 % κ.β.
1905	Προϊόντα αρτοποιίας και ζαχαροπλαστικής διάφορα, έστω και με κακάο. Όστιες, κάψουλες κενές των τύπων που χρησιμοποιούνται για φάρμακα, αζυμοσφραγίδες, αποξηραμένες ζύμες από αλεύρι ή άμυλα κάθε είδους σε μορφή φύλλων, και παρεμφερή προϊόντα:			
1905 10	— Ψωμί τύπου φρυγανιάς με την ονομασία «Knäckebrot»	Άμυλα (ή δεξτρίνη)	Σίκαλη	2,09 kg για περιεκτικότητα σε άμυλο (ή δεξτρίνη) 1 % κ.β.
1905 30 ►M4 1905 31 1905 32 ◄	►M4 — Μπισκότα με προσθήκη γλυκαντικού· γκόφρες και γκοφρέτες:	1. Σακχαρόζη ([1])	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. ([1])
	— — Μπισκότα με προσθήκη γλυκαντικού	2. Γλυκόζη ([2])	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. ([2])
	— — Γκόφρες και γκοφρέτες. ◄	3. Άμυλο (ή δεξτρίνη)	3. Σίτος μαλακός	3. 1,75 kg για περιεκτικότητα σε άμυλο (ή δεξτρίνη) 1 % κ.β.
		4. Λιπαρές ύλες του γάλακτος	4. Βούτυρο (PG 6)	4. 1,22 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
1905 40	— Φρυγανιές, ψωμί φρυγανισμένο και παρεμφερή προϊόντα φρυγανισμένα	Άμυλο (ή δεξτρίνη)	Σίτος μαλακός	1,75 kg για περιεκτικότητα σε άμυλο (ή δεξτρίνη) 1 % κ.β.
1905 90	— άλλα:			
1905 90 20	— — Όστιες, κάψουλες κενές των τύπων που χρησιμοποιούνται για φάρμακα, αζυμοσφραγίδες, αποξηραμμένες ζύμες από αλεύρι ή άμυλα κάθε είδους σε μορφή φύλλων, και παρεμφερή προϊόντα	Άμυλο (ή δεξτρίνη)	Αραβόσιτος	1,83 kg για περιεκτικότητα σε άμυλο (ή δεξτρίνη) 1 % κ.β.
1905 90 30	— — Ψωμί στο οποίο δεν έχουν προστεθεί μέλι,	Άμυλο (ή δεξτρίνη)	Σίτος μαλακός	1,75 kg για περιεκτικότητα σε

1	2	3	4	5
	αβγά, τυριά ή καρποί διάφοροι, και του οποίου η επί ξηρού περιεκτικότητα σε ζάχαρη και λιπαρές ύλες δεν υπερβαίνει το 5 % κ.β. για καθένα χωριστά			άμυλο (ή δεξτρίνη) 1 % κ.β.
1905 90 40 έως 1905 90 90	— — άλλα προϊόντα	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
		3. Άμυλο (ή δεξτρίνη)	3. Σίτος μαλακός	3. 1,75 kg για περιεκτικότητα σε άμυλο (ή δεξτρίνη) 1 % κ.β.
		4. Λιπαρές ύλες του γάλακτος	4. Βούτυρο (PG 6)	4. 1,22 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
2105	Παγωτά, έστω και με κακάο	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
		3. Λιπαρές ύλες του γάλακτος	3. Βούτυρο (PG6)	3. 1,22 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
2106	Παρασκευάσματα διατροφής που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού			
2106 90	— άλλα:			
	— —άλλα			
2106 90 98	— άλλα	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
		3. Λιπαρές ύλες του γάλακτος	3. Βούτυρο (PG6)	3. 1,22 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.
2202	Νερά, συμπεριλαμβανομένων μεταλλικών και αεριούχων, στα οποία έχουν προστεθεί ζάχαρη ή άλλα γλυκαντικά ή αρωματικές ύλες, και άλλα μη αλκοολούχα ποτά, χωρίς τους χυμούς φρούτων ή λαχανικών του κωδικού 2009:			

▼B

1	2	3	4	5
2202 10	— Νερά, συμπεριλαμβανομένων μεταλλικών και αεριούχων, στα οποία έχουν προστεθεί ζάχαρη ή άλλα γλυκαντικά ή αρωματικές ύλες	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
2202 90	— άλλα:			
2202 90 10	— — που δεν περιέχουν προϊόντα των κωδικών 0401 έως 0404 ή λιπαρές ύλες των προϊόντων των κωδικών 0401 έως 0404	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Γλυκόζη (2)	2. Αραβόσιτος	2. 2,1 kg για περιεκτικότητα σε γλυκόζη 1 % κ.β. (2)
2202 90 91 έως 2202 90 99	— — άλλα	1. Σακχαρόζη (1)	1. Λευκή ζάχαρη	1. 1 kg για περιεκτικότητα σε σακχαρόζη 1 % κ.β. (1)
		2. Λιπαρές ύλες του γάλακτος	2. Γάλα πλήρες σε σκόνη (PG3)	2. 3,85 kg για περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες του γάλακτος 1 % κ.β.

(1) Η περιεκτικότητα του εμπορεύματος (ως έχει) σε σακχαρόζη, όπου ως σακχαρόζη νοείται κάθε μείγμα γλυκόζης και φρουκτόζης (αριθμητικό άθροισμα των ποσοτήτων των δύο σακχάρων πολλαπλασιασμένο επί 0,95) που θα δηλωθεί (ανεξάρτητα από τη μορφή στην οποία θα βρίσκεται) ή που θα ανευρεθεί στο εμπόρευμα.

Εντούτοις, εάν η ποσότητα της φρουκτόζης είναι μικρότερη από την ποσότητα της γλυκόζης, η κατά βάρος περιεκτικότητα σε γλυκόζη που υπεισέρχεται στον παραπάνω υπολογισμό λαμβάνεται ίση με την κατά βάρος περιεκτικότητα σε φρουκτόζη.

(2) Άλλη από την περιεκτικότητα σε γλυκόζη κατά την έννοια της υποσημείωσης 1.

Σημείωση: Σε όλες τις περιπτώσεις κατά τις οποίες δηλώνεται η παρουσία προϊόντος υδρόλυσης της λακτόζης ή/και ανευρίσκεται μεταξύ των σακχάρων ποσότητα γαλακτόζης, η ποσότητα γλυκόζης η ισοδύναμη προς τη γαλακτόζη αφαιρείται από τη συνολική ποσότητα γλυκόζης πριν γίνει κάθε άλλος υπολογισμός.

▼B

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ε

ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΕΣ ΜΕΤΑΤΡΟΠΗΣ ΤΩΝ ΒΑΣΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΓΙΑ ΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΠΟΥ ΚΑΤΟΝΟΜΑΖΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΑΡΘΡΟ 3 ΠΑΡΑΓΡΑΦΟΣ 1 ΣΗΜΕΙΟ Β

Κωδικός ΣΟ	Μεταποιημένο γεωργικό προϊόν	Συντελεστής	Βασικό προϊόν
1101 00 11	αλεύρι σίτου σκληρού με περιεκτικότητα σε τέφρα ανά 100 g:		
	— 0 έως 900 mg	1,33	σίτος σκληρός
	— 901 έως 1 900 mg	1,09	σίτος σκληρός
1101 00 15 και 1101 00 90	αλεύρι σίτου μαλακού, όλυρας ή σμιγού με περιεκτικότητα σε τέφρα ανά 100 g:		
	— 0 έως 900 mg	1,33	σίτος μαλακός
	— 901 έως 1 900 mg	1,09	σίτος μαλακός
1102 10	αλεύρι σίκαλης με περιεκτικότητα σε τέφρα ανά 100 g:		
	— 0 έως 1 400 mg	1,37	σίκαλη
	— 1 401 έως 2 000 mg	1,08	σίκαλη
1102 20 10	αλεύρι αραβοσίτου με περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες ≤ 1,5 %	1,20	αραβόσιτος
1102 20 90	αλεύρι αραβοσίτου με περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες > 1,5 %	1,10	αραβόσιτος
1102 30	αλεύρι ρυζιού	1,00	θραύσματα ρυζιού
1102 90 10	αλεύρι κριθαριού	1,20	κριθάρι
1102 90 30	αλεύρι βρόμης	1,20	βρόμη
1103 11 10	πλιγούρια και σιμιγδάλια σίτου σκληρού	1,42	σίτος σκληρός
1103 11 90	πλιγούρια και σιμιγδάλια σίτου μαλακού και όλυρας με περιεκτικότητα σε τέφρα, ανά 100 g 0 έως 600 mg	1,37	σίτος μαλακός
1103 12 00	πλιγούρια και σιμιγδάλια βρόμης	1,80	βρόμη
1103 13 10	πλιγούρια και σιμιγδάλια αραβοσίτου με περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες ≤ 1,5 %	1,20	αραβόσιτος
1103 13 90	πλιγούρια και σιμιγδάλια αραβοσίτου με περιεκτικότητα σε λιπαρές ύλες > 1,5 %	1,20	αραβόσιτος
1103 14 00	πλιγούρια και σιμιγδάλια ρυζιού	1,00	θραύσματα ρυζιού
1103 19 10	πλιγούρια και σιμιγδάλια σίκαλης	1,00	σίκαλη
1103 19 30	πλιγούρια και σιμιγδάλια κριθαριού	1,55	κριθάρι
1103 21 00	σβώλοι σίτου	1,02	σίτος μαλακός
1103 29 10	σβώλοι σίκαλης	1,00	σίκαλη
1103 29 20	σβώλοι κριθαριού	1,02	κριθάρι
1103 29 30	σβώλοι βρόμης	1,00	βρόμη
1103 29 40	σβώλοι αραβοσίτου	1,00	αραβόσιτος
1103 29 50	σβώλοι ρυζιού	1,00	θραύσματα ρυζιού
1104 11 90	νιφάδες κριθαριού	1,40	κριθάρι
1104 12 90	νιφάδες βρόμης	1,80	βρόμη
1104 19 10	σπόροι πεπλατυσμένοι ή νιφάδες σίτου	1,02	σίτος μαλακός
1104 19 30	σπόροι πεπλατυσμένοι ή νιφάδες σίκαλης	1,40	σίκαλη

▼B

Κωδικός ΣΟ	Μεταποιημένο γεωργικό προϊόν	Συντελεστής	Βασικό προϊόν
1104 19 50	σπόροι πεπλατυσμένοι ή νιφάδες αραβοσίτου	1,44	αραβόσιτος
1104 19 91	νιφάδες ρυζιού	1,00	θραύσματα ρυζιού
1104 21 10	σπόροι κριθαριού καθαρισμένοι (μερικώς ή ολικώς αποφλοιωμένοι)	1,50	κριθάρι
1104 21 30	σπόροι κριθαριού καθαρισμένοι και τεμαχισμένοι ή θραυσμένοι (με την ονομασία «Grütze» ή «grutten»)	1,50	κριθάρι
1104 21 50	σπόροι κριθαριού αποφλοιωμένοι και στρογγυλευμένοι	1,60	κριθάρι
1104 22 20	σπόροι βρόμης καθαρισμένοι (μερικώς ή ολικώς αποφλοιωμένοι)	1,60	βρόμη
1104 22 30	σπόροι βρόμης καθαρισμένοι και τεμαχισμένοι ή θραυσμένοι (με την ονομασία «Grütze» ή «grutten»)	1,70	βρόμη
1104 23 10	σπόροι αραβοσίτου καθαρισμένοι (μερικώς ή ολικώς αποφλοιωμένοι), έστω και τεμαχισμένοι ή θραυσμένοι	1,30	αραβόσιτος
1104 29 11	σπόροι σίτου καθαρισμένοι (μερικώς ή ολικώς αποφλοιωμένοι), έστω και τεμαχισμένοι ή θραυσμένοι	1,02	σίτος μαλακός
1104 29 51	σπόροι σίτου, θραυσμένοι μόνο	1,00	σίτος μαλακός
1104 29 55	σπόροι σίκαλης, θραυσμένοι μόνο	1,00	σίτος μαλακός
1104 30 10	φύτρα σίτου, ολόκληρα, πεπλατυσμένα, σε νιφάδες ή αλεσμένα	0,25	σίτος μαλακός
1104 30 90	φύτρα άλλων δημητριακών, ολόκληρα, πεπλατυσμένα, σε νιφάδες ή αλεσμένα	0,25	αραβόσιτος
1107 10 11	βύνη σίτου ακαβούρντιστη, σε μορφή αλεύρου	1,78	σίτος μαλακός
1107 10 19	βύνη σίτου ακαβούρντιστη, σε άλλη μορφή	1,27	σίτος μαλακός
1107 10 91	βύνη άλλων σιτηρών ακαβούρντιστη, σε μορφή αλεύρου	1,78	βρόμη
1107 10 99	βύνη άλλων σιτηρών ακαβούρντιστη, σε άλλη μορφή	1,27	βρόμη
1107 20 00	βύνη καβουρντισμένη	1,49	βρόμη
1108 11 00	άμυλο σίτου	2,00	σίτος μαλακός
1108 12 00	άμυλο αραβοσίτου	1,60	αραβόσιτος
1108 13 00	άμυλο γεωμήλων	1,60	αραβόσιτος
1108 19 10	άμυλο ρυζιού	1,52	θραύσματα ρυζιού
ex 1108 19 90	άμυλο κριθαριού ή βρόμης	1,60	αραβόσιτος
1702 30 51	γλυκόζη και σιρόπι γλυκόζης ([1]) που δεν περιέχουν φρουκτόζη ή που περιέχουν επί ξηρού βάρους λιγότερο από 20 % φρουκτόζη περιέχουσα επί ξηρού βάρους τουλάχιστον 99 % γλυκόζη, σε λευκή κρυσταλλική σκόνη, έστω και συσσωματωμένη	2,09	αραβόσιτος
1702 30 59	γλυκόζη και σιρόπι γλυκόζης ([1]), που δεν περιέχουν φρουκτόζη ή που περιέχουν επί ξηρού βάρους λιγότερο από 20 % φρουκτόζη περιέχουσα επί ξηρού βάρους τουλάχιστον 99 % γλυκόζη, σε λευκή κρυσταλλική σκόνη, άλλα	1,60	αραβόσιτος

▼B

Κωδικός ΣΟ	Μεταποιημένο γεωργικό προϊόν	Συντελεστής	Βασικό προϊόν
1702 30 91	— γλυκόζη και σιρόπι γλυκόζης (1), που δεν περιέχουν φρουκτόζη ή που περιέχουν επί ξηρού βάρους λιγότερο από 20 % φρουκτόζη, άλλα σε λευκή κρυσταλλική σκόνη, έστω και συσσωματωμένη	2,09	αραβόσιτος
1702 30 99	— γλυκόζη και σιρόπι γλυκόζης (1), που δεν περιέχουν φρουκτόζη ή που περιέχουν επί ξηρού βάρους λιγότερο από 20 % φρουκτόζη, άλλα	1,60	αραβόσιτος
1702 40 90	γλυκόζη και σιρόπι γλυκόζης (1) που περιέχουν επί ξηρού βάρους φρουκτόζη ≥ 20 % έως < 50 %, άλλα	1,60	αραβόσιτος
ex 1702 90 50	μαλτοδεξτρίνη, σε λευκή κρυσταλλική σκόνη, έστω και συσσωματωμένη	2,09	αραβόσιτος
ex 1702 90 50	μαλτοδεξτρίνη και σιρόπι μαλτοδεξτρίνης, άλλα	1,60	αραβόσιτος
1702 90 75	σάκχαρα και μελάσες καραμελωμένα, σε σκόνη, έστω και συσσωματωμένη	2,19	αραβόσιτος
1702 90 79	σάκχαρα και μελάσες καραμελωμένα, άλλα	1,52	αραβόσιτος
2106 90 55	σιρόπια γλυκόζης ή μαλτοδεξτρίνης, στα οποία έχουν προστεθεί αρωματικές ή χρωστικές ουσίες	1,60	αραβόσιτος

(1) Εξαιρουμένης της ισογλυκόλης.

▼B

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΣΤ

I. **Αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικών επιστροφής**

1. Για την αίτηση έκδοσης πιστοποιητικού επιστροφής χρησιμοποιούνται τα έντυπα του παραρτήματος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000.

Εάν ο ενδιαφερόμενος δεν προβλέπει να πραγματοποιήσει εξαγωγές μέσω κράτους μέλους άλλου από εκείνο στο οποίο υποβάλλει την αίτηση έκδοσης πιστοποιητικού επιστροφής, μπορεί να υποβάλει αίτηση ηλεκτρονικώς, κατά τα ισχύοντα στο εν λόγω κράτος μέλος.

Στον τίτλο «πιστοποιητικό εξαγωγής ή προκαθορισμού» τίθεται σφραγίδα με την ένδειξη «πιστοποιητικό επιστροφής εκτός παραρτήματος Ι»

▼M2

2. Στον τίτλο «πιστοποιητικό εξαγωγής ή προκαθορισμού», τίθεται σφραγίδα με την ένδειξη «πιστοποιητικό επιστροφής εκτός παραρτήματος Ι». Η ένδειξη αυτή μπορεί να είναι μηχανογραφημένη.

Ο αιτών συμπληρώνει τα τετραγωνίδια 4, 8, 17 και 18 και, αναλόγως, το τετραγωνίδιο 7. Ωστόσο, στα τετραγωνίδια 17 και 18, σημειώνεται το ποσό σε ευρώ.

Τα τετραγωνίδια 13 έως 16 δεν συμπληρώνονται.

Στο τετραγωνίδιο 20 ο αιτών διευκρινίζει αν προβλέπει να χρησιμοποιήσει το πιστοποιητικό επιστροφής μόνο στο κράτος μέλος που το εξέδωσε ή εάν ζητεί πιστοποιητικό επιστροφής που να ισχύει σε ολόκληρη την Κοινότητα.

Στο τετραγωνίδιο 20 ο αιτών διευκρινίζει με την ένδειξη «άρθρο 8-1» ή με μια άλλη ένδειξη προς ικανοποίηση της αρμόδιας αρχής εάν η αίτηση αφορά πιστοποιητικό που προβλέπεται από την παράγραφο 1 του άρθρου 8, ή με την ένδειξη «άρθρο 8-8» ή με μια άλλη ένδειξη προς ικανοποίηση της αρμόδιας αρχής εάν η αίτηση αφορά πιστοποιητικό που προβλέπεται από τις παραγράφους 8 έως 10 του άρθρου 8.

Ο αιτών σημειώνει τον τόπο και την ημερομηνία υποβολής της αίτησης και υπογράφει την αίτηση έκδοσης πιστοποιητικού επιστροφής.

▼M3

▼B

II. **Αιτήσεις προκαθορισμού· αιτήσεις έκδοσης αποσπασμάτων πιστοποιητικών επιστροφής**

1. Αίτηση προκαθορισμού υποβαλλόμενη ταυτόχρονα με την αίτηση έκδοσης πιστοποιητικού επιστροφής

Βλέπε σημείο Ι (ο αιτών συμπληρώνει το τετραγωνίδιο 8).

2. Αίτηση προκαθορισμού υποβαλλόμενη μετά την αίτηση έκδοσης πιστοποιητικού επιστροφής

Στην περίπτωση αυτή, ο ενδιαφερόμενος συμπληρώνει την αίτηση σημειώνοντας:

— στα τετραγωνίδια 1 και 2, την επωνυμία του οργανισμού που εξέδωσε το πιστοποιητικό επιστροφών για το οποίο ζητείται προκαθορισμός και τον αριθμό του πιστοποιητικού·

— στο τετραγωνίδιο 4, το όνομα του κατόχου του πιστοποιητικού·

— στο τετραγωνίδιο 8 πρέπει να συμπληρώνεται το τετραγωνίδιο «ναι»·

▼M2

3. Αίτηση έκδοσης αποσπάσματος πιστοποιητικού επιστροφής

Ο κάτοχος πιστοποιητικού επιστροφής μπορεί να ζητήσει την έκδοση αποσπάσματος πιστοποιητικού για ποσό που δεν υπερβαίνει το ποσό που δεν έχει ακόμη χρεωθεί στο αρχικό πιστοποιητικό κατά την ημερομηνία έκδοσης του αποσπάσματος, κυρίως εάν προβλέπει να πραγματοποιήσει εξαγωγές για τις

▼M2

οποίες οι αιτήσεις επιστροφών δεν θα υποβληθούν στο κράτος μέλος που εξέδωσε το πιστοποιητικό επιστροφής. Σε μια τέτοια περίπτωση, χρεώνεται στο αρχικό πιστοποιητικό το ποσό της αίτησης αποσπάσματος και εκδίδεται απόσπασμα βάσει αίτησης η οποία συμπληρώνεται στο έντυπο σύμφωνα με το παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000 και στην οποία σημειώνονται τα ακόλουθα στοιχεία:

— στα τετραγωνίδια 1 και 2, η επωνυμία του οργανισμού που εξέδωσε το πιστοποιητικό επιστροφής, του οποίου ζητείται απόσπασμα, και ο αριθμός του αρχικού πιστοποιητικού·

— στο τετραγωνίδιο 4, το όνομα του κατόχου του πιστοποιητικού επιστροφής·

— στα τετραγωνίδια 17 και 18, το ποσό σε ευρώ που ζητείται βάσει του αποσπάσματος.

▼B

III. **Έκδοση πιστοποιητικών προκαθορισμού επιστροφών προς χρήση σε ολόκληρη την Κοινότητα και έκδοση αποσπασμάτων πιστοποιητικών**

1. Εκδίδονται τα διπλότυπα 1 και 2 σύμφωνα με τα υποδείγματα που παρατίθενται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000.

Στον τίτλο «Πιστοποιητικό εξαγωγής ή προκαθορισμού» τίθεται σφραγίδα με την ένδειξη «Πιστοποιητικό επιστροφών εκτός παραρτήματος Ι».

α) Στο τετραγωνίδιο 1 σημειώνεται η επωνυμία και η διεύθυνση του οργανισμού. Στο τετραγωνίδιο 2 ή στο τετραγωνίδιο 23 αναγράφεται ο αριθμός του πιστοποιητικού επιστροφής που καταχωρήθηκε από τον οργανισμό εκδόσεως

Όταν πρόκειται για απόσπασμα πιστοποιητικού επιστροφής, σημειώνεται στο τετραγωνίδιο 3 η ένδειξη «Απόσπασμα» με κεφαλαίους έντονους χαρακτήρες·

β) Στο τετραγωνίδιο 4 σημειώνονται το όνομα του κατόχου και η πλήρης διεύθυνσή του·

γ) Διαγράφεται το τετραγωνίδιο 6·

δ) Στο τετραγωνίδιο 10 σημειώνεται η ημερομηνία υποβολής της αίτησης έκδοσης του αρχικού πιστοποιητικού επιστροφής και στο τετραγωνίδιο 11 το ποσό της εγγύησης που έχει συσταθεί σε εφαρμογή του άρθρου 11·

ε) Στο τετραγωνίδιο 12 σημειώνεται η τελευταία ημέρα ισχύος·

στ) Διαγράφονται τα τετραγωνίδια 13 έως 16·

ζ) Τα τετραγωνίδια 17 και 18 συμπληρώνονται από τον αρμόδιο οργανισμό με βάση το ποσό που προσδιορίζεται σε εφαρμογή του άρθρου 8·

η) Διαγράφεται το τετραγωνίδιο 19·

θ) Στο τετραγωνίδιο 20 συμπληρώνονται τυχόν ενδείξεις που προβλέπονται στην αίτηση·

ι) Το τετραγωνίδιο 21 συμπληρώνεται σύμφωνα με την αίτηση·

ια) ►M4 Το τετραγωνίδιο 22 πρέπει να περιέχει τις λέξεις «για χρήση από …», που προσδιορίζεται σύμφωνα με το άρθρο 8· ◄

ιβ) Συμπληρώνεται το τετραγωνίδιο 23·

ιγ) Διαγράφεται το τετραγωνίδιο 24.

▼M2

IV. **Έκδοση πιστοποιητικών επιστροφής χωρίς προκαθορισμό προς χρήση σε ολόκληρη την Κοινότητα**

Αυτά τα πιστοποιητικά επιστροφής συμπληρώνονται όπως και τα πιστοποιητικά του σημείου ΙΙΙ.

Διαγράφεται το τετραγωνίδιο 21.

Εάν ο κάτοχος ενός τέτοιου πιστοποιητικού επιστροφής ζητήσει αργότερα προκαθορισμό των ποσοστών επιστροφής, οφείλει να επιστρέψει το αρχικό πιστοποιητικό καθώς και τα αποσπάσματα που έχουν ενδεχομένως ήδη εκδοθεί. Πρέπει να αναγράφεται η ένδειξη: «Επιστροφή ισχύει στις… προκαθοριζόμενη στις…» και να συμπληρώνεται στο τετραγωνίδιο 22 του πιστοποιητικού.

▼B

V. **Καταχωριζόμενα πιστοποιητικά που ισχύουν σε ένα μόνο κράτος μέλος**

Σε περίπτωση κατά την οποία ο κάτοχος ενός πιστοποιητικού επιστροφής δεν προβλέπει να ζητήσει χορήγηση επιστροφών, βάσει του πιστοποιητικού, από οργανισμό άλλον από εκείνον που το εξέδωσε, το κράτος μέλος ενημερώνει τον αιτούντα για την καταχώριση της αίτησής του και του διαβιβάζει τις πληροφορίες που προβλέπονται στο διπλότυπο αριθ. 1.

Το διπλότυπο αριθ. 2 δεν εκδίδεται (διπλότυπο για τον οργανισμό που εξέδωσε το πιστοποιητικό)· αντ' αυτού, καταχωρίζονται σε μητρώο του αρμόδιου οργανισμού όλες οι πληροφορίες των πιστοποιητικών επιστροφής των σημείων III και IV καθώς και τα ποσά που χρεώθηκαν στο πιστοποιητικό.

VI. **Χρήση των πιστοποιητικών επιστροφών**

1. Κατά τη διεκπεραίωση των διατυπώσεων εξαγωγής, το ενιαίο διοικητικό έγγραφο συμπληρώνεται με την ένδειξη του αριθμού ή των αριθμών των πιστοποιητικών που χρησιμοποιήθηκαν για την κάλυψη της αίτησης χορήγησης επιστροφών.

   Όταν το τελωνειακό έγγραφο δεν είναι το ενιαίο διοικητικό έγγραφο, στο εθνικό έγγραφο σημειώνονται υποχρεωτικά ο αριθμός ή οι αριθμοί των προς εκκαθάριση πιστοποιητικών.

2. Κάθε επιχείρηση οφείλει να συμπληρώσει ειδική αίτηση πληρωμής κατά την έννοια των διατάξεων του άρθρου 49 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999 της Επιτροπής και να την υποβάλει στον πληρωτή οργανισμό μαζί με το αντίστοιχο πιατοποιητικό ή πιστοποιητικά, εκτός εάν τα τελευταία καταχωρίζονται κατά την έννοια της προαναφερόμενης παραγράφου V.

   Η αρμόδια αρχή μπορεί να μη θεωρήσει την ειδική αίτηση ως φάκελο πληρωμής, κατά την έννοια της παραγράφου 2 του άρθρου 49 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999.

   Η αρμόδια αρχή μπορεί να θεωρήσει την ειδική αίτηση ως διασάφηση εξαγωγής κατά την έννοια του άρθρου 5 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 800/1999. Σε μια τέτοια περίπτωση, ως ημερομηνία παραλαβής της ειδικής αίτησης από τον πληρωτή οργανισμό που αναφέρεται προηγουμένως στην παράγραφο 3 λαμβάνεται η ημερομηνία κατά την οποία έλαβε τη διασάφηση εξαγωγής ο πληρωτής οργανισμός. Στις άλλες περιπτώσεις, στην ειδική αίτηση πρέπει να υπάρχει αναφορά στη διασάφηση εξαγωγής.

3. Ο πληρωτής οργανισμός προσδιορίζει το ζητούμενο ποσό με βάση τις πληροφορίες που περιέχει η ειδική αίτηση, και μάλιστα με βάση τις ποσότητες και το είδος των βασικών προϊόντων που εξάγονται και τα ποσοστά επιστροφής που ισχύουν. Οι τρεις αυτές παράμετροι πρέπει να επισημαίνονται ή να υποδεικνύονται με σαφήνεια στη διασάφηση εξαγωγής.

   Ο πληρωτής οργανισμός πιστώνει το ποσό αυτό στο πιστοποιητικό επιστροφών εντός τριμήνου μετά την ημερομηνία παραλαβής της ειδικής αίτησης.

   Η πίστωση στα πιστοποιητικά γίνεται στην πίσω πλευρά του διπλοτύπου 1. Στα τετραγωνίδια 28, 29 και 30 αντί της ποσότητας σημειώνεται το ποσό σε ευρώ.

   Το προηγούμενο εδάφιο εφαρμόζεται, τηρουμένων των αναλογιών, και για τα πιστοποιητικά που φυλάσσονται υπό ηλεκτρονική μορφή.

4. Εάν το πιστοποιητικό επιστροφών δεν έχει καταχωριστεί έπειτα από την πίστωση του εν λόγω ποσού, το διπλότυπο αριθ. 1 του πιστοποιητικού επιστρέφεται στον κάτοχό του ή φυλάσσεται από τον οργανισμό που καταβάλλει τις επιστροφές, εφόσον το ζητήσει ο ενδιαφερόμενος.

5. Η εγγύηση που καλύπτει τις πραγματοποιούμενες εξαγωγές μπορεί να αποδεσμεύεται για τις εξαγωγές αυτές ή να μεταφέρεται ως εγγύηση της προκαταβολής των επιστροφών. Σε μια τέτοια περίπτωση, ο αιτών οφείλει απλώς να συμπληρώνει το ποσό της εγγύησης αναλόγως.

▼B

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ζ

ΠΙΝΑΚΑΣ ΑΝΤΙΣΤΟΙΧΙΑΣ

Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1222/94	Τρέχων κανονισμός
Άρθρο 1 παράγραφος 1	Άρθρο 1 παράγραφος 1
Άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχείο α)	Άρθρο 1 παράγραφος 2
Άρθρο 1 παράγραφος 2	Άρθρο 1 παράγραφος 3
Άρθρο 1 παράγραφος 3	Άρθρο 1 παράγραφος 4
Άρθρο 2	Άρθρο 2
Άρθρο 3	Άρθρο 3
Άρθρο 4	Άρθρο 4
Άρθρο 5	Άρθρο 5
Άρθρο 6	Άρθρο 6
Άρθρο 6Α	Άρθρο 7
Άρθρο 6Β	Άρθρο 8
Άρθρο 6 Γ	Άρθρο 9
Άρθρο 6 Δ	Άρθρο 10
Άρθρο 6 Ε	Άρθρο 11
Άρθρο 6 ΣΤ	Άρθρο 12
Άρθρο 6 Ζ	Άρθρο 13
Άρθρο 6 Η	Άρθρο 14
Άρθρο 6 Θ	Άρθρο 15
Άρθρο 7 παράγραφος 1	Άρθρο 16 παράγραφος 1
Άρθρο 7 παράγραφος 1 στοιχείο α)	Άρθρο 16 παράγραφος 2
Άρθρο 7 παράγραφος 2	Άρθρο 16 παράγραφος 3
Άρθρο 7 παράγραφος 3	Άρθρο 16 παράγραφος 4
Άρθρο 7 παράγραφος 4	Άρθρο 16 παράγραφος 5
Άρθρο 7 παράγραφος 5	Άρθρο 16 παράγραφος 6
Άρθρο 7 παράγραφος 6	Άρθρο 16 παράγραφος 7
Άρθρο 7 παράγραφος 7	Άρθρο 16 παράγραφος 8
Άρθρο 7α	Άρθρο 17
Άρθρο 8	Άρθρο 18
Άρθρο 8α	Άρθρο 19
—	Άρθρο 20
—	Άρθρο 21
Παράρτημα Α	Παράρτημα Α
Παράρτημα Β	Παράρτημα Β
Παράρτημα Γ	Παράρτημα Γ
Παράρτημα Δ	Παράρτημα Δ
Παράρτημα Ε	Παράρτημα Ε
Παράρτημα ΣΤ	Παράρτημα ΣΤ